

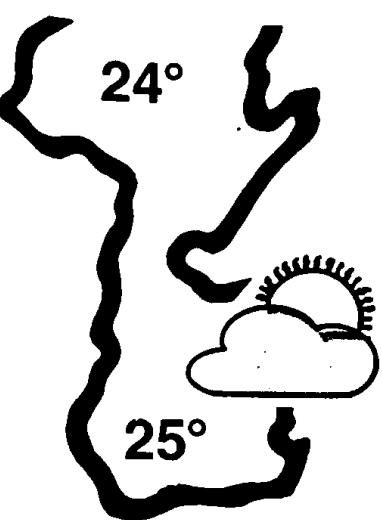
## Extra vakantie voor niet-rokers Duits bedrijf

RAUNHEIM - De Westduitse vestiging van het Amerikaanse computerbedrijf Atari heeft besloten haar niet-rokende werknemers zes extra vakantiedagen te geven. Personeelschef Horst Hövels zei dat de maatregel de eerste is in zijn soort in de Bondsrepubliek. Volgens hem is er toe besloten om de niet-rokers bij Atari een 'vergoeding' te geven voor de 'sigarettenpauzes' die hun rokende collega's hebben.

Hövels zei dat de rokende werknemers zich iedere dag van 10.00 tot 11.00 uur en van 15.00 tot 16.00 uur kunnen terugtrekken in een speciale ruimte om een rookertje op te steken. Dat houdt in dat per roker een halve werkdag per maand verloren gaat, terwijl de anderen gewoon doorwerken, aldus de personeelschef. Volgens hem heeft het douceur van de directie direct gevolg gehad. Ruim 70% procent van de rokers heeft de sigaret afgezworen, althans tijdens werktijd.

## Oudste vrouw ter wereld overleden

MIAMI - Birdie May Vogt, die volgens het Guinness Book of Records met 112 jaar de oudste vrouw ter wereld was, is zondagavond in een bejaardenhuis in Miami overleden. De Amerikaanse, die elf dagen voor haar 113de verjaardag overleed, was al blind en doof, is volgens de woordvoerder overleden aan een hartstilstand en 'zacht ingeslapen'.



**WOLKENVELDEN**  
De bewolking blijft vandaag het weerbeeld bepalen. 's Middags worden ruime zonnige periodes verwacht. Bij een zwakke tot matige westenwind loopt de temperatuur op tot 25 graden, vannacht bij veranderlijke wind daalt deze tot 17 graden.

Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

Ook over de rest van ons land trekken in de loop van de middag wolkenvelden. De wind waait naar westelijke richting en blijft matig, kracht 3 à 4. De middagtemperatuur bedraagt zo'n 24 graden, aan zee wat koeler.

**VANDAAG:**  
van op: 05.52 onder: 21.39  
naan op: 23.58 onder: 16.19  
**MORGEN**  
van op: 05.53 onder: 21.38  
naan op: 00.22 onder: 17.45

## Grondwater daalt



"We kijken even!"

## Walesa verwerpt coalitie met communisten

# Solidariteit wil alléén regeren

Van de redactie buitenland

WARSAU - Solidariteit wil in Polen helemaal alleen een regering vormen of in de oppositie blijven. Het voelt er niets voor deel te nemen aan een 'grote coalitie', zoals president Jaruzelski van Polen heeft voorgesteld.

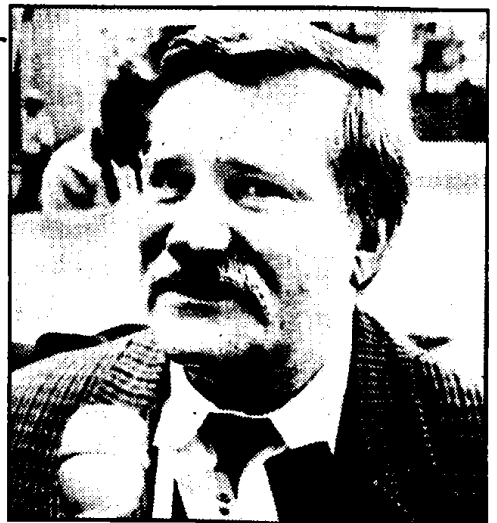
Dit heeft Solidariteitsleider Lech Walesa gisteren verklaard in een gesprek met president Jaruzelski over de vorming van een nieuwe regering die de economische hervormingen moet gaan uitvoeren. In het twee uur durende gesprek drong Walesa er bij Jaruzelski op aan „het enige verstandige besluit” te nemen en te aanvaarden dat Solidariteit een regering vormt. Maar Walesa gelooft niet dat de Communistische Partij al zover is dat zij een regering van Solidariteit kan aanvaarden.

Na afloop van de bespreking verklaarde Walesa dat hij leden van Solidariteit er niet van zal weerhouden functies te aanvaarden in een door communisten geleide regering. Maar zij zullen dan op persoonlijke titel in de regering plaats nemen en Solidariteit als zodanig zal niet aan een 'grote coalitie' deelnemen.

## Verklaring

Walesa overhandigde generaal Jaruzelski een op schrift gestelde verklaring, waarin wordt gesteld dat alleen wanneer de regering in handen komt van krachten die het vertrouwen genieten van de kiezers, het volk ervan overtuigd kan worden dat „veranderingen en de noodzaak van snelle, met offers gepaard gaande economische hervormingen, onafwendbaar zijn”.

Het ziet er echter naar uit dat een regering van Solidariteit niet aan-



• Lech Walesa.

vaardbaar is voor de coalitie die nu de macht uitoefent (de communisten en bondgenoten). Solidariteit zal in dat geval een schaduwkabinet vormen om „oplossingen voor te bereiden die vroeger of later onvermijdelijk zullen zijn”. Het zal zich toeleggen op het controleren van de regering en die daar steunen, waar dat nuttig is voor het invoeren van hervormingen.

Jaruzelski heeft in het gesprek geen der mogelijke varianten van een regering afgewezen, aldus Walesa. Maar hij bleef bij zijn voorstel voor een grote coalitie. De besprekingen tussen Walesa en Jaruzelski leverden dus geen besluit op over de kandidatuur van een nieuwe premier en de samenstelling van een nieuwe regering. Zij kwamen wel overeen een commissie te vormen die moet toezien op de 'Poolse weg naar hervormingen'.

## Door afname aantal geldhandelingen

# Vrees voor sluiten veel postkantoren

Van onze redactie economie  
DEN HAAG - Honderden postkantoren in Nederland dreigen onder de normen van PTT Post voor een rendabele bedrijfsvoering te gaan vallen en te worden opgeheven. Dat vreest de PTT na de aankondiging van de Postbank - die goed is voor ongeveer de helft van het aantal handelingen aan de loketten - om het aantal geldautomaten fors te gaan uitbreiden. PTT Post is een onderzoek gestart naar nieuwe activiteiten voor de postkantoren om de afname van het aantal geldhandelingen in de komende jaren op te vangen.

Naast het verschijnsel van de toename van het elektronisch betalingsverkeer heeft de Postbank nu ook besloten het aantal geldautomaten versneld uit te breiden. Volgens PTT Post betekent dat in de komende jaren een afname van het aantal geldhandelingen op de postkantoren met 35 procent. „Daardoor dreigen honderden postkantoren onder de normen van het aantal handelingen te komen”, aldus de woordvoerder.

Volgens de woordvoerder gaat het bij de postkantoren in de gevarenzone zeker niet alleen om het platte-

land. Ook in stedelijke gebieden zal op termijn niet aan sluiting van postkantoren zijn te ontkomen. Het onderzoek dat door PTT Post in gang is gezet richt zich onder meer op een uitbreiding van de dienstverlening aan de loketten om tot een meer rendabele exploitatie te komen.

Bestuurder Jaap Jongejan van de christelijke ambtenarenbond CFO zegt niet erg optimistisch te zijn over de mogelijkheden van PTT Post de vermindering van werkgelegenheid bij de postkantoren op te vangen. Voor de mogelijke gevolgen van het automatisch betalen en geldopnemen heeft de PTT te lang de kop in het zand gestoken. „Bij de bonden wordt op termijn gevreesd voor een verlies aan arbeidsplaatsen van 1500 tot 2500 personen.”

De vakorganisatie AbvaKabo wijst „iedere vermindering c.q. afbraak van werkgelegenheid” van de hand. Volgens de bond is er geen enkele aanleiding om het personeelsbestand te verminderen.

Van onze verslaggever

SIMPELVELD - De bekende Simpelvelde-naar Piet Caris (54) is gistermiddag om het leven gekomen toen een muur van een leegstaand café pand tegenover het station in Simpelveld instortte. Het slachtoffer, dat de muur wilde slopen, was vrijwel op slag dood. Een 16-jarige jongen raakte daarbij licht gewond.

Piet Caris was eigenaar van onder andere dis-

## Simpelveldenaar overlijdt na instorten muur

cotheek I J en Schmidt en café d'r Oawe Kink in Bochtoltz. Hij heeft altijd veel energie ge-

stoken in het verenigingsleven van Bochtoltz.

Het ongeluk gebeurde gistermiddag rond twee uur. Caris, die in het pand stond, gaf zijn hulp de opdracht een klap tegen de muur te geven om uit te vinden of die verankerd was. Daarop stortte de muur en een gedeelte van het dak in. De wand was ongeveer drie meter breed en vier meter hoog. De nog rechtstaande muur van de uitspanning achter het leegstaande café pand is gisteren door de brandweer gesloopt.

• Bij dit leegstaande café pand aan de Stationstraat vond Piet Caris door een omvallende muur de dood. Brandweerlieden dragen het stoffelijk overschot weg.

Foto: DRIES LINSSEN.



## Twee doden bij botsing in Kerkrade

Van onze verslaggever

KERKRADE - Op de Tunnelweg in Kerkrade zijn gistermorgen om vijf uur twee mensen bij een botsing verongelukt.

Een chauffeur van broodfabriek Het Anker wilde zijn vrachtauto parkeren voor het inladen van brood. De bestuurder moest daarvoor twee maal voor- en achteruit rijden. Plotseling zag de man, die met de vrachtwagen geheel verlicht op de rijbaan stond van rechts een auto naderen. Op onverklaarbare wijze botste de auto zonder te remmen tegen de zijkant van de vrachtwagen.

Omdat de naaste familie van de twee slachtoffers (een 34-jarige vrouw die achter het stuur zat en een 39-jarige passagier) op vakantie is en gisteren nog niet bereikbaar was, wilde de politie in Kerkrade de namen van de slachtoffers niet vrijgeven.

## 'Clowns' lokken kinderen naar kelder in flat

VAALS - Twee als clown verklede mannen hebben maandagavond in Vaals getracht twee kinderen naar de kelder van een flat aan de Van Thimussstraat te lokken. Het bleef bij een poging. Het is de politie niet helemaal duidelijk of inderdaad boze opzet in het spel is.

Veertien dagen geleden zijn de twee clowns ook al gezien in Lemiers. Ook toen is er niks gebeurd. De politie blijft het een vreemde zaak vinden dat mensen midden in de zomer in een clownspak rond lopen. Uiteraard wordt er wel gedacht aan mogelijke parallellen met de kindersexzaak in Oudepekela.

De mannen dragen een gele overall en lange rode pruik. Het gezicht wordt door de pruik bijna geheel bedekt. Ook wordt er geen enkel woord gesproken. Alles gebeurt met gebaren.

Het voorval kwam pas aan het daglicht toen een van de twee kinderen, in de leeftijd van circa tien jaar, 's nachts wakker werd en het hele verhaal aan vader en moeder vertelde. „Blijkbaar heeft het optreden van de clowns veel indruk op de kinderen gemaakt”, zegt een woordvoerder van de rijkspolitie in Vaals. Deze verzoekt getuigen contact op te nemen met de rijkspolitie groep Vaals. ☎ 0454-1555.

## Veel doden bij aanval op Kaboel

KABOEL - Afghaanse regeringstroepen hebben ten westen van Kaboel een aanval van islamistische guerrillastrijders afgeslagen, waar bij 180 aanhangers van de fundamentalistische verzetsleider Gulbaddin Hekmatyar werden gedood, zo meldde de regering gisteren. Regeringstroepen hebben eveneens 38 verzetstrijders, onder wie een van Hekmatyars bevelhebbers, gedood als vergelding voor een aanval buiten Jalalabad in de oostelijke provincie Nangarhar. Hierbij werden twee soldaten gedood en raakten er vijf gewond.

Ook maakte de regering melding van de dood van drie Pakistaanse militairen die in hun jeep werden aangevallen ten zuidoosten van Jalalabad. Sinds de Sovjettroepen zich in februari terugtrokken, spelen zich in en rond Jalalabad, dat op 70 kilometer van de Pakistaanse grens ligt, hevige gevechten af.

De herhaaldelijke beschuldiging van de Afghaanse regering dat Pakistan het moslimverzet ondersteunt, wordt door Islamabad ontkend.

# Bouterse beschuldigt regering van 'verraad' Surinaamse legerleider verwerpt vredesakkoord

Van de redactie buitenland

PARAMARIBO - De Surinaamse legerleider Desi Bouterse heeft gisteren de regering beschuldigd van „verraad om Nederland gunstig te stemmen”. Hij zei dat het nationaal leger het vredesakkoord verwerpt, maar „onder alle omstandigheden de taken zoals vastgelegd in de grondwet naar beste weten en kunnen zal uitvoeren”.

Volgens minister Ronald Venetiaan, die vrijdag namens de rege-

ring het akkoord met het Jungle Commando ondertekende, is de regering „verraad door de forse uithaal”. President Shankar zal in overleg met de betreffende organen de kwestie rustig bespreken.

Bouterse sprak in de Memre Boekoe-kazerne van „een zeer ernstige politieke dwaling” van de regering die eerst als een „grote grap” werd ervaren. „De regering is het leger niet goed gezind. Zij heeft er alles aan gedaan om Holland tegemoet te

komen en geld los te krijgen”, aldus Bouterse.

## Verwijt

Hij zei dat Nederland verantwoordelijk is voor de achterstelling van het Surinaamse binnenland en dat de regering dat moet durven zeggen. Bouterse verweet de regering dat ze de grondwet heeft vertrap en een deel van de soevereiniteit over haar grondgebied heeft prijsgegeven.

De voorzitter van de parlementaire commissie die de regeringsdelegatie in Kourou adviseerde, Jagernath Lachmon, zei gisteren op een persconferentie „dat geen enkel artikel van de grondwet is overtreden en dat de soevereiniteit absoluut

niet in het gedrang is. „Men moet niet het idee hebben dat uit het akkoord van Kourou voortvloeit dat het nationaal leger van zijn taak is ontheven”. Lachmon bevestigde dat het akkoord van Kourou tot stand kwam na overleg met het militair gezag. Het nationaal leger stoort zich aan de positie van het Jungle Commando zoals omschreven in het akkoord. Leden van het Jungle Commando zullen worden opgenomen in het politie-apparaat, maar zij moeten zich voorlopig ophouden op de posten in het binnenland. Als de details zijn uitgewerkt door een commissie en er geen reden meer is voor het voortbestaan van het Jungle Commando zal het worden ontmanteld.

(ADVERTENTIE)

Naam: \_\_\_\_\_  
Adres: \_\_\_\_\_  
Postc. + plaats: \_\_\_\_\_ Tel.: \_\_\_\_\_  
Giro banknr.: \_\_\_\_\_  
abonneert zich en ontvangt het Limburgs Dagblad 2 weken gratis en wenst daarna  
☐ een abonnement met automatische betaling per maand  
☐ een kwartaalabonnement  
Deze bon in een open envelop (zonder postzegel) zenden aan:  
Limburgs Dagblad, antwoordnummer 46, 6400 VB HEERLEN.

Elke dag vóór 7 uur 's ochtts in uw bus

**limburgs agblad**

26-7

DIENSDAG  
WOENSDAG  
DONNERSDAG  
VRIJDAG  
ZATERDAG  
ZONDAG



# Familie Oudenrijn (Tros) met subsidie ministerie Tv-serie moet gebruik bus en trein propageren

Van onze rtv-redactie

**HILVERSUM** - De hoofdrolspelers in de Tros tv-serie Familie Oudenrijn zullen het komend seizoen wat vaker de bus of de trein nemen en als er toch met de auto gereden moet worden, dan het liefst via car-pooling. Dat is het resultaat van een subsidie van ruim anderhalf miljoen gulden van het ministerie van verkeer en waterstaat aan Veilig Verkeer Nederland. VVN had de subsidie gevraagd om zestien nieuwe afleveringen van de serie op te kunnen laten nemen.

Volgens projectleider verkeer en vervoer op het ministerie, J. Eikema, is het geld beschikbaar gesteld in het kader van het tweede structuurschema verkeer en vervoer van het ministerie. In dit structuurschema is geld gereserveerd voor gedragsbeïnvloeding. „De serie van de Familie Oudenrijn draait al twee jaar succesvol. Wij vonden het goed om hier bij aan te sluiten”, aldus Eikema.

## Al eerder

Volgens directeur H. Gribnau van Veilig Verkeer Nederland zou de suggestie gewekt kunnen worden dat het ministerie nu voor het eerst een tv-serie subsidieert. „Dat is niet het geval. Ook de eerdere afleveringen van Familie Oudenrijn zijn tot stand gekomen na een subsidie die VVN kreeg van het ministerie. Maar door het tweede structuurschema hebben we dit keer alleen maar uit een ander potje een subsidie aangevraagd. Wat wel nieuw is, is dat VVN zich breder is gaan opstellen. Wij willen nu ook voorlichting geven over de schadelijke milieueffecten van het verkeer. Zo kun je bijvoorbeeld car-poolen propaganderen of het openbaar vervoer stimuleren.”

## Zeggenschap

Volgens zowel Eikema als Gribnau houden VVN en Verkeer en Waterstaat zeggenschap over de door PeelStips Produkties samen te stellen afleveringen van de serie. „U denkt toch niet dat wij zomaar een zak geld weggeven”, zegt een woordvoerder van VVN. „Wij willen natuurlijk wel weten of onze boodschap goed overkomt”, zegt Eikema.

„Wij moeten onze paraaf eerst zet-

• Han Peekel, producent van 'Familie Oudenrijn'.



ten voor een aflevering uitgezonden kan worden”, zegt directeur Gribnau. „Daarbij werken VVN en het ministerie samen. Tot nu toe was het zo dat het ministerie min of meer pro forma iemand in de groep had zitten die zo'n aflevering goed moest keuren. Maar ik heb begrepen dat ze dat wat serieuzer wil gaan nemen.”

## Geen moeite

Een woordvoerder van de Tros laat weten dat deze omroep geen moeite heeft met de bemoeienis van zowel VVN als het ministerie met de inhoud van de serie. „Als ons idee over de dramatische lijn maar wordt gehonoreerd. En dat is tot nu toe altijd gebeurd. We verwachten in de toekomst geen problemen. We hebben in het verleden wel eens een robbertje gevochten, maar zijn er toen ook uitgekomen.”

## Adverteerders op radiopiraten weer gewaarschuwd

Van onze rtv-redactie

**DEN HAAG** - In het kader van de actie tegen de etherpiraten, die wordt gecoördineerd door het ministerie van WVC, is opnieuw een waarschuwingsbrief verstuurd aan ondernemers die via de piratenzenders adverteren. De brief is dit keer gericht aan een groep ondernemers die geadvertiseerd heeft via de piraten in de omgeving van Nijmegen.

Namens de belanghebbenden (Ster, NDP, Vecai, Olon en NOS) wijst mr. F.A.W. Banier in de brief op het onrechtmatige karakter van dergelijke advertenties. Indien de ondernemers hun reclame-activiteiten voortzetten zullen de belanghebbenden via een kort geding tot een verbod zien te komen of schadevergoeding eisen.

De belanghebbenden maken deel uit van een door WVC gecoördineerde werkgroep die verder bestaat uit een aantal ministeries, de Radio Controle Dienst, gemeentelijke politie, en de belastingdienst. De werkgroep buigt zich al geruime tijd over het probleem etherpiraterij. Organisaties van het midden- en kleinbedrijf zijn, in overleg met het ministerie van Economische Zaken, al begin vorig jaar van deze aanpak op de hoogte gesteld. De actie in Nijmegen maakt deel uit van een gezamenlijke aanpak die zich richt op zowel de piraten als hun adverteerders.

Sinds de invoering van de (legale) lokale etheromroep in januari 1988 is de aanpak van het illegaal ethergebruik geïntensiveerd. In Den Haag zijn onlangs enkele ondernemers door de politie-rechter veroordeeld, wegens medeplichtigheid aan overtreding van de Telegraaf- en Telefoonwet. Ook in Amsterdam werden illegale adverteerders gesommeerd hun reclame-activiteiten te staken. In hoger beroep werden deze vonnissen door het gerechtshof bekrachtigd.

## in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publicaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn. Brieven die te lang zijn worden ingekort of geretourneerd.

## • Kerk en euthanasie

Uit een artikel in het Limburgs Dagblad van 1 juli blijkt, dat professor Van Kessel nog heel veel moet leren of zijn geheugen nog eens moet opfrissen teneinde terug te vinden wat verloren gegaan is.

Wij kennen mensen die hun leven gaven of in de waagschaal stelden om het leven, het geluk of de veiligheid van een ander te redden. Geen enkel weldenkend mens zal dit euthanasie noemen, doch zal een dergelijke daad kwalificeren als 'naastenliefde'.

Christus zelf heeft de mensen daartoe ook aangespoord: „Hebt uw naaste lief als uzelf”. Hij heeft zelf ook het voorbeeld gegeven door tot het uiterste te gaan, tot en met de dood aan het kruis. Dit nu is het kenmerkende verschil tussen het levensoffer van Christus met degene die zijn leven beëindigt of door anderen laat beëindigen, omdat hij het beu is.

Merkwaardig is echter, dat het nogal eens gebeurt, dat sommige personen die het moeilijk hebben met bepaalde punten van de geloofs- en zedenleer van de Kerk, die persoonlijke moeilijkheden of frustraties gaan generaliseren in een algemene kritiek op veel wat des Kerks is, zulks met de kennelijke bedoeling vele anderen voor hun denkbeelden te winnen en wellicht zelf daaruit wat gewetenrust te putten.

Wij hebben echter een troost voor ons zelf en nog hoop voor prof. Van Kessel. Hij heeft slechts een 'voorlopige verklaring' gegeven die hem als 'boze droom' achtervolgt. Een bekend gezegde is: „Dromen zijn bedrog”. De kans is dus aanwezig, dat indien de hooggeleerde heer ontwaakt en zich de ogen uitwaast, hij tot de ontdekking komt, dat zijn 'boze droom' inderdaad op bedrog gefundeerd was en zich bekeert.

NEERBEEK

P.Frissen

## • Vitaminen

Staatssecretaris Dees meent - waarschijnlijk onder druk van de voedingsraad - dat vitamines binnenkort enkel onder de noemer van geneesmiddel verkocht mogen worden.

Vitamine-preparaten die anderhalf keer de normale dosis bevatten zouden dan enkel verkrijgbaar zijn bij apotheek en drogist.

Over de zogenaamde overdosering van vitaminen zijn de meningen echter verdeeld.

Nobelprijswinnaar Linus Pauling, filosoof L.R. Hubbard, en onze eigen dr. Moerman hebben vooral vitamine C nader onder de loep genomen en spreken van zeer goede resultaten, zelfs bij zeer grote hoeveelheden.

In een wetenschappelijk rapport 'Evaluatie en detoxificatie' laten de Amerikaanse artsen Denk en Shield zich zeer positief uit over de toepassing van vitamine-preparaten. Juist ook in grotere hoeveelheden.

L. Thoring van het Vitamine Informatie Bureau - die spreekt over een bedrag van 72 miljoen gulden die in de vitaminehandel omgaat - runt helemaal geen vitamine-info bureau want het wordt gesponsord door het grote farmaceutisch concern Hoffmann La Roche. Het is dus niet vreemd dat hij zich negatief uitlaat over vitaminen.

Trouwens de omzet van de geneesmiddelen in Nederland is een royale veelvoud van deze 72 miljoen.

Is hier sprake van angst voor de 'overdosering' van vitamine omdat het financiële belang van de farmaceutische industrie op het spel staat?

AMSTERDAM

F.Azimullah

## • Janmaat

Graag wens ik te reageren op een artikel uit uw krant van zaterdag 22 juli. Hierin stond dat de heer Janmaat voor de tweede maal een rechter probeerde te 'waken'. Ik kan mij dit zeer goed voorstellen als je als Nederlander zijnde de les krijgt gelezen van een of andere 'buitenlander-organisatie' (of moet ik nu niet spreken van 'allochtonen-organisatie').

Janmaat is als lijststaande van de Centrumdemocraten zeker niet buiten zijn boekje gegaan, want ook ik heb die televisie-uitzendingen gezien. Dat hier sprake zou zijn van 'aanzetten tot rassenhaat' of 'discriminatie' (wat wordt dat woord vaak gebruikt hè) ten opzichte van gastarbeiders vind ik toch wel erg ver gezocht! Dat het CNV zich er dan ook nog mee gaat bemoeien, vind ik toch wel helemaal treurig. Dat we van CDA, PvdA, VVD niet al te veel verwachten mogen moet nu toch wel duidelijk zijn, maar als een werknemersorganisatie als het CNV zich in deze zaken gaat storten vraag ik mij toch af of wij hier in Nederland nog in een democratische rechtsstaat leven! Ik zal dan ook zeker niet op 6 september a.s. mijn stem geven aan bovengenoemde partijen. Tevens hoop ik dat wij Nederlanders niet de ogen sluiten over het onrecht wat onze eigen bevolking wordt aangedaan door deze partijen.

HEERLEN

P.W. Hendrikse

## • Medjugorje

Een paar maal heeft in het LD iets gestaan over Medjugorje. Een artikel was, zacht gezegd, uitgesproken negatief, zelfs zeer beledigend. Het was ondertekend door een zekere Dost uit Heerlen. De an-

dere inzendingen waren goddelijk positief.

Verleden jaar ben ik zelf in Medjugorje geweest. Bij mijn terugkomst heb ik toen gezegd en geschreeuwd: 'Ga en zie'. Verleden week ben ik weer in Medjugorje geweest. Ik haal dezelfde woorden: 'Ga en zie'. Dan kun je ter plaatse je eigen deel vormen en hoeft je niet te gaan op wat je hoort en leest. Hier denk ik ook aan een zin uit het woord van de abt Drs. N. de W. van de Benedictijnen van Marmoutier bij Vaals, voor het pelgrimsbos naar Medjugorje. Hij schrijft: „Maar de wijze stelling volgen zegt dat men de uitersten moet mijden, dat wil zeggen, men moet niet zonder enig persoonlijk onderzoek alles geloven, en men moet niet met even weinig onderzoek alles verwerpen”. Bij (zgn.) verspreidingen moet men onderscheid maken tussen de Kerk goedgekeurd, door de Kerk toegelaten, en door de Kerk gekeurd. Het tweede geldt voor Medjugorje.

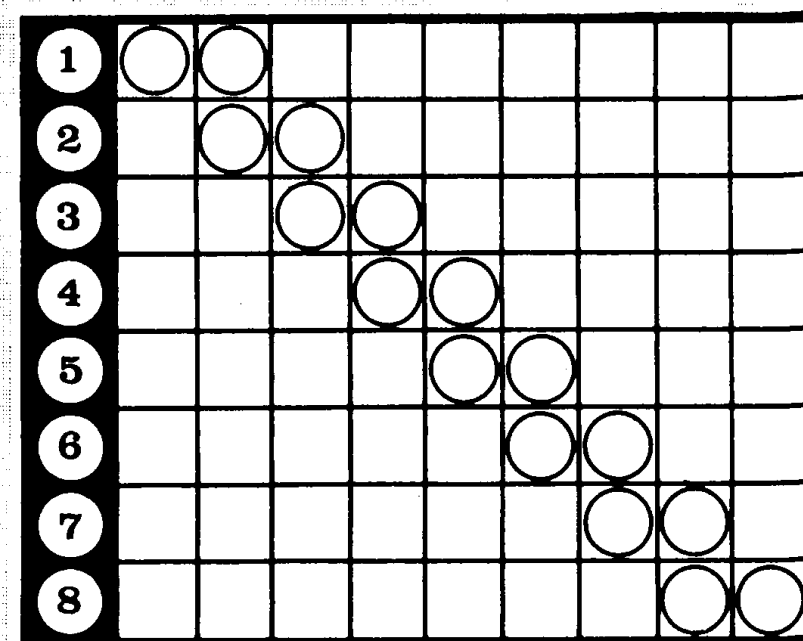
Een ding wil ik hierbij nog aanvoegen. Wij zijn ook bij de bekende ter Joze geweest. Hij is een zeer priester, kalm en rustig. Hij was pastoor van Medjugorje, toen de verschijningen op 24 juni 1981 begonnen. Door de communistische regering werd hij tot 3 jaar gevangenis veroordeeld, hetgeen later anderhalf jaar werd teruggebracht. Uit zijn preek-toespraak tot ons in een in, in geestelijke coma, herhaalde hij een paar maal, „vraag gebed opdat Nederland die geestelijke coma mag opstaan”.

KLIMMEN Pater G.Meels

## Oplossing van gisteren

A K O E S T I E  
L - S N O E K -  
A D - O L M - M  
R O E R - E L A  
M O L M - R O T  
- R A - - - D E  
K E N T - K E R  
L E D A - U N I  
E N - R U N - E  
T - P R I N S -  
S T R A T E G I E

## puzzel van de dag



## Invalpuzzel

In elk vakje dient een letter te worden ingevuld, waardoor antwoorden van 9 letters van navolgende betekenis verkregen kunnen worden.

De 2 letters die in de cirkeltjes komen, zijn van alle antwoorden dezelfde.

1. op de landbouw of de landbouwers be-

trekking hebbend;  
2. sober, karg;  
3. lichte cavalerist;  
4. vertrouwd raadsman (fig.);  
5. opschorting naar een later tijdstip;  
6. overwonnen;  
7. plotselinge versnelling bij het wielrennen;  
8. fundament.

## nederlandse top veertig

Gerard Joling is zijn eerste plaats kwijt geraakt aan Soul II Soul. Binnenkort No more bolero's dus. Hoogste binnenkomer het duo Hepi en Hepi met 'Ik lig op mijn kussen'. In totaal maar vijf nieuwe binnenkomers en voor de rest niet veel veranderingen.

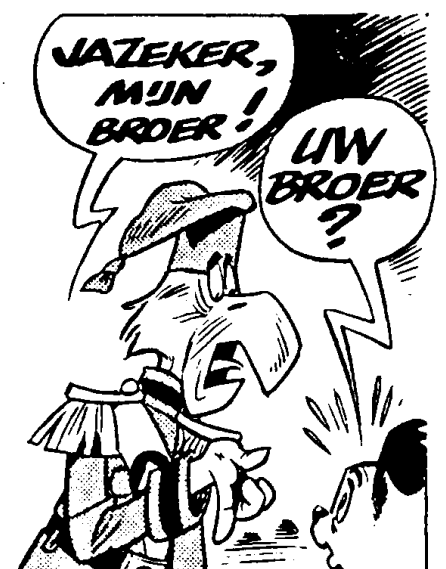
- |  |  |
|--|--|
| 1 (4) Back to life - Soul II Soul                        | 21 (14) Little Jackie wants... - Lisa Lisa & The Cult Jam    |
| 2 (2) Licence to kill - Gladys Knight                    | 22 (18) Miss you like crazy - Nathalie Cole                  |
| 3 (1) No more bolero's - Gerard Joling                   | 23 (24) Joy and pain - Donna Allen                           |
| 4 (6) Patience - Guns n' Roses                           | 24 (16) Spin me around - Zeon Jones                          |
| 5 (7) Don't wanna lose you - Gloria Estefan              | 25 (15) Sealed with a kiss - Jason Donovan                   |
| 6 (8) Tell it like it is - Don Johnson                   | 26 (20) Like the way I do - Melissa Etheridge                |
| 7 (3) Marina - Rocco Granata & The Carnations            | 27 (25) Friends - Jody Watley/Eric B & Rakim                 |
| 8 (11) Breakthru - Queen                                 | 28 (34) You got it - New Kids on the Block                   |
| 9 (5) Batdance - Prince                                  | 29 (36) The doctor - The Doobie Brothers                     |
| 10 (13) Nergens goed voor - De Dijk                      | 30 (—) Blame it on the rain - Milli Vanilli                  |
| 11 (17) Just keep rockin' - Double Trouble               | 31 (21) All I want is you - U2                               |
| 12 (9) It's the first time - Lois Lane                   | 32 (—) A new flame - Simply Red                              |
| 13 (22) Say no go - De la Soul                           | 33 (—) Check out the chicken - Grandmaster Chicken & DJ Duck |
| 14 (12) Amor de mis amores - Paco                        | 34 (28) Dagen dat ik je vergeet - Kadanz                     |
| 15 (19) Liberian girl - Michael Jackson                  | 35 (—) Song for whoever - The Beautiful South                |
| 16 (27) Have I told you lately - Van Morrison            | 36 (33) More than I can say - Justin & Mandy                 |
| 17 (—) Ik lig op m'n kussen - Hepie & Hepie              | 37 (32) When the night comes - Joe cocker                    |
| 18 (10) Manchild - Neneh Cherry                          | 38 (26) Express yourself - Madonna                           |
| 19 (23) Waltz darling - Malcolm McLaren                  | 39 (29) Jij blijft bij mij - Koos Alberts                    |
| 20 (31) Good good feeling - Eric & The Good Good Feeling | 40 (30) Calling out to Carol - Stan Ridgway                  |

## sagarmatha

Zet u allen neer en luister.



## panda en de vakantievoerder



## recept

### Krabbetjes op de barbecue

Krabbetjes, ook bekend als spare-ribs, lenen zich bijzonder goed om ze na enige tijd te zijn gemarineerd te roosteren op de barbecue. Benodigdheden voor 4 personen: 2 kg spare-ribs, 2 dl ketjap benteng manis, 4 el citroen- of limoen-sap, 6 el zonnebloemolie, 1 1/2 tl gemerworteipoeder (djahe), bruine basterdsui-

ker, 3 à 4 teentjes knoflook, droge sherry, 1 middelgrote ui. Dep krabbetjes droog. Meng in kom sojasaus, citroen- of limoen-sap, sherry en olie. Voeg daarna toe gemerworteipoeder, 1 tl grof gemalen zwarte peper, 1 1/2 tl zout, 2 el bruine basterdsuiker, uitgeperste knoflookteentjes en ragfijn gesnipperde ui. Roer goed door elkaar en leg krabbetjes in marinade. Schep regelmatig goed om en laat 3 tot 4 uur liggen.

Laat ze daarna goed uitlekken. Rooster aan alle kanten goudbruin op barbecue. Bestrijk het vlees tijdens roosteren nog enkele malen met kwastje met opgevangen marinade. TIP: Serveer hierbij een Amerikaanse 'coleslaw', samengesteld uit Chinese of spitskool, enkele stengels bleekselderij, 1 kleine komkommer, 1 groene of rode paprika, met een sausje naar smaak.

hub meijer

## Uitgeverij Limburgs Dagblad

**Directie:**  
mr. F.A.M. van Hellemond  
K.J. Verwer

**Hoofdkantoor:**  
In de Cramer 37  
6411 RS Heerlen  
Bank: ABN Bank Heerlen  
rek.no. 57 75 35 935  
Giro: 10 35 100  
Tel. abonnementen:  
045-739881  
advertenties:  
045-739886

**Rayonskanten:**  
Brunssum 045-256000  
Geleen 04490-4600  
Heerlen-Centrum 045-717770  
Kerkrade 045-452932/452933  
Maastricht 043-254444  
Schaesberg 045-317770  
Roermond 04750-1500  
Sittard 04490-1500  
Valkenburg 04406-1500

**Fax:**  
redactie 045-739881  
advertenties 045-739886

**Telefax:**  
redactie 045-739881  
advertenties 045-739886

**Abonnementen:**  
bijkantoorbetaling te voldoen  
per kwartaal  
per maand



**JONGENS EN MEISJES OPGELET!**

# **OPENLUCHTTHEATER VALKENBURG**

presenteert op

**ZATERDAG 29 JULI**

aanvang 14.00 uur



**OME  
WILLEM  
VANGT  
BOEVEN...**

## **Wie...zijn...die...boeven?**

In het nieuwste Ome Willem-programma voor kinderen en andere volwassenen gaan BOEVEN op zoek naar het goud van Ome Willem. Maar Ome Willem heeft een héél mooie verstopplaats voor zijn goud gevonden. En dát is een GROOT geheim! Maar... zou iemand zijn geheim soms hebben verklapt? Want de BOEVEN vinden het goud toch! En dan gaat Ome Willem op zoek naar BOEVEN! Hij wordt daarbij niet alleen geholpen door zijn grote vriend, de pianoleraar Rinus, maar ook door zijn kleine vriendjes in de zaal. Samen krijgen ze natuurlijk de dader te pakken en dat gaan ze dan vieren met een heel groot feest.

Lezers van het Limburgs Dagblad – groot en klein – krijgen op de toegangsprijzen van deze voorstelling een speciale korting van

**f 2,50**

Op vertoon van onderstaande bon genieten maximaal twee personen de aangeboden korting en betalen slechts f 5,- p.p. i.p.v. f 7,50.



## **EEN PROGRAMMA VOOR KINDEREN EN VOLWASSENEN!**

Kaarten voor Ome Willem zijn verkrijgbaar aan de kassa van het Openluchttheater en bij VVV 't Geuldal aan het Theo Dorrenplein in Valkenburg. Onze kassa is dagelijks geopend tussen 12.00 en 14.00 uur en op de dag van de voorstelling de gehele dag.

De kortingsbonnen kunnen alleen bij de kassa van het Openluchttheater worden ingenomen. Mensen die in de voorverkoop al een kaartje voor f 7,50 hebben gekocht, krijgen op vertoon van de bon alsnog korting.

## **KORTINGSBON VOOR LEZERS VAN HET LIMBURGS DAGBLAD**

Op vertoon van deze bon aan de kassa van het Openluchttheater genieten max. twee personen f 2,50 reductie op de entreprijs van f 7,50.

**OME WILLEM VANGT BOEVEN**

**ZATERDAG 29 JULI, AANVANG 14.00 UUR**





# OPENLUCHTTHEATER VALKENBURG

presenteert  
**ZONDAG 6 AUGUSTUS**

aanvang 15.00 uur

## ***THE BOUNDLESS DIXIELAND JAZZBAND***

De bezetting:  
**GÜNTHER DÜLPERS - TROMPET**  
**WILFRIED DANIËLS - KLARINET**  
**THEO PERRÉE - TROMBONE**  
**TOM BIERMAN - SOUSAFOON**  
**HUGO DE WIJK - BANJO**

Een groep zonder grenzen. Zowel in bezetting als presentatie niet gebonden aan vaste regels! Zij spelen voor jong en oud, hun muziek is tijdloos.

Alle bekende en minder bekende dixielandnummers passeren de revue.

Lezers van het Limburgs Dagblad genieten

### **50% KORTING**

op de toegangsprijs van dit  
zondagmiddagmatinee.

Op vertoon van onderstaande bon  
genieten maximaal twee personen **f 3,75 korting**  
p.p. en betalen **f 3,75 i.p.v. f 7,50.**

### **KORTINGSBON VOOR LEZERS VAN HET LIMBURGS DAGBLAD**

Op vertoon van deze bon aan de kassa van het Openluchttheater  
genieten max. twee personen

**50% KORTING** op de entreprijs van **f 7,50.**

**THE BOUNDLESS DIXIELAND JAZZBAND**

**ZONDAG 6 AUGUSTUS, AANVANG 15.00 UUR**

Kaarten voor The Boundless Jazzband zijn verkrijgbaar aan de kassa van het Openluchttheater en bij VVA 't Geuldal aan het Theo Dorren in Valkenburg. Onze kassa is dagelijks geopend tussen 12.00 en 18.00 uur en op de dag van de voorstelling de gehele dag. De kortingsbonnen kunnen alleen bij de kassa van het Openluchttheater worden ingewisseld. Mensen die in de voorverkoop al een kaartje **f 7,50** hebben gekocht, krijgen op vertoon van de bon alleen nog korting.





## Vermiste student verongelukt

PAU - Een groep vrijwilligers uit Zeeland met drie speurhonden heeft gisteravond in de Franse Pyreneeën het stoffelijk overschot gevonden van de 19-jarige Steven van Waas uit Hulst, die sinds een week werd vermist. 225 man hebben de afgelopen week aan die zoekactie deelgenomen.

Het lijk is uiteindelijk gevonden op twee kilometer van de camping van Escot, 35 kilometer ten zuidwesten van Pau. Volgens de commandant van de gendarmerie in Oloron-Sainte-Marie heeft de jongen, na foto's te hebben genomen van een bergtop in de buurt zoals hij had aangekondigd, een doorsteek proberen te nemen om vlugger terug te komen. Hij is toen in een 25 meter diepe kloof gevallen. Volgens de gendarmerie is hij op slag dood geweest, gezien zijn hoofd wonden. Het stoffelijk overschot wordt vermoedelijk zaterdag naar Nederland overgevoerd.

## Lekkende tank oorzaak van gasexplosie

ALBURG - De explosie zondagochtend in een drive-in woning in Alburg-noord is veroorzaakt door een lekkende afsluiter van de LPG-tank in de auto die geparkeerd stond in de garage op de benedenverdieping. Onderzoek door het gemeentelijk laboratorium in Rijswijk heeft aangetoond dat minimaal 50 liter LPG uit de tank is gestroomd en vervolgens is ontploft.

Tussen is in samenspraak met de betrokken verzekeraars besloten een poging te wagen om de huisraad te geven van de tien getroffen woningen te halen, alvorens de huizen te slopen. Om veilig betreden van de woningen mogelijk te maken worden aan de zijanten van de drie omliggende huizen kunstmatige wanden gebouwd.

## Regeling voor gedupeerde agrariërs

DEN HAAG - Het kabinet heeft gisteren een regeling ingevoerd voor boeren die door de dioxine-uitstoot schade lijden. De demissionaire ministers Braks (Landbouw), Brinkman (Volksgezondheid) en Nijpels (Milieu) gaan er bij die regeling van uit dat de overheid niet tot enige schadevergoeding verplicht is.

Op basis van de regeling zal de overheid een vergoeding geven aan agrariërs in de gebieden tussen Albranderveen en Maassluis en boven Amsterdam-Noord, die door de dioxine-verontreiniging schade hebben geleden. De regeling vervalt op 1 november van dit jaar. Volgens de bewindslieden is met de tegemoetkoming op jaarbasis 16 miljoen gulden gemoeid.

## Vliegtuig neergehaald

LISABON - De Angolese verzetsbeweging Unita heeft gisteren ontbonden het vliegtuig te hebben neergeschoten dat zondag in Angola neerstortte met 48 mensen aan boord. Slechts zes personen overleefden de ramp. Het incident wordt tegenslag voor het vredesproces in Angola genoemd.

(ADVERTENTIE)

### In/om de tuin

Twee trouwe TUINKABOUTERS. U hebt ze al meer dan 20 jaar: 2 tuinkabouters, elk ½ m. hoog (met bretels en pijp). Nu gaat u verhuizen. Nu gaat u naar 4 hoog en wat moet je er dan mee? U wilt ze vol droefenis toch maar verkopen... maar hoe? Geen probleem! Plaats als de weerga een PICCOLO! Belt u maar:

Het PICCOLO-TEAM van het Limburgs Dagblad regelt het wel!

Limburgs Dagblad  
**piccolo's**  
Voor meer resultaat!

Van de redactie buitenland

MOSKOU - De Opperste Sovjet heeft gisteren in een oproep aan het volk met klem gewaarschuwd voor het gevaar van een 'kettingreactie' van stakingen en nationale conflicten. Tegelijkertijd werd bekendgemaakt dat de mijnwerkers in het belangrijkste kolengebied van de Sovjetunie, het Donetsbekken in de Oekraïne, weer aan het werk zijn gegaan.

In Tallinn, de hoofdstad van de Baltische republiek Estland, gingen gisteren etnische Russen in staking uit protest tegen de huns inziens aanzienlijke beperking van de rechten van niet-Esten. Volgens een hoge partijfunctionaris in Estland zou de staking al weer voorbij zijn en de rust zijn teruggekeerd.

De mijnwerkers in het Donetsbekken gingen weer aan het werk nadat Sovjetpresident Michail Gorbatsjov en premier Nikolaj Ryzjkov zich achter hun eisen hebben gesteld. De mijnwerkers hebben gisteren voor het eerst een verhoging van 20 tot 40 procent van de toeslagen voor avond- en nachtdiensten gekregen. De extra uitgaven moeten worden bekostigd uit hogere kolnprijzen. Daarnaast moet verbetering van het management kostenbesparend werken.

In de Russische stad Vorkoeta boven de poolcirkel besloten de mijnwerkers hun staking voor tien dagen uit te stellen om Moskou de kans te geven een oplossing van het conflict uit te werken. In de stad Vrosjilovgrad in Oost-Oekraïne zou de toestand evenwel nog gespannen zijn, aldus TASS. Daar wordt nog in veel mijnen gestaakt.

De Opperste Sovjet ondersteunt de 'wettige' eisen van de mijnwerkers en hun wens meer vaart te zetten achter de perestrojka om de bureaucratische obstakels af te breken. De jongste gebeurtenissen in de Sovjetunie ondersteunen dat het hervormingsbeleid van Gorbatsjov een moeilijke periode doormaakt, aldus de verklaring van het Sovjetparlement.

De huidige situatie in de Sovjetunie vereist een vereniging van alle krachten om de hervormingen te laten slagen, aldus de Opperste Sovjet. Het parlement dringt er bij de regering op aan zich vooral bezig te houden met de acute problemen van het land, zoals de woningbouw, het gezondheids- en transportwezen.

## - Weer onrust in Georgië

TBILISI - Meer dan 20.000 betogers zijn gisteren in de zuidelijke Sovjetrepubliek Georgië opnieuw de straat opgegaan om hun eisen voor onafhankelijkheid kracht bij te zetten. Tegen een achtergrond van anti-Russische affiches, verzamelden de demonstranten zich buiten de academie van wetenschappen in Tbilisi. Er werden geen incidenten gemeld en de politie kwam niet tussenbeide.

Het protest kwam aan het eind van een rouwdag voor de slachtoffers van de recente bloedige botsingen tussen Georgiërs en Abchazen. Daarbij zijn minstens 20 doden gevallen. Abchazië is een autonome republiek in Georgië. De Abchazen willen een eigen Sovjetrepubliek vormen, onafhankelijk van Georgië. Het Sovjetpersbureau TASS meldde dat zondag bij ongeregeldeheden in het oosten van Georgië een legerkapitein werd doodgeschoten en een sergeant verwond.

## 'Braks laat brief onbeantwoord' Z-Holland waarschuwt tegen dioxine in vis

DEN HAAG - Minister Braks (Landbouw en Visserij) heeft volgens de provincie Zuid-Holland nog steeds niet gereageerd op een twee jaar oude brief van de Zuidhollandse commissaris der koning, S. Patijn. In die brief werd om maatregelen gevraagd tegen met dioxine besmette vis. Het gaat hier om vis uit de rivieren ten zuiden van Rotterdam, die volgens een onderzoek van Rijkswaterstaat in 1986 een verhoogd gehalte aan dioxinen bevatten. Volgens het ministerie van Braks is inmiddels een tweede vervolgonderzoek bezig over een groot terrein, nadat een eerste vervolgonderzoek in 1987 geen dioxineproblemen opleverde.

Volgens de woordvoerder van het ministerie zal de commissaris der koning pas op z'n vroegst rond de jaarwisseling antwoord krijgen op zijn alarmbrief. Nadat een eerste onderzoek onder leiding van het Rijkswaterstaat voor Visserij Onderzoek (RIVO) de metingen van Rijkswaterstaat begin van dit jaar niet kon bevestigen, wordt ook in een grote straal rond de Rijnmond naar dioxinesporen in vissen gezocht. Het onderzoek, dat is uitbesteed aan de Universiteit van Amsterdam, is op z'n vroegst eind van het jaar afgerond.

De commissaris der koning vroeg de minister in november 1987 onder meer de waarschuwing aan de consument tegen het eten van vis uit de Zuidhollandse binnenwateren van 1981 te herhalen. Toen waarschuwde de Braks tegen de hoge concentraties van zogenaamde pcb's in vooral paling en aal uit de grote rivieren.

## Angst voor invoering 'woonlandbeginsel' Stroom buitenlandse vrouwen verwacht

Van onze Haagse redactie  
DEN HAAG - Het Nederlands Centrum voor Buitenlanders verwacht dat de komende maanden een nieuwe stroom Turkse en Marokkaanse vrouwen en kinderen naar Nederland komt. Aanleiding is het voorstel van het kabinet om het zogenaamde woonlandbeginsel in te voeren, waardoor buitenlandse werknemers minder kinderbijslag krijgen voor hun gezinnen in het thuisland. Het centrum houdt er rekening mee dat zeker twintigduizend vrouwen, met zo'n tachtigduizend kinderen, zich met hun echtgenoot in Nederland zullen herenigen.

De centrum voor buitenlandse vrouwen verwacht dat na de vakantie de stroom vrouwen en kinderen in ons land aankomt. Voor het onderwijs levert dat de nodige problemen op, omdat veel buitenlandse kinderen hier dan leerplichtig zijn, maar geen Nederlands spreken.

## 'Moskou tipte van spionage verdachte Bloch'

## VS-diplomaat zou gewaarschuwd zijn

WASHINGTON - „Er hangt een kwaadaardig virus in de lucht en wij denken dat je besmet bent". Met die boodschap zou een agent van de Sovjetunie de Amerikaanse diplomaat Felix Bloch gewaarschuwd hebben dat de FBI (federale politie) hem in de gaten hield omdat hij verdacht werd van spionage, zo heeft het Amerikaanse ABC-News gemeld.

De Sovjetagent zou al in het voorjaar contact opgenomen hebben met Bloch, zo zegt ABC-News in veiligheidskringen te hebben vernomen, nog voordat de FBI de diplomaat vertelde dat hij ontmaskerd was. De Washington Post meldde gisteren dat de FBI al een maand geleden gedwongen was Bloch voortijdig te confronteren met de bewijzen voor zijn spionage. Wat de reden daarvoor was is niet bekendgemaakt.

● Dertig meter hoge vlammen schieten omhoog nadat een dragline van een grondverzetbedrijf een gasleiding van De Nederlandse Gasunie heeft geraakt. Het incident vond gistermorgen plaats bij Hoogerheide in de buurt van Woensdrecht. Volgens een woordvoerder van de regionale brandweer in West-Brabant was er korte tijd gevaar voor enkele boerderijen. Er hebben zich geen persoonlijke ongelukken voorgedaan. Om 13 uur werd het sein brand meester gegeven.

## Kapitein 'Borcea' gedaagd

ROTTERDAM - Justitie in Rotterdam heeft de kapitein van de Roemeense bulkcarrier Borcea voor de rechter gedaagd. De kapitein wordt verweten op 4 januari 1988 nabij de Westerschelde een grote hoeveelheid stookolie te hebben geloosd in die dag en de daarop volgende dagen niet te hebben gemeld aan de autoriteiten. Ook wordt de gezagvoerder schuldig geacht aan 'nadelige beïnvloeding van de gezondheid van zeevogels'. Als gevolg van de ramp kwamen tienduizenden vogels om het leven.

De kapitein kan veroordeeld worden tot een straf van maximaal twee jaar gevangenis en een boete van 25.000 gulden, in extreme gevallen maximaal honderdduizend gulden. Naast strafrechtelijke vervolging zijn er op dit moment ook nog twee civiele procedures aangespannen tegen de Borcea en haar eigenaar, de Roemeense staatsrederij Navrom. De staat claimt een bedrag van tweeëneenhalf miljoen gulden, de Vogelbescherming denkt aanspraak te kunnen maken op 1,2 miljoen gulden voor gemaakte schoonmaakkosten.

### Explosief

De vroegere ambassadrice Helene von Damm in Wenen verklaarde voor de Oostenrijkse televisie dat Bloch toegang had tot alle papieren, 'ook de geheimste'. „Als hij echt een spion is, dan heeft hij explosieve zaken aan de Sovjetunie doorgegeven", zo zei zij.

Het kabinet van Oostenrijk wordt op de hoogte gehouden van de ontwikkelingen en minister van Binnenlandse Zaken Franz Loeschnak krijgt een rapport van minister van Buitenlandse Zaken Alois Mock, over diens zienswijze op de zaak. Mock, al dertig jaar goed bevriend met Bloch die hij tijdens zijn studie leerde kennen, zei „diep geschokt" te zijn door de affaire.

## Enrique Baron voorzitter Europarlement

STRAATSBURG - De Spaanse socialist Enrique Baron Crespo is gisteren gekozen tot de nieuwe voorzitter van het Europese parlement. Hij zal dit ambt tot 1992 vervullen. Zijn opvolger na tweeënehalf jaar, de helft van de zittingsperiode van het Europarlement, wordt een christendemocraat. Of dit de huidige fractieleider van de EVP, de Duitser Egon Klepsch, wordt of de voor de tweede keer naar Straatsburg afgeschoven voormalige Belgische minister van Buitenlandse Zaken Tindemans, is op dit moment nog niet duidelijk.

De tijdelijke voorzitter van het Europese parlement, de 87-jarige Fransman Claude Autant-Lara, die tot de partij van de Franse neo-fascist Jean-Marie Le Pen behoort, zorgde gisteren voor een grotesk incident. De Europese socialist, die hun zetels met een rode roos hadden versierd, verlieten uit protest de zaal nog voor de bepruikte grijsaard aan zijn openingsspeech was begonnen. Niet lang daarna verlieten bijna alle Europarlementariërs de zaal, uiteraard op de clique van Le Pen na.

## CDA boos over gebruik van ontwikkelingsgeld

DEN HAAG - CDA-kamerlid Aarts is boos over vermeend oneigenig gebruik van ontwikkelingsgeld. Aarts meent dat minister Bukman (Ontwikkelingssamenwerking) niet mag toestaan dat ontwikkelingsgeld wordt gebruikt om waarnemers naar de verkiezingen in Namibië te sturen.

In Namibië zien zo'n 60 Nederlandse marechaussees toe op een ordelijke gang van zaken in de aanloop naar de verkiezingen op 6 november. Op verzoek van de Namibische Raad van Kerken is de overkoepelende vereniging voor personele samenwerking met ontwikkelingslanden (PSO) van plan een drietal waarnemers naar Namibië te sturen.

Het bestuur van het PSO zou overwegen vertegenwoordigers van het ICCO, het centraal missie commissariaat en van het Komite Zuidelijk Afrika naar Namibië te sturen. Aarts meent dat daarbij niet van 'onafhankelijke waarnemers' kan worden gesproken. Ook ergert Aarts zich aan het steeds weer opdijken van het Komite Zuidelijk Afrika.

(ADVERTENTIE)

**Schoenmode Crijns**  
ruimt op

**DAMESSCHOENEN**  
2 HALEN  
1 BETALEN  
WINTERCOLLECTIE

**Wie laat er nu zo'n aanbieding lopen?**

**SCHOENMODE CRIJNS**  
Kouwenstraat 40 Hoensbroek

## punt uit

### • Ontucht

Een 36-jarige Rotterdamse hoofdagent van politie is gearresteerd op verdenking van ontucht met minderjarigen. Tevens wordt hem schennis van de openbare eerbareerheid ten laste gelegd. De hoofdagent is in hechtenis genomen.

### • Benzine

Benzine wordt morgen twee cent per liter goedkoper. Aan de meeste zelftankstations gaan dan literprijzen gelden van 165 cent voor super en 158 cent voor euro loodvrij. De vrije pompen rekenen twee cent per liter minder voor euro loodvrij (156 cent). De onlangs geïntroduceerde loodvrije superbenzine gaat 162 cent per liter kosten.

### • Achterstand

De achterstandspositie van woonwageneigenaren blijft volgens minister Van Dijk (Binnenlandse Zaken) vooral uit de onaanvaardbaar hoge werkloosheid in deze groep. Deze achterstand kan onder meer worden ingehaald door de activiteiten van arbeidsbureaus en scholingsinstellingen beter op woonwageneigenaren af te stemmen.

### • Olievlek

Het opruimen van de olievlék die op 24 maart uit de olietanker 'Exxon Valdez' is gelekt voor de kust van Alaska zal minstens 2,67 miljard gulden kosten. Dit heeft het olieconcern Exxon meegedeeld. De ramp in de Prins Williambaai is hiermee de duurste industriële ramp uit de geschiedenis.

### • Irangate

In Washington zijn de aanklachten wegens diefstal van overheidseigendom en fraude tegen de voormalige nationale veiligheidsadviseur John Poindexter komen te vervallen. Dit heeft rechter Harold Greene besloten na een verzoek van de speciale aanklager Lawrence Walsh. Poindexter staat terecht wegens betrokkenheid bij het Iran-contra-schandaal.

### • Lijsten

Aan de Tweede Kamerverkiezingen op 6 september doen in totaal 25 partijen mee. Zeventien partijen hebben kandidatenlijsten ingeleverd in alle negentien kieskringen. Zes kleine partijen doen maar mee in enkele kieskringen en twee partijtjes in slechts één kieskring.

### • Diesel

De regering moet diesel zo zwaar gaan belasten dat een automobilist zich wel tweemaal bedenkt voordat hij diesel gaat rijden. Dat adviseert de voorlopige raad van Verkeer en Waterstaat onder leiding van oud-premier Biesheuvel in een gisteren commentaar op minister Smits plannen met het Verkeer.

### • Uitstel

De ondertekening van een overeenkomst om een eind te maken aan een anderhalf jaar slepend conflict tussen België en Zaire is gisteren op het allerlaatste moment niet doorggegaan. President Mobutu Sese Soko van Zaire en de Belgische premier Wilfried Martens zullen op z'n vroegst vanochtend hun handtekening zetten onder de overeenkomst. Uit betrouwbare bron is vernomen dat de landen het niet eens konden worden over de tekst van dat deel van de overeenkomst waarin de terugbetaling van de Zairese schuld aan België wordt geregeld.

### • Mislukt

De eerste zitting van de twee daagse rondetafelconferentie tussen de drie Cambodjaanse verzetsorganisaties en de regering van Phnom Penh is gisteren op een mislukking uitgelopen. De verzetscoalitie heeft aangekondigd dat zij niet mee naar de onderhandelingstafel zal terugkeren.

### • Moesson

Door de hevige moessonregens die India de afgelopen dagen hebben geteisterd zijn zeker 750 mensen om het leven gegaan. Circa 2.000 personen worden vermist, zo heeft het Indische persbureau PTI gisteren gemeld. Een groot aantal huizen werd verwoest.

### • SDI

In Washington heeft het Huis van Afgevaardigden gisteren een amendement aangenomen dat de uitgaven voor het ruimte-afweerprogramma SDI terugdringt tot 3,1 miljard dollar, een besparing van 700 miljoen dollar.



**Limburgs Dagblad**  
**piccolo's**  
Voor meer resultaat!  
**045-719966**

In de Cramer 37, Heerlen  
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen  
Postgiro: 1035100  
Bank: ABN 57.75.35.935  
Fax: 045-739364

Piccolo's en Reuze-Piccolo's kunnen telefonisch worden opgegeven via **045-719966**, schriftelijk aan bovenstaand adres of persoonlijk aan de balie van onze kantoren van 8.30-17.00 uur.

**Telefonisch** opgeven van advertentieteksten kan -in de regel- tot 12.00 uur **voor** de dag van plaatsing (ook voor zaterdag).

**Schriftelijke** opgave is mogelijk via de 1e post op de dag **voor** plaatsing.

Via de balie van onze **kantoren** geldt een sluitingstijdstip van 10.00 uur **voor** de dag van plaatsing en voor de krant van zaterdag en maandag op donderdag 17.00 uur.

**Piccolo's** worden geplaatst over 1 kolom met altijd **één** woord in hoofdletters. Prijs f 1,15 per millimeter hoogte. Rubrieken 'Proficiat' en 'Vermist/gevonden' f 0,95 per millimeter hoogte.

Rubrieken 'onroerend goed' f 1,40 per millimeter hoogte. Rubriek 'bedrijven/transacties' f 1,50 per millimeter hoogte.

**Reuze-Piccolo's** worden geplaatst over 1 of 2 kolommen met een keuze uit 4 lettercorpsen met minimaal **één** woord in een grotere letter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk.

Prijs f 1,55 per millimeter hoogte per kolom.

Voor advertenties op rekening worden **geén** administratiekosten berekend.

Enkele rubrieken worden uitsluitend geplaatst tegen kontante betaling of betaling via bovenstaand postgiro- of banknummer.

Advertenties onder nummer, toeslag f 7,50 per plaatsing.

Bewijsnummers op verzoek en tegen betaling.

Alle prijzen zijn exclusief B.T.W.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Fouten in telefonisch opgegeven advertenties of fouten ontstaan door onduidelijk handschrift van de opdrachtgever behoeven door ons niet te worden gecompenseerd. Correcties en/of vervalorders worden onder voorbehoud geaccepteerd en uitgevoerd.

**Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door 261.000 personen van 15 jaar en ouder.**

(Bron: Cebuco Summo Scanner)

**Personeel aangeboden**

SCHILDER kan nog schilderwerkzaamheden verrichten, zeer gereduceerde prijs. Tel. 045-218117.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

**Personeel gevraagd**

**Restaurant Le Bourguignon** vraagt leerling kok (M/V) voor ca. 35 uren per week. Sollicitaties schriftelijk: Geleenstraat 18, 6411 HS Heerlen.

**Actomat BV** vraagt voor haar station BP De Molenberg, Kerkraderweg 200 Heerlen.

**Noodhulp m/v** voor weekeinden, feestdagen en vacantedagen. Min. leeftijd 18 jaar. Bent u geïnteresseerd? Bel dan woensdag tussen 9.00 en 13.00 uur Dhr. E. Castelij, tel. 045-415726.

**Tempo-Team Uitzendburo** zoekt met spoed **gemotiveerde produktiemedewerkers m/v** voor diverse bedrijven voor de omgeving Geleen/Beek. Kandidaten kunnen zelfstandig werken en hebben een flexibele inzet m.b.t. te verrichten werkzaamheden. Er wordt gewerkt in dagdienst of in 3-ploegdienst, een en ander na eigen interesse en voorkeur. Voor informatie 04490-56156 Harry Hollanders, Rijksweg Zuid 1a Geleen.

**Club Bubbles**

Geleen vraagt nog 2 meisjes. Hoge verdiensten, intern mogelijk, werkt in overleg. 04490-42313.

Bouw- en architectenbureau GEHLEN-GANS B.V., Trichterweg 125, Brunssum v.v. voor Duitsland Ervaren timmerlieden, metselaars en ijzerwerkers (handlangers onnodig te sol.), ook col- lonnes omg. Keulen-Mönchengladbach. Tel. 045-229529 of 229548.

Wij maken GRATIS een of- ferte voor al uw dakwerk- zaamheden. Wij werken ef- ficient, goedkoop en geven 10 jaar garantie. Bel nu dak- centrum Hemast. 045- 224113, b.g.g. 323659.

Zoekt U werk voor 4 u. tuss- 10-22 u., 2-3 dgn. p. wk. Bel dan met St. Gdz. Lich. Wij zoeken een MEDEWERK- STER die met mensen om kan gaan. 045-352044.

Op maan-, dins- en donder- dag hebben wij per 14/8 van 14.15 tot 17.15 uur oppas- nodig. U haalt de kinderen met eigen auto van school op, tegen vergoeding. Naast oppassen verwachten wij dat u licht huishoudelijk werk verz. Wij wonen in Welten. Brieven naar het L.D. o.n.r. B-1488, Postbus 3100, 6401 DP, Heerlen. Met op- gaaf van uw woonloc.

Damesmodezaak zoekt jon- ge vlotte HULPVERKOOP- STER, leeftijd tot 20 jaar. Br. uitsl. met pasfoto o.n.r. B- 1489, LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

TROMBONIST evt. met zang gev. voor dansorkest. 04451-2014 na 17.00 uur.

Gevr. ELEKTROMON- TEURS voor langdurige in- dustriële projecten. ECM Heerlen BV, Bg. v. Gruns- venplein 10, 6411 AT Heer- len. Tel. 045-718877.

**OG te huur**

WOONKAMER, slpk., wc, keuken, douche, terras, tv- en tel.aansl. en huursubs. mog. Event. garage. Tel. 045-310706.

VALKENBURG, 1-pers. ap- partement, Heek 1. Tel. 04406-13155, f 475,- excl. (huursubs. mog.).

Bedrijfspand 200 m2 m. bo- venwoning 200 m2 voor vele doeleinden geschikt, te Heerlen. Huur ca. f 1500,- p.m. Direct te aanvaarden. Inl. 045-413074/417373.

Te huur APPARTEMENT v. alleenst. in Eygelshoven ka- le huur f 500,- 045-725667

Te huur HEERLERHEIDE, benedenwoning. Ind.: grote zitkamer, open haard, keu- ken, wc, 2 slpk's, badkamer, kelder en tuin. Liefst nette oudere heer. Tel. 045-419144.

Halfvrijst. EENGEZINS- WONING met garage. Gou- verneurstr. 181, Heerlen, hr. f 750,- p. m. excl. Tel. 045-710248, na 18.00 uur.

Te huur APPARTEMENT centr. Kerkrade. Te bevr. tel. 045-455365.

**OG te koop**

Snel en goed uw huis verkopen?

Jos Storms Onr. Goed. Past. Vonckenstr. 44, Geleen. Tel. 04490-42550.

**Geen Verkoop! Geen Kosten.**

U wilt een huis kopen? U wilt Uw huis verkopen? Vraag vrijblijvend info.

**Onr. goed maatschappij Jac Stel**

Verzekeringen - finan- cieriingen - hypotheek. Schelsberg 132, Heerlen. Tel. 045-721866.

Wegens enorme vraag zoeken wij met SPOED woon- huizen tot f 150.000,-. Di- rekte aankoop behoort tot de mogelijkheden. Geen makelaarskosten. Wijman & Partners Vastgoed. Tel. 045-728671

Te koop bovenhuis met mooi uitzicht, Sunplein LANDGRAAF, 3 gr. slpk., gr. woonk. annex keuken, dou- che, wc en bergmuur, f 57.500,- v.o.n. Bem.buro Zilverland, 045-311286. Het adres voor al uw verzeke- ringen.

**Geldzaken**

SPAARBRIEFBEURS Eind- hoven, 040-457080, (tus- sentijdse) verzilvering, hoogste waarde, discreet, contant, gratis goed advies voor daarna. Boschdijk 363.

**Reparaties**

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Tel. 045-314122.

Voor al uw koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES. Vroko, 045-441566/461658.

**Kamers**

Te huur grote ZIT/SLPK., te Hoensbroek, na 14.00 uur. 045-229654.

Gemeubil. KAMERS te huur. Pappersjans 40, Heer- lerheide, na 17.00 uur.

Kamer te h. nabij centrum HEERLEN. 045-711525.

KAMERS te verhuren. Tel. 045-426154.

Te huur centrum HEERLEN, gestoff. kamer. Tel. 045-727736.

Pension de Hees heeft nog 'n KAMER vrij voor werkend persoon. Tel. 045-416005.

Te h. in Brunssum KAMER, eigen douche en keukenunit f 450,- p. m. 045-254385.

Te huur gemeub. KAMER. Holzkullenstraat 1 Eygels- hoven.

Centr. Spek'heide gem. KA- MER met gebr. v. keuken, douche, c.v. 045-717525.

**Bouwmaterialen**

DAMOISEAUX Heerlen ver- koopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Te k. Miranti ramen met thermop.glas, alum. ramen, golpl., balken hout en ijzer, radiators, trott. tegels etc. Bouwbergstr. 100, Bruns- sum. Tel. 045-251964.

**Landbouw**

Jonge HENNEN te k. even- ens mestkuikens, regelm. leverb. Vaesrade 43, Nuth. Tel. 045-241284.

Te k. PREIPLANTEN, late winter(Arkansas), zaaid- uit 18-4. Burg. Janssenstr. 52, Beessel. 04740-1276.

Te k. HAFLINGER goed be- tuidg. div. ripony's en kleine pony's. Tel. 04408-1919.

Te koop aangeb. PRUIJEN v.a. f 1,75; appels en ho- ning. Tel. 04405-2152.

Gevr. TREKKERS: Deutz D 7807 C, Deutz D 4006; Deutz Intrac 2003; Belarus BX 80; LHC 423, 824; John Deere 1120, 1130, 2020; Leyland 272; Massey Fer- guson 285; Renault R94; Ursus 335, 360. Collé Sit- tard. Tel. 04490-19980.

Nieuwe WELGER oppraap- pers AP 730 speciale prijs!!!! Collé Sittard. 04490-19980.

BEREGENINGSMACHI- NES. Uit voorraad leverbaar Halberg 80 m3 en 65 m3 be- regeningspomp; Melotte onderwaterpomp 40 m3; be- regingspomp 14 m3 met 18 pk dieselmotor; aftak- pomp met div. buizen en sproeiers. nieuwe regen- haspels 50 mtr. 22 mm. doorsn. 120 mtr 40 mm. doorsn. Collé Sittard. 04490-19980. Collé K- ningsbosch 04743-1205.

Te koop HOOI af weiland. Wat VERKOPEN? Adv- teer via: 045-719966.

**Auto's**

Te koop gevraagd alle merken

**auto's, caravans en speedboten**  
Kontante betaling en vrijwaring. Tel. 053-300365.

**Fiat Uno Riviera 45 IE**  
Kenteken klaar, direkt leverbaar van f 18.500,- voor f 16.750,- Fiat Sitty Car  
Pres.Kennedysingel 8-12, Sittard 04490-17544.

**Fiat Panda 1000 IE Cl,**  
kenteken klaar, direct leverbaar van f 14.250,- voor f 13.000,- Fiat Sitty Car  
Pres. Kennedysingel 8-12, Sittard. 04490-17544.

Mazda 626 1.8 NB bwj. '88; Mazda 626 2.0 i GT Sedan '87; Mazda 626 2.0 GLX Sedan '85; Mazda 626 106 LX Sedan '84 en '85; Mazda 626 1.6 DX Sedan automaat '83; Mazda 626 2.0 GLX PS coupe '87; Mazda 626 2.0 GLX PS aut. coupé '84; Mazda 626 1.6 LX coupé '87; Mazda 626 2.0 SDX Coupé '82; Mazda 323 1.6 i GLX Sedan '87; Mazda 323 1.3 LX '85 en '86; Mazda 323 1.5 GLX Sedan '86 Mazda 323 1.3 DX Sedan '85 en '82; Mazda 323 1.5 DX Sedan aut. '81; Mazda 323 1.3 HB LX '87; Mazda 323 HB 1.5 LX '86; Mazda 323 1.5 HB GT '84; Mazda 323 1.3 HB DX 5-drs. '85; Ford Escort 1.4 CL alle accies '87; Ford Escort 1.6 GL 5-drs. '84; Nissan Micra 1.0 HB '83; VW Jetta 1.6 2-drs. kath. '87; Nissan Cherry 1.5 HB '84 Occasion met Mazda Kroongarantie.

**Autobedrijf Leymborgh BV**  
Bornerweg 2-8, Limbricht. Tel. 04490-15838.

**Auto Landgraaf**  
biedt aan jonge occasions met 12 mnd. garantie, gratis afleverings-beurt en motor keurings-rapport.

HOGHE INRIJLPRIJZEN

\* GARANTIE IN EIGEN WERKPLAATS

EIGEN SERVICE DIENST

\* SNELLE-DISCORTE FINANCIERING

Ma t/m Zaterdag geopend van 9.30-18.00 uur

Kom vrijblijvend kijken en vergelijken op ons verkoopterrein en in onze showroom

AUTO LANDGRAAF Heerlerbaan 74-76 Heerlen. Tel. 045-424268/424231

VOLVO 740 GLE automaat v.v. veel opties, grijsmet. '85. Auto Limburg Stein, 04490-38474.

VOLVO 340 DL. 2 ltr. 5-drs. 1985, f 12.950,-. Volvo Klijn, De Koumen 7 Hoensbroek, 0450220055.

VOLVO 340 GL automaat 1985 f 9.750,-. Volvo Klijn, De Koumen 7 Hoensbroek, 045-220055.

Honda Civic 3-drs. 1300 Luxe, '86, goudmetallic. AU- TOPARCK Kerkrade, Loch 44, Kerkrade.

Te k. Honda ACCORD EX- stuurbokr., Pulmann bek., bwj. '80, APK tot 1-4-'90, i.z. g.st., f 3.500,-. Vassstr. 39, Eygelshoven.

VW JETTA 1.6 D, bwj. '82, f 5.000,-. Tel. 04455-2358 van 17.00-19.00 uur.

Te k. VW GOLF D, bwj. '82, grijs kent., i.z.g.st., vaste pr. f 6.750,-. Tel. 04498-51491

Te k. VOLVO 244 GL, injec- tion, '77, f 2.000,-. Tel. 04490-41107 na 18.00 uur.

Te k. VOLVO 343 autom., bwj. '79, v.r.pr. f 750,-. 04492-3582.

VOLVO 340, 5-drs. 1984, f 8.950,-. Volvo Klijn, De Koumen 7 Hoensbroek. 045-220055.

VOLVO 340 5-drs. 1987, f 15.950,-. Volvo Klijn, De Koumen 7 Hoensbroek. 045-220055.

Te k. Honda CIVIC, bwj. '79, t.e.a.b. Tel. 045-258370 na 17.00 uur.

LADA 2105 GL '84, kl. grijs. Te eig. 30.000 km. f 4.000,- 045-420650.

LADA 1300 S bwj. '82, m. APK en LPG, trekh f 1.500,-. Tel. 045-318542.

Mazda 626 2.0 ltr. Sedan, blauwmetallic, met LPG, '85, AUTOPARCK Kerkrade, Loch 44, Kerkrade.

MAZDA 626 2.0 GLX Coupe wit, zeer mooi, '86. Auto Limburg Stein 04490-38474

Mitsubishi LANCER GL die- sel '85, kl. wit, i.z.g.st. f 8.250,-. 045-454217.

Datsun CHERRY eind '82, LPG, APK, f 3.700,-. Tel. 04490-36860.

Nissan MICRA DX, bwj. '88, trekh., radio, div. extra's, met beurtenboekje, i.z.g.st., f 13.800,-. Tel. 04454-3971

Te k. OPEL GT bwj. '74, in pr.st., kl. zilver met., L.M. velgen, v.r.pr. f 12.500,-. 04492-3582

Te k. Opel KADETT C2, 1200 S, bwj. '82, v.r.pr. f 1.750,-. 04492-3582

Opel REKORD 20 S automaat, 4-drs., '84. AUTO- PARCK Kerkrade, Loch 44, Kerkrade.

Opel Senator 3 ltr. automaat '80, veel extra's. AUTO- PARCK Kerkrade, Loch 44, Kerkrade.

Opel Kadett HB Limited, 5-drs., '87, spec. design. AU- TOPARCK Kerkrade, Loch 44, Kerkrade.

Opel Ascona 1600 S 4-drs., 1e eig., 70.000 km, '84, goudmetallic. AUTOPARCK Kerkrade Loch 44 Kerkrade

Opel SENATOR 2.5 i, 4-bak automaat, schuifd., blauw- met., get. glas, centr. vergr. sportv., '85. Auto Limburg Stein, 04490-38474.

Opel KADETT bwj. '77, APK juli '90, f 950,-. Tel. 045-720951.

Te k. Opel SENATOR 2.5 automaat, v.r.pr. f 15.500,-. Tel. 045-227894, na 17 uur.

Te k. Opel KADETT bwj. '79, APK tot 6-'90, pr. f 1.400,-. Tel. 045-224227.

Te k. zeer mooie KADETT 12 S, '82 en 13 S '82, APK, Tel. 04499-3398.

Te koop Opel KADETT 1.3S, '78, APK 7-'90. Tel. 045-254568.

Te k. Opel KADETT bwj. '87, kl. antrachiet, erg mooi. Tel. 045-318033.

PEUGEOT 305 GR dec. '83, 1e eig. kl. blauw, i.st.v.nw. f 6.750,-. 045-257217.

PEUGEOT 205 XR Diesel, bwj. '85, 5-versn., get. glas, in nw.st., v.r.pr. f 9.950,-. Tel. 045-255784.

Te koop RENAULT 5 TS, New Men, bwj. april '86, km. st. 64.000, kleur: antraciet, i. z.g. st. voor sportieve rijder. Pr. f 11.000,-. Tel. 043- 625088 of 04406-04455 na 18.00 uur.

Te koop Toyota TERCEL, 5- drs. eind '83, nw. model, f 6.250,-. Tel. 045-316940.

Te k. Toyota COROLLA 1.6 SE, okt '80, f 2.500,-. Tel. 045-452707.

Te k. FORD Escort XR 3 i, kl. zwart, bwj. '83, alarm en ra- dio, v.r.pr. f 11.500,-. Tel. 04454-4147.

Ford FIESTA 1.1 L bwj. '78, APK aug. '90, f 1.650,-. Tel. 045-313194.

Opel ASCONA '80 f 3.800,-. Honda Prelude '80 f 5.200,-. Datsun Cherry '80 f 2.900,-. Renault 5 GL '81 f 2.700,-. Mitsubishi Galant '80 f 2.400,-. VW Golf D '79 f 1.750,-. Ford Escort '79 f 1.750,-. Toyota Corolla '78 f 1.100,-. Oude Land- graaf 101, Schaesberg- Landgraaf, 045-311078.

Te koop Ford SIERRA 1.6 Laser, bwj. '85, km. st. 59.000, kl. wit. Tel. 045-740191 na 17.00 uur.

Ford SIERRA 2.0 Laser Coupe, 5-bak, wit, zeer mooi, '86. Auto Limburg Stein, 04490-38474.

Ford SCORPIO 2.0 i Ghia, duurste uitv., alle optie's, type '86. Auto Limburg Stein, 04490-38474.

Jurgen AUTOVERHUUR, Langheckweg 32-40, Kerk- rade. Tel. 045-463333.

Te k. tegen aantrekk. prijzen mooie Ford Scorpio 2.0 CL, gunst. prijs; BMW 518 stuur- bekr. bruinn. '83; BMW 316 i.n.w.st. '82; Mitsubishi Ga- lant GLX, LPG, km.st. 56.000, showroom-conditie '83; Peugeot 305 GL Break '82; Opel Kadett 12S sta- tioncar, LPG '81. Bernhard- str. 12 Munstergeleen. (ook zondags geopend).

CITROEN BX TRS sport- uitv., kl. rood, 1983. AUTO- PARCK Kerkrade, Loch 44, Kerkrade.

AUDI 80 1600 LS, zilvermet. 84.000 km. type '80, i eigen pr. f 3.250,-. 045-725734.

AUDI 100 GL 5 S, type '80, APK 7-'90, v.r.pr. f 1.650,-. Tel. 045-210435.

BMW 316 div. extra's, '85, met LPG. AUTOPARCK Kerkrade Loch 44 Kerkrade

Te k. VW GOLF bwj. '79, km. st. 65.000, f 1.500,-. Tel. 045-323673.

VW GOLF MX bwj. '79, APK i.z.g.st. f 1.950,-. Tel. 045-720951.

Ford Sierra 2.0 L, 5-drs., met LPG, zilvermetallic, '83, AUTOPARCK Kerkrade, Loch 44, Kerkrade.

Toyota CELICA 1600 ST, bwj. '74, met Volfrace velg. en LPG, i.z.g.st. V.r.pr. f 2.500,-. Inr. van auto of motor mog. 045-227533.

VW DERBY LS, t. '79, kl. groen, APK tot 6-'90, 2-drs. f 1.850,-. Wilhelmistr.56, Nieuwenhagen.

HONDA Prelude 1984, ver- laagst-sportwielen, grijs met., 84.000 km. EXR-ABS, Ford Escort 1.6 CL 1987 sportwielen rood 39.000 km Nissan Patrol 4 WD 1989, zwart diverse extra's, 11.000 km. Rekers, Ganze- weide 177, Heerlen. Tel. 045-215375.

MAZDA 323, '79, f 950,-; Kadett f 750,-; Mini f 850,-; Corolla f 850,-; Ford f 750,-; VW f 950,-; Golf f 1.250,-. Alle auto's APK. Tel. 04499-3398.

VOLVO 340 DL sedan, 1985 f 10.950,-. Volvo Klijn, De Koumen 7 Hoensbroek. 045-220055.

VOLVO 340 DL 5-deurs, blauw, 1983, f 6.850,-. Vol- vo Klijn, De Koumen 7 Hoensbroek. 045-220055.

VOLVO 340 DL 1.7 5-deurs, 1986, f 12.950,-. Volvo Klijn De Koumen 7 Hoensbroek, 045-220055.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht, 043-634978.

BMW 524 Turbo-D automaat, centr. vergr., schuifd., blauwmet., get. glas, '85. Auto Limburg Stein, 04490-38474.

Te koop BMW 320i, bwj. '83, nieuw model, veel extra's, zeer mooi, zien is kopen, f 14.850,-. Tel. 04404-1571 Schimmert na 17.00 uur.

3 x CITROEN BX 1.9 TRD, bwj. '86 en '87, Auto Lim- burg Stein, 04490-38474.

Te k. CITROEN Ielike eend kl. beige, 2CV6 '78, v.r.pr. f 550,-. 045-314780 na 4 u.

Dodge CHALLENGER V8 340Cl, bwj. '72, import USA, met wat werk. 045-725734.

FIAT Regata 85 Super Weekend Stationcar, blauw- met., get. glas, 5-bak, LPG- onderb., '86. Auto Limburg Stein, 04490-38474.

Te k. Ford MUSTANG Mack 1 V8, bwj. '78, met def. motor v.r.pr. f 1.500,-. 04492-3582

Autohandel Frans VER- SPAGET biedt te koop aan: Renault 17 TL cabriolet TR7 f 6.000,-; Triumph HB 1.6 D f 4.750,-; Kadett HB 1.6 D f 4.500,-; 2x Golf v.a. f 3.000,-; Golf 1.6 L bwj. '79, mooi f 2.750,-; Opel Berlina f 2.250,-; Talbot Ran- cho zeer mooi, bwj. '80 f 3.500,-; Ford Fiesta 1100 L bwj. '79 f 2.000,-; Citroen 2CV6 bwj. '82 f 2.000,-; Opel Manta bwj. '73 f 2.000,-; Peugeot 305 GLS bwj. '80 f 1.000,-; Ca. 4 goedkope auto's. Alle auto's APK, inruil mogelijk. Loch 44, Kerkrade. 045-425858/325955.

Wij geven het meeste voor uw AUTO. U belt, wij komen. 045-422610, ook s'avonds.

STOOMCLEANER te k., pr. 144, Kerkrade. 045-456955 na 20.00 uur.

**Auto onderdelen en accessoires**

**Bosal uitlaatpotten en pijpen. montage delen (gealuminiseerd)**  
2 jaar garantie, grote voorraden. Auto-Aktief boek 89 gratis af te halen.

**KERP B.V.**

In de Cramer 31, Heerlen. Tel. 045-716951

Geode gebruikte onder- delen voor alle types van alle merken. ROBBY'S auto-onderd. 045-224123.

**(Brom)fietsen**

Div. VESPA'S CIAO, ook onderdelen, inruil mogel. H. Kruisstr. 65, Grevenbicht. Tel. 04498-57844.

Te koop div. gebr. RACE- FIETSEN; gebr. Puch Maxi; div. schade Vespa's PK 50. Bert REKERS, Willemstr. 85 Heerlen. Tel. 045-726840.

Te koop HONDA MT 5, bwj. '84. Tel. 045-424415.

Te koop VESPA Ciao ster- w., verz. 2 mnd. oud, f 1.200,-. Tel.





Parlementsvoorzitter wordt onbedreigd nieuwe president Iran

# Rafsanjani zet de kroon op carrière

Van de redactie buitenland

DEN HAAG – Wie in Iran vrijdag de presidentsverkiezingen gaat winnen, is voor niemand een verrassing. Voor parlamentsvoorzitter Ali Akbar Hashemi Rafsanjani zeker niet. Hij is zo zeker van zijn overwinning dat hij niet eens de moeite neemt om campagne te voeren.

Hij weet zich nu al verzekerd van de steun van een groot aantal groepen binnen de Iraanse samenleving. Zo geniet hij de steun van het parlement en geestelijk leider president Ali Chamenei, de opvolger van de onlangs overleden ayatollah Ruhollah Chomeini. Ook Ahmad, de zoon van Chomeini, betuigde zijn steun aan Rafsanjani, met wie hij door huwelijk verbonden is. Ahmad had zich niet kandidaat gesteld voor de presidentschap, hoewel hij eerder had aangegeven wel aspiraties te hebben voor het hoogste staatsambt.

machtsbasis en het zonder hulp van invloedrijke vrienden moet stellen. Deze voormalige minister van landbouw die in 1981 tevergeefs naar de functie van staatshoofd dong, heeft tegenover Rafsanjani geen schijn van kans.

Aanvankelijk hadden ruim tachtig mensen zich kandidaat gesteld. Maar de Iraanse Raad van Wachters, een college van twaalf hoge geestelijken, bepaalde dat de keuze beperkt diende te blijven tot slechts twee kandidaten. „De verkiezingen zijn een farce”, aldus een woordvoerder van de Volksmoedjaheden, de belangrijkste Iraanse oppositiegroep.

## Referendum

De nieuwe president zal Ali Chamenei opvolgen, wiens tweede ambts-termijn in oktober afloopt. Onder Chamenei was het presidentschap slechts een ceremoniële functie. Maar dit zal spoedig veranderen, want zijn opvolger zal vergaande bevoegdheden krijgen. Behalve de verkiezingen wordt er vrijdag namelijk ook een referendum gehouden waarbij het volk zijn goedkeuring moet verlenen aan een aantal grondwetwijzigingen.

Eén van de voorstellen is het amendement om de president de bevoegdheden van premier te geven. De functie van eerste-minister zal dan worden afgeschaft. Rafsanjani liet in het verleden herhaaldelijk weten wel ambities te hebben voor het presidentschap, op voorwaarde dat hij ook de uitvoerende macht zal krijgen.

Hiertegen hadden zijn tegenstanders echter bezwaren en Rafsanjani moest snel inbinden. In april zag hij



● CHAMENEI:  
...opvolger Chomeini...

echter zijn kans schoon om zijn ideeën opnieuw naar voren te brengen. Chomeini stelde toen een speciale raad in die de grondwetwijzigingen moest voorbereiden. Rafsanjani zat ook in deze uit twintig leden bestaande commissie.

## Montazeri

Dit college werd door Chomeini ingesteld om ervoor te zorgen dat na zijn dood de stabiliteit in het land gehandhaafd zou blijven. De versterking van het centrale gezag moest tevens een einde maken aan de wirwar van machtscentra die langs elkaar heen werkten. De commissie werd ingesteld nadat Chomeini eerder zijn gewezen opvolger ayatollah Hossein Ali Montazeri de laan uitstuurde en er een machtsvacuüm dreigde te ontstaan.

Toen de Iraanse geestelijken zich vorige maand beraadden over Chomeini's opvolger zei Rafsanjani dat de overledene de naam van Ali Chamenei had genoemd als de nieuwe geestelijk leider van Iran. Hiermee wist de parlamentsvoorzitter zijn eigen positie en die van Chamenei te versterken met wie hij bevriend is.

Met het ontslag van Montazeri was één van Rafsanjani's belangrijkste politieke rivalen van het toneel verdwenen. Een half jaar eerder had Rafsanjani al een twintigtal vertrouwelingen van Montazeri laten executeren, waardoor diens machtsbasis was verzwakt.

## Pragmatisch

Rafsanjani (55) staat bekend als een 'pragmatisch' politicus die de banden met het jarenlang verketterde Westen weer wil aanhalen. Hij wil zo de Iraanse economie na tien jaar islamitische revolutie en acht jaar oorlog met Irak weer op de been helpen. In 1986 speelde hij al een

centrale rol in het zogenoemde Iran-gate-schandaal, toen de Verenigde Staten wapens wilden leveren in ruil voor de vrijlating van Amerikaanse gijzelaars in Libanon. Ook was hij de drijvende kracht achter het bestand met Irak van vorig jaar augustus, slechts een maand nadat een Iraans burgervliegtuig door de Amerikaanse kruiser 'Vincennes' was neergeschoten. De gewiekste Rafsanjani wist het neerschieten van de Iraanse Airbus te gebruiken om weer terug te keren naar de jarenlange verguisde Verenigde Naties. Teheran trachtte de Veiligheidsraad tot een veroordeling van de VS te bewegen. Dit lukte niet, maar hiermee was Iran na zeven jaar wel weer terug in deze internationale organisatie. Spoedig werd onder auspiciën van de VN een staakt-het-vuren in de Golf-oorlog bereikt. Rafsanjani wist Chomeini, zonder wiens toestemming hij niets ondernam, ertoe over te halen dit vredesbestand te aanvaarden.

## Rushdie

Aan de ontluikende toenadering tot het Westen die vervolgens ontstond kwam begin dit jaar abrupt weer een einde. De radicale groepering binnen de regering wist Chomeini over te halen om de Britse schrijver Salman Rushdie te veroordelen wegens zijn boek 'De Duivelsverzen'. De radicalen voerden weer de boventoon en even leek de positie van de 'gematigde' Rafsanjani in gevaar.

Om zich staande te houden in het zich snel radicaliserende politieke klimaat toonde de parlamentsvoorzitter zich nog roomser dan de paus. Hij riep de Palestijnen op om voor elke gedode Arabier in Israël vijf westerlingen te doden. Waarnemers menen dat deze uitspraak vooral voor binnenlandse consumptie was

Van onze correspondent

HAMBURG – De internationale milieuorganisatie Greenpeace is de Westduitse autoriteiten te hulp geschoten bij de afwikkeling van het ongeluk met het Nederlandse vrachtschip Oostzee bij Brunsbüttel (Hamburg).

In het ruim van het schip stootten vorige week een aantal vaten chemicaliën lek. De giftige en explosieve dampen in het ruim van het schip, naar schatting 2000

## Greenpeace helpt schip met gifdampen

m3, zijn gisteren op open zee uit het schip gelaten.

Hoewel schadelijk voor het milieu was er geen betere oplossing, meende ook Greenpeace. Deze organisatie stelde onder

meer een rijdend laboratorium beschikbaar. Een van de bergers raakte gisteren gewond, doordat zijn persluchtmasker defect was. De 14-koppige bemanning werd vorige week na onderzoek uit een ziekenhuis ontslagen.

De autoriteiten zijn boos, omdat volgens hen de bemanning niet precies wist wat het schip vervoerde en er geen enkele voorziening was voor dit soort ongelukken. Behalve op Greenpeace werd een beroep gedaan op chemische bedrijven aan de Elbemonding. De Oostzee is eigendom van de KNSM Kroonburgh bv uit Rotterdam.

Censors willen Westerse denkbeelden uitbannen

## China jaagt op 'ziekelijke' invloeden

PEKING – De Chinese censors zijn een fanatieke jacht begonnen op 'burgerlijke en ziekelijke' culturele invloeden. Zij willen alle ideeën uitbannen die ertoe kunnen leiden dat op een kwade dag een nieuwe golf van tegenspraak tegen de regering ontstaat, zo hebben waarnemers ter plaatse gemeld.

Westerse denkbeelden, samengevat met de term 'burgerlijke vrijmaking', lagen volgens de autoriteiten ten grondslag aan de grootste democratische beweging in China sinds 50 jaar, die vorige maand door het leger bloedig werd gesmoord. Kunstenaars en schrijvers wordt gesmeekt zich te laten inspireren door de 'geest van Yenan' uit 1942, de tijd dat Mao Zedong literaire en artistieke kringen aanspoorde propaganda te maken voor de partij.

Er wordt een beroep gedaan op de dichters, die beschuldigd worden 'l'art pour l'art' (kunst om de kunst) te maken en hun inspiratie te putten uit Freud, uit te gaan van het socialistisch realisme. Ook worden registers, op het moment dat de Chinese film voorzichtig opdook op internationale festivals, gewaarsschuwd tegen de verleiding 'prijzen in het buitenland te vergaren'. En het symbool van de nieuwe artistieke wind die in China was opgestoken, de tentoonstelling 'Expo Avant-Garde 89' die in februari in Peking werd gehouden, zou nu leiden tot 'complete verwarring' in de geest.

## Zhao

Voormalig partijleider Zhao Ziyang, die in maart werd afgezet omdat hij het niet eens was met de instelling van de noodtoestand, wordt opnieuw niet gespaard. Het Volksdagblad schreef maandag dat hij kunstenaars beschermde die 'besmet' waren met burgerlijke ideeën die niet strookten met het marxistisch-leninisme. Twee weken geleden werd hij aangevallen omdat hij popmuziek prefereerde boven 'eerlijke socialistische acteurs'.

Minister van cultuur Wang Meng, door Mao een rechte schrijver genoemd, die enkele jaren doorbracht in een heropvoedingskamp zal wellicht de vruchten plukken van deze koerswijziging, zo zeggen waarnemers. En zij wijzen erop dat de minister zich al weken in stilzwijgen hult.

Daarnaast, zo menen waarnemers, kan de propaganda ook de kloof verdiepen tussen de communistische autoriteiten – geleid door tachtigjarigen – en de jeugd, die nog steeds verzet is op disco en rockmuziek.

## Videobanden

Elke dag halen wapenfeiten van de censors de kranten. Zoals het bericht dat vorige week in Shanghai door een stoomwals duizenden videobanden werden vernietigd, voor het oog van een speciaal voor de ge-

legenheid opgetrommeld publiek. „Deze pornografische en ongezone banden werden vernietigd om de culturele markt gezond te maken”, aldus de plaatsvervangend burgemeester van de miljoenenstad.

In drie dagen tijd werden in Shanghai 30.000 'illegale en pornografische' boeken en tijdschriften in beslag genomen. Ook sloten de autoriteiten de grootste uitgever van dergelijke boeken. In Peking ging de politie bij kiosken op zoek naar ongewenste boeken, waarvan sommige geschreven werden door 'liberale' communisten die nu als dissidenten beschouwd worden.

Het Bureau van Publicaties, de zetel van de Chinese censuur, vaardigde onlangs een richtlijn uit werken in de index op te nemen die aanzetten tot 'burgerlijke vrijmaking, pornografie, feodale onderdrukking en geweld'. Tot nu toe werden 60 boeken en tijdschriften verboden, met name boeken die oproepen tot 'de voorbereiding of organisatie van contra-revolutionaire opstand', de term waarmee de regering de democratiseringsbeweging aanduidt.

De Chinezen kunnen sinds kort de officiële standpunten zelfs niet meer vergelijken met opvattingen in het buitenland: de regering heeft de verkoop van internationale bladen verboden.

## Burgemeester Bommel: geen strafvervolg

ARNHEM – Tegen de Bommelse burgemeester mr H.W.M. Bergamin wordt geen strafvervolg ingesteld wegens het schenden van het ambtsgeheim. Dat heeft de Arnhemse persofficier van justitie mevrouw mr L.M. van Zanten-Renders gisteren meegedeeld.

Burgemeester Bergamin had na afloop van de Europese verkiezingen in zijn gemeente onmiddellijk de uitslagen bekend gemaakt. Dat was in strijd met de geheimhoudingsplicht bij de verkiezingen. De uitslagen van de Europese verkiezingen mogen pas bekend worden gemaakt wanneer in alle landen verkiezingen zijn gehouden. Dat was op dat moment nog niet het geval.

De rijksrecherche stelde een onderzoek in naar mogelijke strafbare schending van het ambtsgeheim door de burgemeester. Hiervan blijkt geen sprake te zijn. De officier van justitie zal Bergamin dan ook niet vervolgen.

„Onbekendheid met de afwijkende bepalingen bij de Europese verkiezingen is er de oorzaak van geweest dat de Bommelse burgemeester vroegtijdig de uitslagen bekend maakte”, aldus mr Van Zanten. Van opzet was volgens het openbaar ministerie echter geen sprake.

## Liberaliseren economie wordt zware opgave

Vorig jaar was Rafsanjani benoemd tot waarnemend opperbevelhebber van de strijdkrachten en was hij na ayatollah Ruhollah Chomeini de machtigste man in Iran. Met zijn titel naar het presidentschap lijkt Rafsanjani, bijgenaamd 'de vos', de steun op zijn politieke carrière te willen zetten.

Rafsanjani's enige tegenkandidaat was Abbas Sheibani. Een parlamentslid die niet beschikt over een brede

## Veel Namibiërs naar huis teruggekeerd

JOHANNESBURG/WINDHOEK – Lands de opening van de luchtbrug voor Namibische vluchtelingen op 10 juni zijn 26.714 Namibiërs teruggekeerd naar hun vaderland, zo een woordvoerder van het Hoge Commissariaat voor de Vluchtelingen van de Verenigde Naties (UNHCR) gisteren in Genève meedeelde. Het UNHCR leidt de operatie in Namibië.

De vluchten naar de Namibische hoofdstad zijn weer hervat nadat zij korte tijd werden stopgezet, omdat de vluchtelingenkampen Dobra en Okahandja bij Windhoek overbevolgd raakten. De vluchtelingen wilden niet terugkeren naar de dorpen in het noorden, waar geruchten over intimidatie door soldaten of medevluchtelingen van het Zuidafrikaanse leger bleven aanhouden.

Maar, verklaarde woordvoerder Fred Eckhard van de VN vredesmacht in Namibië maandag, omdat meer vluchtelingen bij andere opvangplaatsen Namibië binnenkomen, is er weer een evenwicht tussen aankomst en vertrek in Dobra, waar de meeste vluchtelingen opgevangen worden.

Er keerden 24.344 vluchtelingen terug uit Angola, 1.790 uit Zambia en uit andere landen als de DDR, Cuba en de Sovjetunie. In totaal hebben zo'n 40.000 vluchtelingen laten weten dat zij terug willen naar Namibië, dat na meer dan 70 jaar Zuidafrikaanse overheersing voor de eerste keer voor de onafhankelijkheid volgde jaar.

## Verkiezingen

In november worden verkiezingen gehouden voor een constitutionele vergadering die de grondwet van Namibië moet opstellen. De Zuidafrikaanse administratie maakte maandag een wetsvoorstel bekend met de regels waaraan politieke partijen moeten voldoen die willen deelnemen.

De partijen moeten een waarborg van 8.100 gulden betalen en 2.000 stemmen verzamelen van meer dan 2.000 individuele overleggen, die allen ingeschreven moeten zijn in het kiesregister. Zij moeten ook in staat zijn in alle kiesdistricten kandidaten te presenteren. De betrokken personen en partijen hebben 21 dagen om te protesteren tegen het voorstel.

Een woordvoerder van de Zuidafrikaanse administratie zei dat tot nu



## Major kandidaat voor opvolging Thatcher

LONDEN/DEN HAAG – De voor de meesten als een grote verrassing komende benoeming van John Major tot minister van buitenlandse zaken maakt van deze 46-jarige politicus in één klap een belangrijke kandidaat voor de opvolging van premier Margaret Thatcher. Diverse Britse kranten besteden gisteren een commentaar aan de ingrijpendste wijziging in het kabinet sinds de IJzeren Dame in 1979 eerste-minister werd.

Major heeft een snelle carrière gemaakt. Hij was staatssecretaris van financiën en op deze stoel, onder minister Nigel Lawson, oefende hij toezicht uit op het uitgevenbeleid van de andere ministeries. Een naaste medewerker van de Britse premier verklaarde maandag dat zij de wijzigingen in het kabinet heeft aangebracht „om een eind te maken aan de onzekerheid over haar bedoelingen, en om het ka-

binet te herstructureren door er nieuw bloed in te pompen en nieuw talent aan te moedigen en naar voren te schuiven”.

De centrum-linkse Guardian meent dat Thatcher, met haar 63 de oudste bewindsman, door duidelijk Major als haar opvolger naar voren te schuiven voor de eerste keer nadrukkelijk te kennen geeft dat zij niet te eeuwigens dage premier wil blijven.

## 'Benjamin'

Naast Major maakt de 44-jarige Christopher Patten zijn debuut in het kabinet. Deze 'benjamin' gaat het ministerie van milieu leiden. Ook in Groot-Brittannië neemt het milieu snel in politiek belang toe, wat bijvoorbeeld blijkt uit de 15 procent aanhang die een Groene lijst bij de verkiezingen voor het Europees Parlement kreeg.

In kringen van politieke waarnemers in Londen tipt men naast Major voor de opvolging – te zijner tijd – van Margaret Thatcher de persoon van Kenneth Baker. Deze 54-jarige, die als een 'goede communicator' geldt, verkast van het ministerie

## Opmerkelijk

Een op zich opmerkelijke promotie kwam uit de bus voor Cecil Parkinson. De man die in 1983 van het toneel moest nadat zijn secretaresse had onthuld dat zij van haar baas in verwachting was, stapte van het ministerie van energie over naar dat van vervoer. De man die als een trouw aanhanger van Thatcher geldt, volgt Paul Channon op die flink wat kritiek over zich heen gekregen had na een reeks ongelukken en stakingen bij het openbaar vervoer.

John Major beschikt overigens over een geschakeerdere levenservaring dan de meeste van zijn collega's. Zijn vader werkte in een circus en zoon John ging al op zijn zestiende van school af. Hij was een tijdje werkloos voordat hij een baan vond bij een bank. Na korte tijd had hij er een hogere functie.

## Reputatie

In de vier jaar dat Major staatssecretaris van financiën was, verschaftte hij zich de reputatie van een kundig onderhandelaar. Deze is zonder twijfel van doorslaggevend belang geweest bij zijn promotie naar het ministerschap van buitenlandse zaken.







weekstaat  
ned. bank

Directie rekent weer op goed resultaat

# Sterke groei vervoer KLM

Van onze redactie economie

AMSTELVEEN – De KLM heeft een goed jaar achter de rug. De luchtvaartmaatschappij realiseerde een stijging van de vervoersinkomsten met negen procent. Dit resultaat is te danken aan een groei van het vervoer met zeven procent en een verbetering van de gemiddelde opbrengst met twee procent. De KLM boekte een winst van 374 miljoen gulden. De directie verwacht dat de winst over het lopende boekjaar die van het afgelopen jaar tenminste zal evenaren.

Een ander staat te lezen in het jaarverslag van de KLM over het boekjaar 1988/89 dat op 31 maart werd afgesloten. De groei van het passagiers- en vrachtovervoer was

minder spectaculair dan vorig jaar. Toen steeg het vervoer (uitgedrukt in tonkilometers) van passagiers met vijftien procent en dat van vracht met dertien procent. Nu bleef de groei steken op zes procent voor passagiers en negen procent voor vracht.

## Opbrengst

Gunstig echter was het herstel van de gemiddelde opbrengst per tonkilometer vervoer. Vorig jaar stegen, ondanks de geweldige toename van het vervoer, de vervoersopbrengsten slechts met vier procent. Nu viel een stijging te noteren van negen procent. De KLM verdiende dit jaar dus meer per vervoerde passagier. Dat komt door een sterke stijging van het aantal passagiers in hogere tariefklassen en door tariefsverhogingen.

De winst als percentage van de omzet steeg het afgelopen boekjaar van 5,6 tot 6,3 procent. De directie wil van de winst 284 miljoen toevoegen aan de reserves. 105 miljoen is bestemd als dividend voor de aandeelhouders. Voor het personeel is 4,7 miljoen als winstuitkering uitgetrokken.

Volgens de KLM-directie heeft de wereldmarkt zich in 1988 gunstiger ontwikkeld dan werd gedacht. Verwacht wordt dat daarom de groei ook dit boekjaar zal doorzetten. De luchtvaartindustrie houdt rekening met een jaarlijkse vervoersgroei in passage van zes procent en in vracht van zeven procent. De KLM rekent op een lichte stijging van de bezettingsgraad van haar vliegtuigen. De groei heeft echter ook een schaduwzijde. De ophoudingen en vertragingen op de grond en in de lucht zullen toenemen.

## Boekwinsten

De KLM investeert in het lopende boekjaar maar liefst 2,4 miljard gulden. Verreweg het meeste geld zit in de aanschaf van nieuwe vliegtuigen. De KLM-directie denkt dit jaar ten slotte belangrijke boekwinsten te kunnen maken op de verkoop van vliegtuigen en het bedrijf XP-systemen. Verwacht wordt dat het resultaat over het lopende boekjaar dat van dit jaar tenminste zal evenaren.

Voor de lopende periode van zes jaar schat de KLM dat de investeringen in totaal f12,3 miljard zullen bedragen. Hiervan moet nog voor f3,3 miljard financiering worden gevonden.

## Instrument om verzuring beter te kunnen meten

ARNHEM – De Kema in Arnhem heeft een instrument ontwikkeld waarmee de verzuring van het milieu zeer nauwkeurig kan worden gemeten. Het gaat om een apparaat waarmee de hoeveelheid ammoniak kan worden gemeten.

Ammoniak is een van de belangrijkste verzurende stoffen in het milieu. Tot nu toe was het onmo-

gelijk om het ammoniak-gehalte nauwkeurig te meten. Volgens de Kema (het onderzoeksinstituut van de Nederlandse elektriciteitsinstellingen) is het instrument uniek in de wereld. Het apparaat meet de hoeveelheid ammoniak met behulp van een laserstraal. Het is ontwikkeld voor onderzoek naar zure regen in bossen en heidegebieden in Nederland. Bij Elspeet staat momenteel een proefopstelling. Volgens de Kema kan het instrument ook voor andere doeleinden worden gebruikt, zoals het meten van ammoniakuitstoot door elektriciteitscentrales.

## Grote schoonmaakbeurt



● Een Nederlands schoonmaakbedrijf gaat zijn kennis over het reinigen van computers exporteren naar Japan. Volgens Compuclean uit Diemen bestaat er in Japan geen schoonmaakdienst voor de gevoelige kantoorelektronica. Een nietig stofdeeltje kan zo'n 20 pagina's tekst op de harde schijf van een pc vernietigen, beweert het bedrijf.

## Veiligheidsdienst verplicht voor alle grote industrieën

DEN HAAG – Grote industriële bedrijven met meer dan 500 werknemers moeten met ingang van 1 januari 1990 een eigen veiligheidsdienst hebben of zich aansluiten bij een dergelijke dienst. De veiligheidsdienst moet de werkgever en de ondernemingsraad ondersteunen bij de besluitvorming over alle bedrijfsaangelegenheden waarbij de veiligheid van de werknemer aan de orde is.

Demissionair staatssecretaris De Graaf van Sociale Zaken en werkgelegenheid heeft de verplichte instelling van de veiligheidsdienst neergelegd in twee algemene maatregelen van bestuur die maandag zijn gepubliceerd in de Staatscourant. Het ministerie schat dat de verplichting geldt voor ongeveer 300 bedrijven die in totaal 350.000 mensen in dienst hebben. Limburg telt 24 bedrijven met meer dan 500 werknemers.

De veiligheidsdienst kan onder andere adviseren over de aankoop van materialen en apparatuur, betrokken worden bij het ontwerpen van productiemethoden en de inrichting van werkplaatsen. Het ministerie moet de diensten erkennen. Aan veiligheidsdeskundigen zullen eisen worden gesteld betreffende opleiding en ervaring. De arbeidsin-

spectie controleert de naleving van de verplichting, waarvan bouwbedrijven overigens zijn uitgesloten. Jaarlijks worden in de industrie ongeveer 22.000 arbeidsongevallen gemeld die leiden tot verzuim van werknemers. Daarnaast moeten 110.000 mensen medisch worden behandeld na een ongeval tijdens het werk.

## Time kan Warner in armen sluiten

WILMINGTON – Het Amerikaanse concern Time is erin geslaagd zijn belager Paramount van zich af te schudden en kan het al ruim vier maanden gewenste huwelijk met Warner sluiten. Time heeft bekendgemaakt dat het maandag 58 procent van de aandelen Warner in handen had. Het bericht volgde enkele uren na de uitspraak in een rechtszaak, waarin Paramount had geprobeerd de overname van Warner door Time te blokkeren. Die eis werd door de rechter in de Amerikaanse staat Delaware afgewezen. De uitgever Time en de film- en platenproducent Warner hadden begin april een fusie-overeenkomst gesloten. Twee maanden later kwam het media- en amusementsconcern Paramount met een bod op Time, dat de fusie op losse schroeven zette.

## beurs en valuta

### Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 25.7.1989 om 14.00 uur bij de fa. Dryhurst, alles in kg:  
**Goud:** onbewerkt f 25.350/- 25.850, vorige f 25.450/- 25.950; bewerkt verkoop f 25.450, vorige f 25.550 laten.  
**Zilver:** onbewerkt f 320/- 390 vorige f 325/- 395, bewerkt verkoop f 430 laten, vorige f 440 laten.

### Advieskoersen

Amer. dollar	2,07	2,19
Brits pond	3,485-4735	
Brits pond	3,34	3,59
Duitse mark(100)	110,80	114,60
Iers pond	2,87	3,12
Austr. dollar	1,54	1,66
Jap. yen (10.000)	147,00	152,00
Ital. lire (10.000)	15,05	16,45
Belg. franc (100)	5,22	5,52
Port. esc. (100)	1,27	1,45
Frans. fr. (100)	37,75	39,25
Zweeds kr. (100)	12,75	13,25
Zweeds kr. (100)	31,75	34,25
Noorse kr. (100)	29,50	32,00
Deense kr. (100)	27,75	30,25
Oostsch. (100)	15,70	16,30
Spanse pes.(100)	1,73	1,88
Finse mark (100)	4,20	5,40
Joeg. dinar (100)	0,01	0,025

### Wisselmarkt Amsterdam

Amer. dollar	2,13275-18525
Brits pond	3,485-4735
Duitse mark	112,770-820
Frans. franc	33,240-290
Belg. franc	5,3855-3905
Zwits. franc	130,950-1.000
Japanse yen	149,93-50,03
Ital. lire	15,610-860
Zweeds kroon	37,75-39,25
Deense kroon	29,000-050
Canad. dollar	1,79475-79725
Oost. schill	16,0190-0290
Iers pond	3,0080-0180
Spanse pes	1,7950-8050
Grachane	1,2550-3550
Austr. dollar	1,5355-6055
Hongk. dollar	27,30-27,55
Nieuwz. dollar	1,2340-2440
Antill. gulden	1,1800-2100
Surin. gulden	1,1800-2200
Saudi'sche rial	56,75-57,00
Ecu gulden	2,3355-3405

### INDEX Amsterdam ANP/CBS

CBS-Koersindex (1983=100)	
algemeen	198,80 199,60
id excl. kon. olie	193,80 195,00
internationals	199,00 199,80
lokale ondernem.	200,70 201,50
id financieel	146,70 147,40
id niet-financ.	254,40 255,30
CBS-Herbeleggingsindex (1983=100)	
algemeen	255,40 256,40
id excl. kon. olie	236,30 239,90
internationals	255,40 256,40
lokale ondernem.	245,70 246,60
id financieel	187,10 188,60
id niet-financ.	302,50 303,50
Stemmingsindex (1987=100)	
algemeen	190,70 191,60
internationals	190,70 191,60
lokaal	189,60 189,40
fin. instell.	156,70 157,40
alg. banken	157,20 158,10
verzekering	155,10 155,60
niet-financ.	200,30 201,10
industrie	189,00 190,00
transp. opsl.	240,10 240,00

### Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondsverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):	
Akzo	142,00 (142,00)
Kon. Olie	141,60-142,60 (142,60)
Philips	42,10-42,60 (42,60)
Unilever	151,50-152,50 (151,50)
KLM	51,30-51,70 (51,30)
NEW YORK Dow Jones	
De beursgemiddelden van gisteravond en New York londen volgens de Dow Jones Index (achterenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spaarwijken en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde):	
Begin	2586,68 1252,10 215,54 1004,86
Hoogst	2610,39 1264,72 217,12 1014,10
Laagst	2565,63 1242,08 214,29 997,04
Slot	2583,08 1253,07 215,42 1004,25
Verl.:	-1,90 +12,77 -0,50 +2,47

### OPTIEBEURS

serie	omzet	v.k.	s.k.
abn c okt	45,00	60,9	1,70 1,80
abn c okt	45,00	7,4	2,30 2,20
abn c okt	100,00	27,0	2,10
abn c okt	105,00	29,6	4,10 5,50
abn c okt	110,00	29,6	2,20 2,30
abn c okt	150,00	34,5	4,00 4,50
abn c okt	150,00	43,3	3,80 3,90
abn c okt	150,00	43,3	6,70 6,50
abn c okt	150,00	62,6	2,20 2,50
abn c okt	150,00	62,6	2,10 1,40
abn c okt	310,00	27,5	1,10 1,10
abn c okt	310,00	39,5	3,90 4,00
abn c okt	310,00	41,6	3,70 4,00
abn c okt	275,00	27,5	23,00 23,00
abn c okt	250,00	50,0	6,00 6,50
abn c okt	310,00	51,5	13,70 14,80
abn c okt	310,00	40,0	1,10 0,70
abn c okt	310,00	27,5	2,10 1,40
abn c okt	310,00	27,5	2,10 1,40
abn c okt	310,00	32,5	5,50 4,25
abn c okt	305,00	40,0	5,00 4,00
abn c okt	310,00	24,7	8,00 7,50
abn c okt	310,00	6,00	1,70 2,20
abn c okt	310,00	25,6	2,80 2,00
abn c okt	310,00	25,6	23,00 23,00
abn c okt	113,00	25,6	10,00 10,00
abn c okt	130,00	39,9	4,40 3,50
abn c okt	150,00	31,4	2,10 2,30
abn c okt	115,00	33,5	8,50 8,90
abn c okt	55,00	39,4	1,60 1,50
abn c okt	60,00	28,9	6,10 6,80
abn c okt	65,00	39,1	2,90 3,30
abn c okt	70,00	45,1	1,10 1,10
abn c okt	125,00	19,0	0,75 0,75
abn c okt	150,00	50,5	3,30 3,20
abn c okt	150,00	50,5	1,05 0,95
abn c okt	35,00	56,0	7,10 8,30
abn c okt	40,00	129,2	3,80 4,40
abn c okt	45,00	123,8	2,80 3,50
abn c okt	50,00	27,5	1,40 1,50
abn c okt	55,00	34,1	3,50 3,70
abn c okt	60,00	57,9	1,60 1,70
abn c okt	65,00	69,1	4,30 4,70
abn c okt	140,00	42,0	6,50 6,30
abn c okt	150,00	76,8	2,40 2,30
abn c okt	150,00	105,0	3,80 3,80
abn c okt	150,00	60,8	5,80 6,80
abn c okt	150,00	26,9	3,90 3,50
abn c okt	150,00	5,2	4,50 4,10

## beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.	Burgman-H.	3300,00a	3300,00a
AEON	105,00	105,70	Calve-Delt c.	975,00	984,00
Ahold	125,00	125,50	Calve pref.	5450,00	5500,00
Akzo	141,30	142,00	Center Parcs	67,90	68,00
ABN	44,70	44,80	Cent-Suker	69,00	69,10
Alenta	162,10	162,10	Charlotte Unit	10,70	10,70
Amev	54,50	54,20	Cindu-Key	121,00	121,00
Amro-Bank	88,30	89,40	Claimingo	363,00	363,00
Bols	151,00	151,00	Content Beheer	23,00	23,40
Borsumij	126,00	125,50	Cred.LBN	81,80	81,50
Buurt.Tet.	66,70	66,50	Crown v.G.	109,00	109,00
C.S.M.cert.	70,10	70,10	Deseux	225,00	225,00
DAF	53,80	54,50	Deseux	225,00	225,00
Dordtsche P.	259,50	258,50	Dordtsche pr.	52,70	52,70
DSM	126,30	127,20	Ecopost	266,00	264,00
Elsevier	77,50	78,20	EMBA	134,00	134,00
Fokker cert.	47,00	47,30	Enraf-N.c.	56,50	55,00
Gist-Broc. c.	30,20	30,70	Eriks hold.	400,00	400,00
Heineken	130,00	131,30	Frans Maas c.	80,00	80,30
Hoogovens	113,90	114,10	Furness	123,00	124,50
Hunter-Dough.	118,00	120,50	Gamma Holding	85,00	85,00
Ind. Muller	102,00	102,30	Gamma pref.	5,70b	5,80a
K.B.B. cert.	80,20	80,20	Getronics	27,20	27,30
KLM	51,10	51,10	Geveke	43,80	43,70
Kon.Ned. Pap.	38,00	38,00	Groenend. N.	300,00	305,00
Kon. Olie	142,70	142,60	Groenend. N.	300,00	305,00
Nat. Nederl.	65,50	66,00	Groenend. N.	300,00	305,00
N.M.B.	262,00	263,00	Groenend. N.	300,00	305,00
Nedilloy Gr.	451,00	451,50	Groenend. N.	300,00	305,00
Ny. Cate	98,20	98,10	Groenend. N.	300,00	305,00
Oce. V.M.F.	37,40	37,40	Groenend. N.	300,00	305,00
Pakhoed Hold.	139,50	139,50	Groenend. N.	300,00	305,00
Philips	41,20	42,20	Groenend. N.	300,00	305,00
Robeco	108,40	108,40	Groenend. N.	300,00	305,00
Rodanco	158,90	158,90	Groenend. N.	300,00	305,00
Rolince	107,00	106,90	Groenend. N.	300,00	305,00
Rorento	62,30	62,10	Groenend. N.	300,00	305,00
Stork V.M.F.	37,40	37,40	Groenend. N.	300,00	305,00
Unilever	150,40	151,60	Groenend. N.	300,00	305,00
Ver.Best. VNU	101,00	100,00	Groenend. N.	300,00	305,00
VOC	46,60	46,30	Groenend. N.	300,00	305,00
Wessanen	91,00	91,40	Groenend. N.	300,00	305,00
Wolters-Kluwer	48,60	48,80	Groenend. N.	300,00	305,00

Binnenl. aandelen		ICA Holding		18,50 18,50		Wegener Tyl		286,00	
		IGB Holding		64,00 -		West Invest		198,00	
		IGB Hold (aang)		- -		Welters Kluwer		193,00	
		IHC Canada		31,00 31,00		Wolters		49,00	
Aalberts Ind		49,20	49,20	Industry My		231,00	231,50		
ACF-Holding		59,00	51,50	Ing.Bur.Kondor		560,00	560,00		
Afend Gr. c		296,00	298,00	Kas-Ass.		47,90	47,90		
Alg.Bank Ned		44,70	44,70	Kempen Holding		18,10	18,10		
Asd Opt. Tr.		23,00	23,00	Kiene's Suik.		1390,00	1390,00		
Asd Rubber		7,30	7,30	KBB		80,00	80,50		
Aut. Verf.		34,00	34,00	Kon Sphinx		131,90	132,00		
Atag Hold c		103,70	103,50	Koppelpoort H.		355,00	360,00		
Aut.Ind.R.dam		92,30	92,40	Krasnapolsky		183,00	188,00		
BAM-Holding		490,00	494,00	Landre & Gl.		59,30	58,80		
Batenburg		99,00	99,50	Macintosh		52,00	51,80		
Beers		144,00	144,00	Maxwell Petr.		698,00	697,00		
Begemann		127,00	127,00	Medicochem		76,70	77,00		
Delindo		372,00	372,00	Melia Int		7,30	7,30		
Derkel's P.		4,95	4,95	MHV Amsterdam		23,00	20,00		
Eijla-Wyl.		23,50	23,40	Moeraa Zinn		1215,00	1205,80		
Ejoer De. Kon.		436,00	430,00	M Enim Ob-cert		15900,00	15800,00		
Evoer Weinkelbeir.		57,10	57,00	Moolen en Co.		33,80	33,80		
Falksaks W.		155,00	146,00	Mulder Bosk.		82,00	82,00		
Falksaks pr.		12,75	12,65						
Fraat Boyw		1032,00	1030,00 <th colspan="2"></th> <th colspan="2"></th> <th colspan="2"></th>						

Beleggingsinstellingen	
Aegon Aand.f.	35,20
ABN Aand.f.	75,70
ABN Beleg.f.	58,70
Adelphi	54,30
Albidoel BF	21,30
Alf Fondsenb.	245,00
Alliance Fd	12,20
Amba	47,00
America Fund	321,00
Amro A in F.	71,30
Amro Beil.F.	98,70
Amro B.F.	73,50
Amro Obi.Gr.	152,80
Amvabej	96,50
AsianTigersFrd	60,40
Bemco Asset	60,80



## limburgs dagblad

## televisie en radio woensdag

## Nederland 1

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

EO

15.30 Westbrook Hospital. Serie. Afl. 2: Een jongste, maar... Mike Preston en zijn vrouw zijn dolblij dat hun eerste kindje een jongen is, maar de baby blijkt een zwak hart te hebben.

15.55 Holland ze zeggen... de Langstraat. Documentaire over de Nederlandse schoenenindustrie. (herh.)

16.55 Lassie. Jeugdserie. Afl.: Door het vuur gedreven. Door de droogte ontstaat er een enorme bosbrand. Lassie slaagt erin een zeldzaam dier te redden.

17.20 Job en z'n pa. Kinderprogramma.

17.30-17.40 Journaal.

18.30 Gestrand in het zand. 7-delige Israëlische serie. Afl. 5: Alles kaal. Vader helpt mee met het scheren van de schapen buiten het kamp bij een waterplaats. (herh.)

19.00 Journaal.

19.16 Ronduit Radar. Jongerenmagazine.

19.42 Avonturenbaai. Canadese serie. Afl.: Hoog bezoek. Net als er een Chinese delegatie op bezoek komt, is er een electriciteitsstoring in het diepzee-aquarium.

20.10 Ichkeul, tussen woestijn en water. Documentaire over het Tunesische Ichkeul-meer.

21.05 Opwekkingsliederen. Muziekprogramma.

21.30 Metrolijnen. 3-delige Fins-Zweedse documentaire serie. Afl. 1.

21.55 Overal en nergens. Gedramatiseerde documentaire over de ka-

ping van de TWA-vlucht 847. (herh.)

22.30 Journaal.

22.40-23.30 De open cirkel. Praatprogramma met Wim de Knijff. (herh.)

## Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

VERONICA

17.00 ••My Little Pony. Tekenfilm-serie. Afl.: de terugkeer van Tambe-lon (4). Grogar moet worden tegengehouden, anders neemt hij voor eeuwig bezit van Ponieland.

17.10 ■That Uncertain Feeling. Amerikaanse speelfilm uit 1941 van Ernst Lubitsch met Merle Oberon, Melvyn Douglas, Burgess Meredith e.a.

18.35 ••Countdownspecial: Rock Ballads.

19.25 Family Ties. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Supermoeder. Elyse moet ondervinden dat haar gezin zich min of meer verwaarloosd voelt als ze al haar tijd stopt in haar carrière als architecte.

20.00 (TT)Journaal.

20.29 Nieuwslijn. Actualiteitenrubriek.

21.05 King Lear. Tv-film van Jonathan Miller met Michael Hordern, Norman Rodway, Gillian Barge e.a. Koning Lear verliest door eigen toedoen zijn koninkrijk. Verder is daar de Graaf van Gloucester, die door zijn ene zoon is verraden, terwijl zijn andere zoon hem in bescherming neemt.

00.15-00.20 Journaal.

## Nederland 3

NOS

09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

18.20 Nieuws voor doven en slechthorenden.

18.30 Sesamstraat.

## Duitsland 1

09.45 ARD-Ratgeber. Culinaire tips uit Joegoslavië.

10.00 Heute.

10.03 Die Reportage.

10.35 DFB-Supercup.

12.10 Panorama.

12.55 Persoverzicht.

13.00-13.15 Heute.

14.10 ••Teletekstoverzicht.

15.00 Tagesschau.

15.05 Sinha Moça - Die Tochter des Sklavenhalters. Braziliaanse tv-serie.

15.30 ••Tatort Stahlwerk. Ein toter Koloss erwacht für die Stars von 'Super Drumming'. Documentaire over het maken van de serie 'Super Drumming II'.

16.00 Die Trickfilmshow.

16.15 Moskito - nichts steht besser. Thema: Modetypen. Kinderprogramma.

17.00 Beruf: Bergsteiger. Filmportret voor de jeugd van de bergbeklimmer Eric Escoffier.

17.15 Tagesschau.

17.25 Funkstreife Isar 12. Serie. Afl.: Perle unter Perlen.

17.44 Einsatz in Manhattan. Serie. Afl.: Wegh ohne Wiederkehr.

18.26 Tagesschau.

18.30 Hier und Heute. Actualiteiten.

18.52 Felicitas auf leisen Pfoten. Serie. Afl.: Die Bärenjagd.

19.25 Polizeinspektion 1. Serie. Afl.: Vorschriftswidrig.

19.58 Heute im Ersten.

20.00 (TT)Tagesschau.

20.15 Entführung. 2-delige Italiaanse tv-film van Gionfranco Albano. Deel 2.

22.00 Im Brennpunkt.

22.30 Tagesthemen, actualiteiten.

23.00 Werkstatt Bayreuth. Der Ring der Nibelungen. Documentaire over de langdurige repetities van 'Ring des Nibelungen' voor de uitvoering tijdens de Bayreuther Festspiele.

00.00 Tagesschau.

00.05-00.10 Nachtgedanken. Beschouwing over Hans Joachim Kulenkampff.



● Dieter Hallervorden en Eberhard Prüter in 'Die Didi-Show'. (Duitsland 2 - 19.25 uur)

## TV-KANALEN, GOLFLENGTE

Kabel- en Cableabonnees voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart wit programma

●● = stereo geluidswaergave

oo = tweetaalig bij stereo-app.

TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5 26 29 46 5 53 en 57

Nederland 2: 31 33 35 49 54 56 en 60  
Nederland 3: 23 32 34 43 48 52 en 59  
Duitsland 1: 9 12 24 en 46  
Duitsland 2: 21 29 35 en 37  
Duitsland 3 WEST: 39 48 50 55 en 58  
Duitsland 3 SWF: 40 55 en 56  
Belgie TV 1: 10 en 44  
Belgie TV 2: 25 en 47  
Belgie RTBF 1: 3 en 8  
Belgie Tele 21: 28 en 42  
RTL Plus: 7 26 36 46 en satelliet  
Sat 1: 27 en satelliet  
MTV Europe: satelliet  
SSVC: 40 49 en 59  
Sky Channel: satelliet  
Super Channel: satelliet  
TV 5: satelliet

## RADIO

Radio 1: 95.3 en 100.3 mHz 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)  
Radio 2: 92.1 en 88.2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties Afl. en FM-zenders Radio 1)  
Radio 3: 103.9 en 90.9 mHz  
Radio 4: 98.7 en 94.5 mHz  
Radio 5: 100.8 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)  
Omroep Limburg: 95.3 en 102.1 mHz  
BRT 2: 55.5 m (540 kHz), FM 22 36 en 39 (93.7-97.5 en 97.9 kHz)  
Belg. Rundfunk: FM 5 26 en 45  
RTL: 20.8 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88.9 en 97 mHz) - KG 49 26 m (6090 kHz)  
WDR 4: 93.9 en 91.9 mHz

## Duitsland 2

Zie Duitsland 1

14.55 ••Teletekst-overzicht.

15.15 ZDF - Ihr Programm. Mit dem Glückstelefon. Spelprogramma.

15.25 Heute.

15.28 Die Muppets-Show. Gast: Pearl Bailey.

15.50 Der Stein des Marco Polo. Tv-serie voor de jeugd. Afl.: Der Dichter.

16.15 Logomobil. Jeugdjournaal.

Presentatie: Peter Hahne.

16.30 Alice in Wonderland. Tekenfilmserie naar het boek van Lewis Carroll. Afl.: Das Wolkenland.

16.55 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.

17.10 ••Tele-illustrierte. Actualiteiten, sport en amusement.

17.50 Das Erbe der Guldenburgs. Duitse tv-serie. Afl.: Das letzte Vermächtnis. Met Brigitte Horney, Christiane Hörbiger, Katharina Böhm e.a. (herh.) (om 18.15 uur onderbroken voor lottotrekking.)

18.51 ••Lottotrekking.

18.55 Programma-overzicht.

19.00 Heute.

19.25 Die Didi-Show. Gags en Sketche met Dieter Hallervorden. Gasten: Rotraud Schindler, Frank Zander, Eberhard Prüter e.a.

20.00 ••Route nach Noten. Gala-avond vanuit het Casino in Velden, Oostenrijk, gepresenteerd door Desirée Nosbusch. Met als gasten: Udo Jürgens, Pepe Lienhard Band, Rafaela Carrà en de Wall Street Crash.

20.45 Studio 1. Feiten en achtergronden. Vandaag: Anabole steroïden - een nieuw drug voor de jeugd.

21.30 Heute-Journal.

22.00 'Die 2' Amerikaanse serie. Afl.: Festival der Mörder. Met Tony Curtis, Roger Moore, Larry Storch e.a.

22.45 Die Kinder der Arche. Documentaire over een geweldloze gemeenschap.

23.15 ••Haus der Erinnerungen. Venezolaanse-Franse speelfilm uit 1985 van Fina Torres met Doris Welis, Claudia Venturini, Hanna Caminos e.a.

00.40-00.45 Heute.

## Duitsland 3 SWF

16.05 Die Prinzessin mit der langen Nase. Jeugdfilm naar een idee van Jan Weich.

17.35 Super-Grips. Spelprogramma met Frank Laufenberg.

18.00 Hallo, hier ist Jochen - Special.

18.30 Eisfischen. Tv-film naar een verhaal van Siegfried Lenz.

18.45 Abenteuer Wildnis. Natuurfilm-serie. Vandaag: Der Pilot mit der Kamera. Documentaire over vliegen en zeeleeuwen bij de Galapagos-eilanden.

19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.

20.00 Mittwochs um 8.

21.30 West 3 aktuell.

21.45 Eff-eff. Gezondheidsmagazine. Vandaag: Freizeit und Fitness.

22.30 Rückblende. Vor 90 Jahren: Regeln gegen einen Krieg. Documentaire over de eerste Haagse vredesconferentie.

22.45 Scorpio, der Killer. Amerikaanse speelfilm uit 1972 van Michael Winner met Burt Lancaster, Alain Delon, Paul Scofield e.a.

00.35-00.40 Laatste nieuws.

## Duitsland 3 SWF

15.50 Der schwarze Hengst kehrt zurück. Amerikaanse speelfilm.

17.30 Sesamstrasse.

18.00 Das Terracotta-Pferd. Avonturenserie. Afl. 4: Das Haus der Säulen.

18.24 Curry Girls.

18.30 World-Games aus Karlsruhe.

18.56 Das Sandmännchen.

19.00 Abendschau Blick ins Land.

19.30 Schlaglicht.

20.00 Der Gerichtsvolzieher. 6-delige Duitse serie met Jörg Hube, Heli Finkenzeller, Gerhard Polt e.a. Afl. 3: Das Glück ist ein Vogel.

21.00 Südwest aktuell.

21.15 Das Mittwochsthema. Mensch Manager. De manager als pendelaar tussen privé- en zakenleven.

22.15 ••Die schwarze Katze. Amerikaanse speelfilm uit 1934 van Edgar G. Ulmer met Bela Lugosi, Boris Karloff, David Manners e.a. (Originele versie met Duitse ondertiteling.)

23.20 Otto Dix - der Grenzgänger. Documentaire.

00.05-00.10 Laatste nieuws.

## Duitsland 3 West

15.30 Teletekstoverzicht.

## België/TV 1

17.00 Flipper. Amerikaanse jeugdserie. Afl.: De roep van de dolfin.

17.25 Juke Box.

17.30 Webster. Amerikaanse serie. Afl.: Webster Long. Met Emmanuel Lewis, Susan Clark, Alex Karras e.a. (herh.)

17.55 Nieuws.

18.05 Tik Tak. Animatieserie. (herh.)

18.05 Pions. Afl.: Pions en de klomp.

18.10 Merlina. Detective-reeks voor kinderen. Afl.: Kalme werksfeer. Met Lea Couzin, Jan Reubens, Mieke Bouve e.a. (herh.)

18.35 De tovenaar van Oz. Japanse animatieserie naar de boeken van Frank Baum. Afl. 9: Moed in de schoenen. (herh.)

19.00 Uitzending door derden. Programma van de Katholieke Televisie en Radio-Omroep.

19.25 Mededelingen en programma-overzicht.

19.30 Nieuws.

20.00 Een zaak voor twee. Duitse detective-serie. Afl.: De enige kans. Met Günther Strack, Claus Theo Gartner e.a. Karla heeft een verhouding met de ex-minnaar van de secretaresse van haar man. Karla is bang haar dochter te verliezen als haar man besluit met hun kind naar Canada te emigreren. Aansl.: Uitslagen Nationale Loterij.

21.00 Mijn mooiste legionair. Amerikaanse speelfilm uit 1977 van Marty Feldman met Marty Feldman, Mi-

chael York, Peter Ustinov e.a. De tweeling Beau en Digby moeten van hun vader het familiebezit, een edelsteen, beschermen. De tweede vrouw van hun vader doet echter alles om de edelsteen in bezit te krijgen. Ze volgt de tweeling tot in Marokko, waar de familie heel wat meemaakt.

22.25 Kunst-zaken.

22.30 Nieuws. Aansl.: Paardenkoersen.

22.45 Japan, de verlokking van het Oosten. 5-delige documentaireserie over de Japanse cultuurgeschiedenis. Afl. 3: Hooghartig in eenzaamheid (1600-1868). (herh.)

23.35-23.40 Coda. 'De lekkende boot' van Du Fu, in een vertaling van W.L. Ide-ma.

België/TV 2

19.00 Zonen en dochters. Australische serie. Glen en Fiona plannen een spectaculaire stunt om Wayne te misleiden. Gordon is het niet eens met Maggie.

19.23 Superkat & Supermuus. Tekenfilmserie.

19.30 Nieuws.

20.00 Rondom de mensaarde. 14-delige serie over weer en klimaat. Presentatie: Wim Ofeciërs m.m.v. Armand Pien en Bob de Richter. Afl. 6: Een maand weer.

20.50-22.05 Parlando...ma non troppo. Fred Brouwers praat met Octave Landuyt m.m.v. Peter Pieters (gitaar), Marcello Giordani (tenor), Salvatore Adamo, Nai Yuan Hu (viool) en het

BRT Filharmonisch Orkest o.l.v. Fernando Terby. (herh.) Aansl.: Verkeers-tip, Landbouwer in het verkeer.

## België/RTBF 1

18.00 Vacaturebank. 18.15 L'écran des vacances. Tekenfilms met o.a. Mame-mo, Hello Kitty, Alex en Les rescapés du vol perdu. 19.00 Journaal. 19.03 Ce soir. Waalse actualiteiten. 19.30 Journaal en weerbericht. 20.00 Le joyau de la couronne. Engelse serie. Afl. 6: Les trophées d'argent. 20.55 L'oeil des autres. Serie reportages. Afl. 2: Oog in oog met de dood. 21.50 Uitslagen Nationale Loterij. 21.55 Les instruments de l'orchestre. Vandaag: Cello. Presentatie: André Vandernoot. 22.25 Paardenkoersen, laatste nieuws en weerbe-

richt. 23.00-23.10 La pensée et les hommes.

België/Télé 21

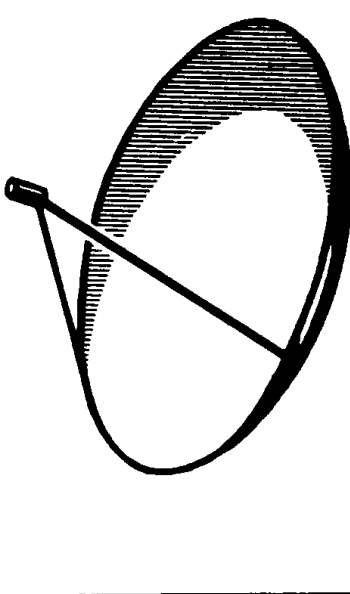
19.00 La pensée et les hommes. Filosofie en lekenmoraal. Afl.: De Franse revolutie en de Kerk. 19.30-20.00 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht.

## TV5

16.05 La marche du siècle. 18.10 Ré-creation. 18.30 L'imagination au galop. 19.00 Des chiffres et des lettres. 19.30 Les anneaux du monde. 20.00 Les ascensions célèbres. 20.50 Jazz in 21. Echo. 22.00 Journal Télévisé. 22.35 La Suisse et la guerre. 23.30 Figures. 00.30-01.00 Klassieke Muziek.



● Marty Feldman in 'Mijn mooiste legionair'. (Belgie/TV 1 - 21.00 uur)



## RTL Plus

06.00 Hallo Europa - Guten Morgen, Deutschland. Informatief programma.

09.10 Die Springfield Story. Amerikaanse serie. (herh.)

10.00 Reich und Schön. Serie. (herh.)

10.25 Inspektör Gadget. Tekenfilm-serie. (herh.)

11.00 Baretta. Politiserie. (herh.)

11.45 Gut Geh't's. (Herh.)

12.30 Klassik am Mittag met het RTL-Orkest.

13.00 Heute bei uns. Aansl.: Dennis. Amerikaanse tekenfilmserie.

13.25 California Clan. Amerikaanse serie. (herh.)

14.15 Knight Rider. Amerikaanse serie. (herh.)

15.00 Flughafenpolizei Tokio. Japanse misdaadserie. Afl.: Die falsche Fahrt.

15.45 Netto: Ihre Wirtschaft heute.

15.55 RTL aktuell.

16.00 Die Springfield Story. Serie.

16.50 Reich und Schön. Serie.

17.15 Inspektör Gadget. Tekenfilm-serie. Afl.: Winterolympiade.

17.45 RTL-Spiel. Aansl.: Tekenfilm.

17.55 RTL aktuell.

18.00 Die Zwei mit dem Dreh. Amerikaanse serie. Afl.: Die Schöne und ihr Mörder.

18.45 RTL aktuell.

19.10 Karlchen.

19.12 Weerbericht.

19.20 Kampfstern Galactica. Amerikaanse serie. Afl.: Die grosse Schlacht.

20.15 Die Unterröcke der Revolution. Afl.: Therioigne de Mericourt - Die rote Amazone. Franse speelfilm uit 1987.

22.00 Staranwälte, Tricks, Prozesse - L.A. Law. Amerikaanse serie. Afl.: Scheidung Marke Eigenbau.

22.35 RTL aktuell.

22.45 Gewalt - Die fünfte Macht im Staat. Italiaanse speelfilm uit 1973 van Forelano Vancini naar een boek van Giuseppe Fava met Michele Abruzzo, Mario Adorf, Maria Grazia Buccella e.a.

00.10 Sketchhotel. 'Hotel Sombroso. Amusementsprogramma.

00.35-00.40 Beththupferl.

## SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1. 09.00 SAT 1 Blick. 09.05 Programma-overzicht. 09.10 ■ Lassie. Afl.: Timmy als Detective. 09.35 Kimba, der weisse Löwe. Afl.: Flieger, der fliegende Tiger. 10.00 SAT 1 Blick. 10.05 General Hospital. Afl.: Der neue Butler. 10.50 Tele-tip Natur. 11.00 SAT 1 Blick. 11.05 Samson und der Schatz der Inkas. Duits/Italiaanse western uit 1964 van Pietro Pierotti met Alan Steel, Mario Petri, Toni Sailer e.a. Aansl.: Tekenfilms. 13.00 Tele-Borse. 14.00 Ihr Horoskoop. Aansl.: Programma-overzicht. 14.05 Niklaas, ein Junge aus Flandern. Afl.: Eine freundliche Dame. 14.30 Catweazle. Afl.: Hier wird nicht gebaut. 14.55 Der Goldene Schuss. 15.05 General Hospital. Afl.: Urlaub zu Hause. 15.50 Te



Experimenteel stadion nog niet achter de rug

# Elektronisch betalen niet altijd automatisch

## PIN-code echt geheim houden

Iedereen die een PIN-code heeft, kan die maar het beste echt geheim houden. Weliswaar leggen de banken daar ook grote nadruk op, maar in de praktijk blijken toch nogal wat houders van een PIN-code die te 'verraden'. Omdat het bijvoorbeeld om zo'n mooie cijfercombinatie gaat, of juist zo'n onmogelijke. Dat het niet verstandig is de PIN-code aan familieleden, vrienden en kennissen mee te delen, blijkt uit een beslissing die onlangs door de Geschillencommissie Bankbedrijf is genomen.

Op 26 november 1987 nam een cliënte een bedrag van 300 gulden van haar rekening op via de geldautomaat. Enige dagen later bleek dat op 27 november 1987 nogmaals een bedrag van haar rekening middels de geldautomaat was opgenomen, en wel 700 gulden. De klant beweerde dat noch zijzelf noch haar gezinsleden dit bedrag hadden opgenomen. Van verlies of vermissen van haar bankpas was geen sprake geweest, terwijl zij voorts met zekerheid dacht te kunnen stellen dat niemand anders de bij haar bankpas behorende PIN-code kende.

Clieënte meende dat het gebruik van de geldautomaat niet met voldoende beveiligingsmaatregelen is omgeven en eiste vergoeding van het volgens haar ten onrechte afgeboekte bedrag van 700 gulden. De bank stelde dat uit onderzoek is komen vast te staan dat op de genoemde datum wel degelijk een geldopname is verricht van 700 gulden met een bankpas ten name van cliënte. Uit aanvullend onderzoek bleek dat de bankpas, uitgereikt aan cliënte, bij de betwiste bankopname daadwerkelijk is gebruikt. De bank ontkende aansprakelijkheid.

De Geschillencommissie Bankbedrijf wees de vordering van cliënte af. Zij was van oordeel dat de bij de bank vastgelegde gegevens met betrekking tot opnames via geautomatiseerde betalingssystemen inderdaad volledig bewijs opleveren zolang geen tegenbewijs is geleverd. In het leveren van het tegenbewijs is cliënte, naar het oordeel van de commissie niet geslaagd, omdat zij niet onomstotelijk heeft aangetoond dat geen sprake was van onvrijwillig verlies van de pas. Ook kon zij niet 'bewijzen' dat anderen haar PIN-code niet kenden.

## Koelmeubilair in supermarkt vaak te warm

In veel supermarkten worden bederfelijke voedingswaren te warm opgeslagen. Maar liefst 90 procent van de gekoelde kant en klare maaltijden wordt te warm bewaard. Dat is ook het geval met veel zuivel- en diepvriesproducten. Dit blijkt uit een deze week gepubliceerd onderzoek van de Consumentenbond.

Het te warm bewaren van deze producten betekent voor de klant een grotere kans op kwaliteitsverlies en zelfs op bederf, met voedselvergiftiging als mogelijk gevolg, aldus de Consumentenbond. Het onderzoek werd gehouden in 40 supermarkten verspreid over het land.

De kwaliteit van bron- en mineraalwater in flessen is niet noemenswaardig beter dan die van gewoon kraanwater. Dit blijkt uit een gisteren bekendgemaakte test van de Consumentenbond naar de kwaliteit van 30 merken bron- en mineraalwater en kraanwater.

Veel bron- en mineraalwateren gaan volgens de Consumentenbond prat op hun herkomst. Stokoude bronnen zouden 'rein' en 'zuiver' water opleveren, wat weer onze gezondheid ten goede zou komen. Soms wordt daarbij zelfs ingespeeld op angstgevoelens over de drinkwaterkwaliteit. De Consumentenbond vindt deze stelling schromelijk overdreven, omdat de kwaliteit van

Eind van dit jaar zou er een einde moeten komen aan de wildgroei van systemen voor automatisch betalen bij benzinestations en supermarkten. De magneetstrips op de bankpassen, in combinatie met een pincode, zijn dan toegankelijk voor elke betaalautomaat. Mits deze aangesloten op het zogenaamde BeaNet-systeem van de gezamenlijke banken, inclusief de Postbank. Ongemakken voor de consument, zoals het niet functioneren van de automaat, blijven daarmee echter mogelijk, al was het maar omdat de betaal-automaat niet functioneert of aangesloten is. Zolang zal het achter de hand houden van betaalcheque of kontanten raadzaam blijven.

## Toename

Tussen begin en eind 1988 steeg het aantal 'terminals' bij verkooppunten, voor het grootste deel nog steeds benzinestations, explosief van 500 tot zo'n 1.000 stuks. Alleen al bij benzinestations staan er inmiddels 1200. Ook het aantal bankpassen met magneetstrip en pincode steeg in dezelfde periode fors, van 1,2 tot 3,3 miljoen. Daarnaast zijn er inmiddels ruim 4 miljoen giromaatpassen van de Postbank in omloop.

Volgens het vorige week verschenen jaarverslag van de BankGiroCentrale (BGC) kan nu ongeveer de helft van de rekeninghouders van de banken elektronisch betalen of geld opnemen. Bij de Postbank wordt hard gewerkt aan het aanbrennen van deze mogelijkheden op de giromaatpassen van alle ruim 5 miljoen rekeninghouders.

## Inlezen

Voor de meeste instanties, bedrijven en consumenten blijft het echter allemaal nog even wennen. Zo ook voor de benzinepomp-houder. Nog lang niet altijd blijkt de 'terminal' bijvoorbeeld ook te werken, vooral wanneer de automobilist met magneetstrip en pincode gewapend 's ochtends vroeg al op stap wil. Volgens BeaNet-woordvoerder Klijn kan dat liggen aan storingen binnen het apparaat, bij het datanet van de PTT of in de centrale computer. Meer voor de hand ligt echter volgens hem dat het station op dat vroege tijdstip zelf nog niet de noodzakelijke verbinding tot stand heeft gebracht.

## Experimenteren

Bij de meeste benzinestations wordt niet 24 uur per dag gewerkt. Bij het opmaken van de kas wordt ook de verbinding met de centrale computer verbroken. 's Ochtends moet er dan weer opnieuw contact worden gemaakt, moet worden 'aangelogged', op het centrale systeem. Ook dat gebeurt met pincode en pasje,

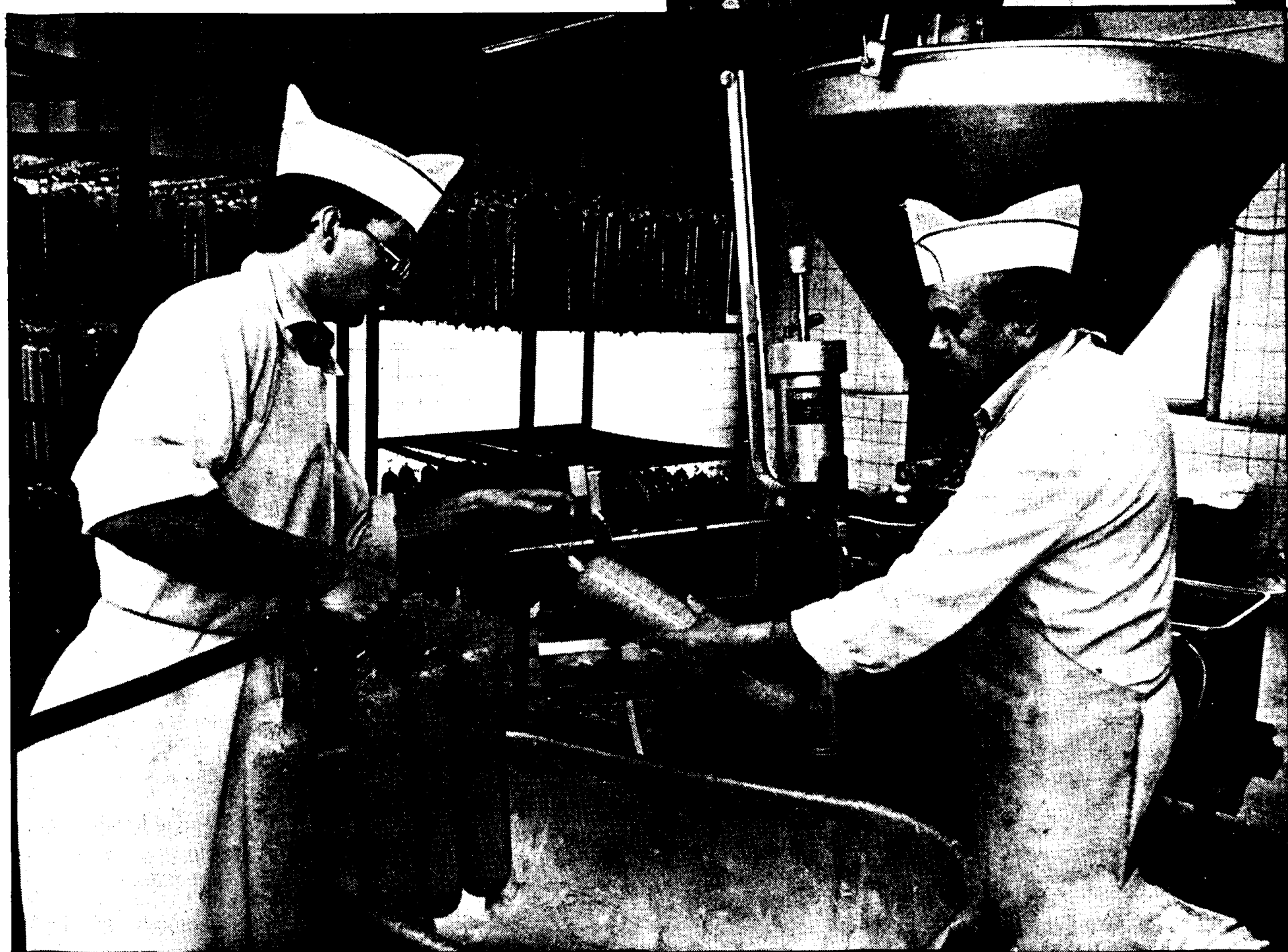
systeem kunnen activeren. „Tja, het zal wel eens voorkomen dat een bediende wel op z'n baas moet wachten. Maar in principe mag dat niet gebeuren.”

## Plat

De in omzet grootste verkoopmaatschappij van autobrandstof in Nederland wijst daarbij overigens ook op het experimentele stadion van het elektronisch betalingsverkeer bij de Postbank. Zo heeft begin juni van dit jaar het hele systeem ongeveer een halve dag plat gelegen, waardoor bij alle Shell-stations, maar ook bij supermarkten met een Postbank-terminal, automatisch betalen onmogelijk was. Het blijft al met al nog even wachten op het vlekkeloze elektronische betalingssysteem.

doorgaans één van de beheerder van het station en één van de kassier. Als er een niet is, is het elektronisch betalen onmogelijk.

Maar ook dit kan niet altijd de verklaring zijn, aldus de woordvoerder van Shell Nederland. Niet alleen de pomphouder, ook de bediende zal doorgaans het



## Interesse supermarkten en inkoopcombinaties

# Vleeswarenfabriek brengt typisch Limburgs produkt

Vleeswarenfabriek Snijders in Born draait momenteel op volle toeren. Dat is in de ruim zestigjarige geschiedenis van het bedrijf in de zomermaanden nog nooit voorgekomen.

Oorzaak daarvan is de meer dan normale vraag van supermarkten en inkoopcombinaties naar het nieuwste produkt uit het assortiment van het vleesverwerkende bedrijf.

De Limburgse Cervelaat Speciaal is het antwoord van de gebroeders Lou en Renée Snijders

op het wegvallen van een soortgelijk produkt uit het assortiment van Zwan in Oss. Met dit produkt speelt het bedrijf ook in op de ontwikkelingen op de EG-markt in 1992 en de vraag ernaar in de ons omringende landen.

## Samenstelling

De cervelaatworst is samengesteld uit mager gemalen rundvlees waaraan in een bepaalde verhouding zijn toegevoegd zout, suiker en kruiden. In tegenstelling tot de in 'Holland' veel gevraagde gerookte metworst is

dit produkt ongerookt, heeft een milde zachte smaak en is niet zo zout. Leverbaar in twee gewichtsklassen.

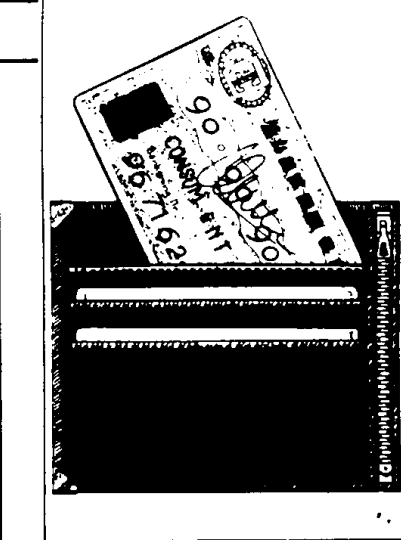
Maar dat is niet het enige verschil. De boven-Moerdijkse snijworst kent een productietijd van zeven tot tien dagen. De Limburgse tegenhanger zes tot zeven weken, al naar gelang het gevraagde gewicht. Ze wordt verpakt in darmen met een oneffen oppervlaktestructuur, die tot voor kort slechts aan het bedrijf in Oss geleverd werden.

## Assortiment

Zo'n zestig jaar geleden werd in Geleen door de thans 83-jarige Louis Snijders als slager de grondsteen gelegd voor het bedrijf. Dat inmiddels 10 jaar gevestigd is op het industrieterrein Sluisweg in Born.

Het assortiment omvat een aantal soorten broodbeleg met onder meer gebakken pastei, hoofdkas, hampunten, boterhamworst enz.

Het bedrijf met 15 werknemers verwerkt onder ambachtelijke leiding van René en algemeen directeur Lou Snijders zo'n kleine 20-30 ton vlees per week. Al naar gelang de vraag van de consument tegen flexibele prijzen.



● Fred Voortman (l.) en Renée Snijders (onder) bij het vullen van de grotere formaat Limburgse Cervelaat Speciaal. (Boven) Peter Franken controleert het droogproces van het produkt. Foto's: PETER ROOZEN

## Tweede lustrum hergebruik etiket

Het in 1979 door het Milieu-educatie en Voorlichtingscentrum 'De Kleine Aarde' in Bostel geïntroduceerde hergebruiketiket is na tien jaar nog steeds een veelgevraagd produkt.

Met een dergelijk gegomd etiket is een gebruikte envelop weer 'als nieuw' te benutten en de gebruiker draagt bovendien een boodschap uit: wees zuinig met de bomen.

## Aantal

Per jaar worden zo'n tweeduizend pakjes van zestig stuks enveloppen verzonden. Een kleine berekening leert dat daarmee de afgelopen tien jaar een miljoen enveloppen voor de tweede keer zijn gebruikt.

Een probleempje is dat het etiket in kleine druk de naam van De Kleine Aarde vermeldt waardoor de postbode een paar keer per maand een onbestelbare brief aflevert in de veronderstelling dat het centrum de afzender is.

Een pakje Hergebruiketketten is voor de prijs van f 5,50 (incl. verzendkosten) te bestellen door het bedrag over te maken op giro 52730 t.n.v. De Kleine Aarde in Bostel.

## boekbespreking

## 'Zuiveltoerisme'

Het Nederlands Zuiveldirectie heeft vorige week een brochure uitgebracht met een aantal toeristische uitstapjes in zuivelland. Zowel van het heden als het verleden van de Nederlandse zuivelindustrie en de ingrijpende modernisering in deze sector is genoeg te zien. In het boekje wordt melding gemaakt van 102 kaasboerderijen, 24 zuivelfabrieken, 39 musea en 5 kaasmarkten. Op tal van deze locaties staan materialen voor de kaas- en boterbereiding. In diverse plaatsen worden regelmatig kaasmarkten gehouden. En in een aantal steden waar de zuivelindustrie in het verleden hoogtij heeft gevierd herinneren straatnamen, gevelstenen, standbeelden en gebouwen aan deze tak van 'huishoudindustrie'.

De brochure, met uitvoerige informatie en een bijlage met adressen, kan kosteloos aangevraagd worden bij het Nederlands Zuiveldirectie in Rijswijk. ☎ 070-953395.

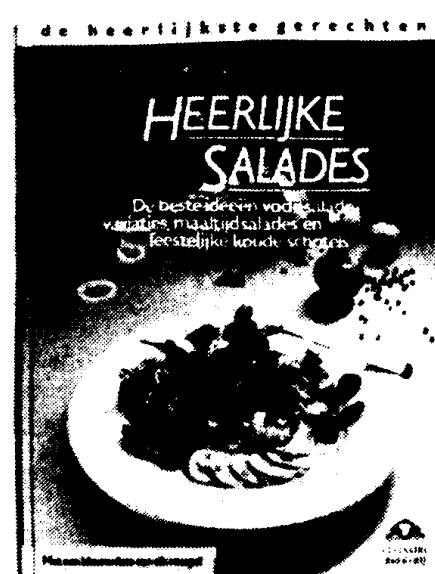
## Beeldkookboeken

De liefhebbers van lekker koken en eten kunnen hun hart ophalen aan de receptuur van twee zojuist verschenen uitgaven in de serie 'De heerlijkste gerechten'. Beide beeldkookboeken zijn samengesteld door Annette Wolter en verlicht met kleurenfoto's door Odette Teubner. De receptuur is zeer duidelijk en voorzien van typeringen als 'Gezond recept', 'Voordelig', 'Gemakkelijk te maken' e.d. De boeken geven ook waar nodig veel achtergrondinformatie over kooktechnieken en warenkennis.

'Heerlijke salades' biedt de fijnproever tal van frisse saladevarianten voor diverse gelegenheden; van voorgerechten, volledige maaltijden tot partygerechten toe. Bovendien bevat het handige tips voor de bereiding van sauzen en informatie over voedingswaarde enz.

In 'Kip en gevogelte' staan maaltijdvarianten met het hele scala van gevogelte. Zelfs degene die het bereiden van deze gerechten moeilijk vindt, kan zijn gasten een extra feestelijk maal voorzetten omdat alle recepten stap voor stap zijn beschreven.

Beide stevig gebonden boeken, een uitgave van Culinaire Boekery van Zomer & Keuning in Ede, zijn voor de prijs van f 34,90 in boekhandel te koop.



● Ideaal boek voor wie op praktische manier wil koken en genieten van een beetje verfijnde maaltijden.



# SERVICE VAN A TOT Z

Overzicht van belangrijke adressen voor de lezers van het Limburgs Dagblad



**Nic. Dassen aanhangwagens**  
Verk., verh., repar., speciaalbouw.  
Onderd. voor alle merken. Stationsstr.  
6, Kerkrade, tel. 045-455088/452501.

**Aanhangwagens Jo Knops**  
100 stuks in voorraad. Tevens alle onderdelen en reparaties. Rijksweg Zuid 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

**W. Dabekaussen B.V.**  
043-632510. Levert torsiassen en aanh. wagenonderd. voor zelfb. + rep. Gunst. prijzen. Punterw. 7 M'richt.

**Bouwbedrijf Baburek**  
Nieuwbouw + verbouwingen + renovatie + hardh. kozijnen + daken + enz. Rozestr. 29, Heerlen, 045-216969.

**Antiekhandel Simons**  
Grote keuze in Franse en Engelse ant. meubels! Do. koopavond. Dorpstr. 45 Nuth, t.o. kerk, 045-243437.

**Garage Sebregts en Co.**  
Off. APK-keuringstation 1 en 2, dealer Iveco bedrijfsauto's. Lindelaufge-waarde 8, Voerendaal. 045-752888.

**Autobedrijf Kwart V.O.F.**  
Kastanjel. 148, Hoensbroek. 045-214171. Gratis bij APK-keuring: C.O. + koplampen afstellen en voorkeuring.

**Opel Bergsteyn**  
APK-keuringstation, Rijksweg 61, Berg en Terblijt, tel. 04406-41700.

**Assurantiekantoor Limburg**  
Voor een juist advies m.b.t. uw financiële zaken. Akerstr. 69, Heerlen, tel. 045-715680.

**Autom. nieuw/gebruikt v. Kessel**  
Oude Heerlenerweg 12, Sittard, 04490-17548 + Windraak 28c, Sittard, 04490-15280 + Veeweg 7A, Schinnen, 04493-2173.

**Autobanden Bremen B.V.**  
Automaterialen, APK-keuringen, accu's, uitlaten. Kampstraat 59, Landgraaf. Tel. 045-311784.

**Autobedrijf Rob v. Emmerik**  
Voltastr. 2, Schaesberg, tel. 045-317593. Meer dan tien jaar service met een grote S. Alle onderhoud En APK.

**Autocentr. Collaris-Europcar**  
Leasing voor korte en lange termijn. 24-uur-service. Schelsberg 45, Heerlen. 045-720202.

**Alle autolok in spuitbus**  
Carshop/automaterialen. Pieterstraat 6, Landgraaf, tel. 045-326148. Dag. geopend.

**Limburgse Accu Centrale**  
Radiateur nw. + rep. + laswerk. Accu's + CIL koprevisie + kentekenplaten. Grasbroekw. 67 Heerlen, 045-724700.

**Van Wijsberge Autotechniek**  
Voor al uw automaten en gereedsch. Maas-ticht, Bloemenw. 65, 254525. E. Jaspardstr. 28, 432100. Meerssen, St. Josephstr. 24, 643113. Gulpen, Rijksw. 35, 04450-2266. Sittard v. Oostadstr. 4A, 04490-25353. Beek, Hooistr. 4, 04490-78600.

**Chris Adams**  
ANWB erkende auto- en motorrij-school. Mirbachstraat 14, 6367 CW Voerendaal. Tel. 045-751718.

**Sjaak Huisman 045-423728**  
Na 18.00 uur Peter Schunckstraat 520, Heerlen, kaderschool, rijksge-diplo-meerd.

**Autorijschool Ger Scheyen**  
BOVAG-erkend, tel. 045-415601, 27 jaar een begrip. J. v. Maerlantstr. 21, 6416 TV Heerlen.

**Gerda v. Wersch tel. 045-443638**  
St.-Nicolaasstr. 15, Simpelveld. Rijks-gediplomeerd, sinds 25 jaar aan de top.

**Autorijschool Leyten**  
voor 'n goede rijopleiding. Reeds 25 jr een begrip. Stadhoudersstr. 44, Brunssum, 045-251418 en 273111.

**Verkeersschool Leo Cremers**  
ANWB-erk. motor, auto, vrachtauto, bus, aanhangw. Opl. alle chauff.dipl. Reew. 139 Landgraaf. 319474-312558.

**M.G. Dekerf 045-222228**  
Tussen 12.00 en 13.00 uur en na 18.00 uur. Oranjestraat 5 Hoensbroek. Kaderschool. Rijksge-diplomeerd.

**Autorijschool Essers**  
Bovag-erk. rijkschool Will Essers. Tevens motor- en vrachtw. opleiding. Mentenlaan 6 Landgraaf. 045-312736.

**Autosch. herstelbedrijf Jo Koenen**  
Verlengde Klinkertstraat 22, Hoensbroek, tel. 045-215450 Focwa-lid.

**Autoschade Hub v. Well**  
Wijngaardsweg 6 Heerlen-Hoensbroek. Tel. 045-212675. Alle reparaties uitgevoerd met Focwa-garantiebewijs.

**Autop Autoverhuur Sittard BV**  
Verh. van pers. auto's, bestelauto's, busjes, kampeerauto's en autoambulance, leasing, long-rent en groepsvervoer. Geerweg 2A Sittard. 04490-22424. Zandstraat 58 Montfort. 04744-2345.

**Autocentr. Collaris-Europcar**  
Pers. auto's, campers, pers. busjes, bestelauto's en zelfverhuizers. Schelsberg 45, Heerlen, 045-725666.

**Babyhuis Petra**  
Kwaliteit en service en betaalbare prijzen. Adres: Kerkstraat 67 promenade Brunssum. Tel. 045-252269.

**Stratenmakersbedr. Nico Gerards**  
Voor al uw bestratingswerkzaamheden en vakmanschap. Vrijblijvend prijsopgave en advies. Tel. 045-313956.

**Oprit en erfverharding**  
Gratis prijsopgave. P. Zweiphennig stratenmakersbedrijf. Tel. 04492-5316. b.g.g. 04493-1038.

**Diabo B.V.**  
Diabo b.v. boort en zaagt in alle beton. Adres: Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-414151.

**Bouwmachines Damoiseaux**  
Verkoopt en verhuurt méér dan u denkt! Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-411930.

**Hollanders-Nieuwsma verhuur**  
Nijverheidsstr. 20 Hoensbroek. 045-218888. Verhuur van materialen en machines voor het maken van een oprit en het bouwen van een huis.

**Piek Opleidingscentrum**  
Piek start binnenkort te Heerlen en Eindhoven met de volgende mondelinge bedrijfsgerichte theorie- en praktijkavondop. \* Basislekt. \* Micro-elekt. \* Industr. besturingstechnicus \* Programmable Logic Controllers (PLC's) \* Comp. introductie en gebr. MS-DOS. Vraag vrijbl. naar onze nwe. studieids, Laan v. Hóvell tot Wester-flier 13, 6411 EW Heerlen, tel. 712281.

**Dakservice H. Arndts**  
\* Inspektierapporten/adviezen \* onderhoudskontrakten \* vernieuwen/repareren v. daken, dakgoten, schoorstenen + isolatie. Desgewenst met bouwtechnische berekeningen. Houwerstr. 8, Hoensbroek. 045-219615.

**H.J. Crombach b.v.**  
Techn. isolaties + dakbedekkingen van Besouw, pvc kunstst. dakbedekk. Col-mont 100, Ubachsberg, tel. 751818.

**Dakdekkersbedr. J. Veldhuizen**  
Voor al uw dakwerkzaamheden. PVC dakgootbekl. en schoorsteenvegen. Smedestr. 6 Kerkrade. 045-454729.

**Kwaliteitdak. Tel. 424050**  
Voor al uw pannendaken, platte- en leidendaken, lood- en zinkw., isolatie en dakbeschot. Vraag vrijbl. prijsopp.

**Zuiddak b.v. Landgraaf**  
Uitv. bit. dakwerk, shingles en dakter-rassen. Verk. dakrollen, isol. en dakte-gels. Indus.terr. Strijthagen, Ampe-restr. 5. Tel. 045-314218.

**Schins dakdekkers/loodg.bedr.**  
Palenbergstr. 8, Heerlen, tel. 045-723174. Alle soorten dakw., san. en erkend water- en gastechn. install.

**H. Dreessen dakbedekkingsbedr.**  
Eerste klas dakwerk, incl. Pirelli, 10 jr. schr. gar. Lambertusstr. 29 Bruns-sum. Tel. 045-253532.

**Boumans Brunssum**  
Alles voor de doe-het-zelver. Zagen en schaven op maat. Losse verk. ijerw. enz. uitgebr. adv. en gratis bezorgen. Ing. Kruisbergstr. 045-252688.

**Drukkerij Greven B.V.**  
Voor al uw handels-, reclame- en fam.-druk. Druk. Greven bv. Swee-linkstr. 39, Brunssum. 045-252675.

**Drukkerij „Lanteern“**  
Uw adres voor alle fam.-, handels- en verenigingsdrukwerk. Hei-grindelweg 43 (t.o. Groene Ster-terrein), 6414 BC Heerlen. Tel. 045-213105.

**Drukkerij Vliegen**  
Plein 14, 6466 GG Kerkrade-West. Tel. 045-411432. Voor drukwerk wat de aandacht trekt en indruk maakt.

**Drukkerij Schreurs**  
Handels-, fam.- en textieldrukwerk, fotocopie, stickers en kant. boekh. Gra-verstr. 68 Kerkrade. Tel. 045-413045.

**Bosman Sittard 04490-15852\***  
Handelsstr. 32. Leveringen van zand, grind, teelaarde, tegels, klinkers, bielen enz. Ook zaterd. geopend.

**Daemen's Houtwarenfabriek**  
Natuurgedroogd eiken, beuken, esen, olsen enz. Goedk. stookh. Hout-draaiw. en rooien v. bomen. Te k. gevr. populieren. Mingersborgw. 7. Voerendaal. 045-751253, fax 045-753754.

**Haas B.V. installatiebedrijf**  
Past. Erensstraat 30 Landgraaf. Tel. 045-313786. C.v. gas, water, sanitair, hogedruk rioolreiniging.

**Aldorado / Big Boss**  
Keukens + sanitair - bouwmarkt. Indus-triestr. 10. Tel. 045-211685, 6433 JX Hoensbroek.

**Tomzon Keukens Sanitair**  
Ook uw adres voor Svedex kasten, Hol-dwarsweg 69, Geleen, 04490-42516; Nieuwstr. 25, Hoensbroek, 045-211889.

**Goergen BV 04490-31367-31463**  
Keukens, san., tegels, cv, kastenw., compl. install. door eigen pers. Vakk. verz. Nijverheidsw. 17-18 Stein.

**Van Balkom/Keller-keukens**  
Al meer dan 50 jr. herkenbare kwaliteit. Vrg.vrijbl. een offerte aan uw Keller-specialist, Holzstr. 36 Kerkrade. Tel. 045-461127.

**Keukentabrick Brouns Heijnen**  
Wij maken uw keuken en kasten geheel op maat en eigen ontw. Ook voor reno-vatie. Vraag geh. vrijbl. offerte. Tel. 045-455633, b.g.g. 750283.

**KEHO Keukens. Tel. 045-410669**  
Kaalheiderst.weg 130 Kerkrade-W. De zaak die alles in de hand heeft. Maat-werk. Waar de klant nog koning is.

**Bosch keukenstudio A. Eggen**  
Akerstraat Noord 160, 6431 HR Hoens-broek. Tel. 045-213027. Levering Bosch inbouwapparatuur.

**Vossen Keukens. Lid ANVK**  
3 jaar voll. garantie en service. Glaspa-leis, Kerkplein 45, Ekenderweg 77, Heerlen. Tel. 045-717555.

**R en J Keukens 045-242602**  
Kwaliteitskeukens voor normale pri-jzen. Tevens alle inbouwapparatuur. Stationsstraat 294 Nuth.

**De Gaas BV tel. 045-442726**  
Bezoek vrijbl. onze showroom met uit-sl. in eigen fabriek op maat gefabr. ko-zijnen. Bochtolterw. 14, Simpelveld.

**Jo Kreutz**  
Speciaalzaak in HiFi, KTV, Video. Het vertr. adres voor al uw reparaties. Kerkplein 39 Schaesberg. 045-313815.

**H. Hoepfermans C.V.**  
Sanitair, c.v., dakwerk, gas, water, wateronth., rioolontstop. Emmaplein 8 Heerlen. Tel. 045-713265.

**Leenaers b.v. Lid NVM**  
Onroerend goedmakelaardij o.a.: aan-en verk., bemidd., ass. en taxaties. Ptr. Romboutsln. 2, Heerlen. 717237.

**Roebroek Makelaardij**  
Bemiddeling aan-verkoop, huur en verhuur - taxatie - hypotheeken. Paral-lelweg-Z. 15, Hulsberg. 04405-1707.

**Pickée Makelaardij bv. Lid NVM**  
Bemiddeling bij koop en verkoop, hy-potheeken en taxaties van uw onr. goed. Heerlenseweg 22 Landgraaf. 045-326767.

**Lenders Onroerend Goed**  
Makelaardij O.G. Bedrijfsmakelaardij, taxaties. Adres: O.L. Vrouweplein 25 Voerendaal. Tel. 045-750612.

**Makelaarskantoor van Wersch**  
Bemiddeling bij aan- en verkoop taxa-ties, bemiddeling bij hypotheeken. Sta-tionsstr. 54, Kerkrade. 045-452234.

**Manege Galop**  
Rijlessen in groepsverb. en indiv. onder deskund. leiding. Instr. F.N.R.S. Tunnelweg 1, Landgraaf. 045-461872.

**Kaelen Machines 04450-3573**  
Verkoop - verhuur - service van Wolf motormaaiers, Stihl bosmaaier, heg-gescharen, AS allesmaaier, Ferrari tuinfrezen, Kärcher HD reinigers, pom-pen, etc. Rijksweg 44 Gulpen.

**Naaimachinehandel H. Wijnen**  
Geleen, Rijksw.-Z. 112. 04490-468076. Sittard, Rijksw.-N. 3. 04490-23336. M'richt, Stationsstr. 43. 043-216000. Dealer v. Pfaff, Husqvarna, Toyota. Ook industriemach. Rep. alle merken binnen 24 u.

**Veldman naai- en breimachineh.**  
Heerlen, Nobelstr. 6, 045-716100. Hoensbroek, Kouvenderstr. 68, 045-213538. Geleen, Raadhuisstr. 14, 04490-46480. Anker, Bernina, Husq-varna, Lewenstein. Rep. alle merken, geen voorrijkosten. Roermond, Neerstr. 62, 04750-31012.

**Pegasus Parket Geleen**  
De vloer met karakter. Specialist in eiken planken, geborsteld. Dealer Starkett formica vloeren. Rijksweg-Zuid 233, tel. 04490-46675.

**A & S Parket en Kurk**  
\* Hout \* Kurk \* Lamel \* Lamet \* Boeren \* Bourgogne-vloeren. \* Her-stellen, schuren en borstelen. Heerlen: Benzenraderweg 69, 045-740335. Maastricht: Boschstraat 81, 043-219717.

**Kurkcentrum**  
De specialist in kurkparket. Akerstraat 32a, Heerlen. Tel. 045-718562. Ma. gesloten \* open v.a. 13.00 uur \* za. v.a. 9.30 uur.

**Boosten Parket Hoensbroek**  
Alle soorten klassiek en modern parket. Wij borstelen ook best. vloeren. Lev-voorw. Cons.bond. 5 jr. gar. Weusten-raedstr. 45 Hoensbr. 045-214395.

**Bruls Partyservice 045-311956**  
Als het echt verzorgd moet zijn, o.a.: hors d'oeuvres, koude buff., Bourg. ham etc. Zowel zakel. als privé. Tevens verh. v. alle partygoeds, taps, etc.

**Firma Laven en Zoon**  
Wij verzorgen voor al uw feesten of re-cipies een piano of vleugel. Dr. Poelstr. 18 Heerlen. 045-714054.

**Klein en Zn. Verhuur Sittard**  
Tafels, stoelen, snelkoelers, pors., glaswerk enz. Heineken thuishap. H. Luytenstr. 38. Tel. 04490-18655.

**LE TRAITEUR partyservice**  
Voor de compl. verz. op lokatie. Luxe ontbijt., lunch., diners, buffet. 04406-14433. Passage 1-3 Valkenburg.

**Catering Service**  
Restaurateur/traiteur Latten b.v. Thuis en uit serveren al 25 jaar. Munsterge-leen. 04490-15841.

**M.T.S. Reizen 045-271560**  
Specialist in Amerika/Canada Reizen. Openingstijd.: ma.-vrijd. van 9.00-17.30 u.; za. van 11.00-14.00 u.

**Süstra Susteren**  
Tel. 04499-1379. Fietsen op maat. Ook aangepaste fietsen. Hoofdealer van alle topmerken.

**Rijwielzaak Beckers**  
Barrier 81, 6343 RA Klimmen, tel. 04405-3422. Evt. accessoires + repa-ratie.

**Nijs van Bijnen brommers-rijwielen**  
Gazelle \* Raleigh \* Batavus \* Sparta \* Giant \* Peugeot \* Vespa \* Puch \* Honda. Kerkraderweg 21-25, Heerlen-Molenberg. 045-415292.

**Raleigh Cycle-Center Helgers**  
Rumpenerstraat 62-50 Brunssum. 252709. Raleigh Mountainbikes 625. - Sport- en stadsfietsen + reparaties. Zonder aanbetaling mogelijk.

**N.K. Verweijst 045-213760**  
Hoofdstr. 382/384 Hoensbroek. Wij ontst. uw riol en afvoer met de mo-dernste app. Tev. dakgootbekl. met onderhoudsvr. alu. plaat in div. kleur.

**Babit BV Rioleringswerken**  
\* Rioloontoppingen \* riolaanleg en vernieuwingen \* riol tv-inspektie. Tel. 045-463892. Dag en nacht.

**Laumen rolluiken-zonwering**  
Beitel 110A, 6422 PB Heerlen, postbus 21099, 6369 ZH Simpelveld, tel. 045-423848/42129.

**Venetian Blinds b.v.**  
zonweringskonstrukties, jalouzieën, markiezen en roll. in alu., staal + pvc. Kipstr. 30-32 Kerkrade. 045-453416.

**Mithra-Heroal b.v.**  
Het vertrouwde adres voor al uw rollu-iken of onderdelen, kunststof schroten, service of reparaties. Beitel 4, 6466 GZ Kerkrade. 045-413049.

**J. Jussen Schildersbedrijf**  
Voor al uw vakbekw. behang- en schil-derswerkzaamh. Voor binnen en bui-ten. Tel. 045-210020. Ook voor part.

**Math. Linssen. Tel. 045-241587**  
Bergerw. 20 Nuth. Onderh. c.v.-verw. Gesp. in Radson en Nefit ketels, gas-, water-install. Erk. schoorst.vegersbedr.

**Spoorthuis Bakkers 04493-1604**  
Ger de Vlieger, Stationsstr. 9 Schin-nen. Bakkers \* medailles \* vaantjes \* relatiegesch. \* computergraveerinn.

**G.V.L. Restauratie, 045-226000**  
Stralen van meubels, autoplaatwerk, velgen, chassis etc. Spec. gevelreini-ging, renov., kelderafdichting, voegw., vochtwering. 10 jr. schrift. garantie.

**Hoonhout Tandtechniek**  
voor alle kunstgebitenreparaties. Klaar terwijl u wacht. Akerstr.-Nrd. 328, Hoensbroek, tel. 045-228211.

**Pickée Makelaardij bv. Lid NVM**  
Bemiddeling bij koop en verkoop, hy-potheeken en taxaties van uw onr. goed. Heerlenseweg 22 Landgraaf. 045-326767.

**Taxatatiekantoor van Wersch**  
Bemiddeling bij aan- en verkoop taxa-ties, bemiddeling bij hypotheeken. Sta-tionsstr. 54, Kerkrade. 045-452234.

**Harreman Verhuizingen**  
Gespec. internat. erkend verhuizer. Event. opslagruimte. De Koumen 28, 6433 KD Hoensbroek, 045-218342.

**Roberts Verhuizingen B.V.**  
Internationaal verhuis- en transpor-drijf, kantoor- en projectverhuur. Adres: Kissel 56 Heerlen. 045-723111.

**Gesit B.V.**  
Uw adres voor centrale verwarm-ing, sanitair, dak- en zinkwerk. Daalstr. Geleen. Tel. 04490-41382.

**Veloha-Habets. Tel. 045-4231**  
Centr. verwarming onderhoudsdiens. Tevens uw adres voor energiezuinige ketels. Vraag vrijblijvend offerte. P-straat 5 Terwijnsele.

**Danny's Videotheek**  
Annastraat 37, Geleen, tel. 045-45755.

**Videotheek Kijkdoos**  
Rijksweg-Nrd. 42, Geleen, tel. 045-49735. Geopend iedere dag tot 20 uur.

**Videotheek The Champ**  
Ganzewiede 155 Heerleheide, Mar-Hoensbroek, Kennedylaan 80 Bruns-sum Noord, Langeberglaan 1 Bruns-sum-Langeberg, Kerkraderweg 1 Molenberg-Heerlen, Maria Goretti Bl'heide-Kerkrade. Nassaustraaf-Roermond.

**Videotheek Limburg**  
Marisstraat 4 Geleen. Tel. 045-54086. Dagelijks geopend van 11.30.00 uur.

**C.D.-Shop Limburg**  
Gespecialiseerd in o.a.: hardro-opimport. Tel. 04490-54086. Maris-str. 4 Geleen.

**Tegelstudio BK '87**  
Rijksweg 51, Margraten, tel. 045-2664. Ontwerp voor sanitair. B-op afspraak kan ook.

**VAB Vaals, tel. 04454-1993**  
Verkoop van wegenbouwmach., sen, triplaten, stampers, kompre-nen, luchthamers, steenbrekers, ven, transportbanden, onderdelen.

**Sportprijzencentrum Heerlen**  
Bekers \* trofeeën \* medailles. drukkerij, offset, graveerinn. Gele-en 53 Heerlen. Tel. 045-713379.

**Zonweringsbedrijf Salemink**  
Voor al uw zonweringsprobl. he-wij een oplossing. Belvaar 44 wenhagen. 045-314132.

**Jago Zonweringen 045-4142**  
Rolluiken en markiezen. Nieuw: H-stof raam met dubb. glas en Schaesbergerstr. 104 Kerkrade.

Wenst u informatie over adverteren op deze pagina?  
Bel: 045-739380



HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDACTIE: HANS TOONEN. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



## Kapel

De Heerlense carnavalsvereniging De Winkbille is van van weer een prinskapel in het leven te roepen. Vroeger behoorde de prins van Heerlen meer zo'n eigen kapel (een gezelschap van de harmonie Een-acht) maar in het begin van de jaren tachtig ging de prinskapel ter ziele. Voor de broodnodige 'stemming' in de buurt van de prins van Heerlen is echter een kapel nodig en daarom heeft de Winkbille nu verwoede pogingen zo'n kapel weer van de grond te krijgen.

Muzikanten die er iets voor voelen en geen lid zijn van een andere spasskapel, carnavalsvereniging of iets dergelijks, want daar hebben ze hun mensen ook hard nodig! kunnen eventueel contact opnemen met Marlies en van Mommers (☎ 715186). Voor meer inlichtingen kan men terecht bij Frits Pelt (☎ 718256).

## Warm

Voor zo'n bericht als hier boven staat, is het eigenlijk veel te warm. Wie heeft nu al carnaval de kop? Maar ja, je moet natuurlijk wel vroeg beginnen, anders krijg je het niet rond voor het koud is. En koud wordt het weer, dat mogen we wel aannemen. Nog even en 't is alweer augustus en pas op, dan staat binnen een mum van tijd de kerstmarkt weer rond de kerstmarkt.

Overigens, wie die zachte winter van 1988 ook goed gevoeld heeft is Limagas. Ondanks het feit, dat het aantal aanstuiteren vorig jaar steeg met drieëndertig, daalde het gasverbruik met 138 miljoen kubieke meter. Hoeveel dat precies is weten we ook niet, maar het lijkt ons een grote knal op te leveren als dat allemaal in één keer zou ontploffen. Misschien is het ook nog wetenswaardig hoeveel kubieke meter gas Limagas heeft afgezet in 1988, dat was namelijk 1.090 miljoen. En nog grotere knal.

## D'r Joep

In Kerkrade missen ze D'r Joep. „Ja, die echte Joep op d'r maat die hebben we nog wel, maar die zegt niks. Die in de kant die deed de mond open.“ aldus een kerkradenaar. 't Is ook erg als je drie weken lang in een feestende klankstad hebt geleefd en opens is al dat gedruis en einde. De vlaggen worden afgeborst, de gasten zijn weg. De kasteleins hebben pijn aan de vingers van het geld tellen, zodoende kunnen ze geen bier dappen. De ijsman heeft de tent gesloten en alles waar Limburg trots op is, is ook verdwenen. En die Kerkradenaar? Die is met vakantie vertrokken. 't Liefst richting Oostenrijk.

En d'r Joep? Die staat op de markt, uiterlijk onbewogen. Over vier jaar doet hij de mond weer open, want praten kan hij alleen tijdens het WMC.

## Dioxine

In Nederland wordt in staalovens afval verbrand. Voornamelijk huishoudelijk afval. Veertig miljoen ton wordt reeds hergebruikt. Van de resterende negentien miljoen ton wordt tachtig procent gestort. Daarbij is een daartoe een terrein van 160 hectare nodig. Die ruimte is er niet. Bovendien blijven stortplaatsen tot in lengte van dagen problemen opleveren omdat mogelijk grondwater en bodem kunnen vervuilen. Volgens minister Nijpels moeten we dus alles verbranden, anders zit er niets op. Een medewerker van het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieuhygiene verklaarde echter: „Het is van de gekke dat we twintig jaar geleden al mensen naar de maan konden sturen, maar nu niet eens afval kunnen verbranden zonder dat er dioxines ontstaan.“

En wat nu, vragen wij ons af.



De gevonden kleding en andere spullen van de dader die op 29 juni een 16-jarig meisje tussen Kerkrade en Bocholtz verkrachtte.

Foto: DRIES LINSSEN

## Permanente ploeg voor ernstige delicten

# Nieuw rechercheteam politie Zuid-Limburg

van onze verslaggever

HEERLEN — Er komt een regionaal rechercheteam van de politie voor heel Zuid-Limburg. De korpsen van gemeentepolitie en rijkspolitie in het arrondissement Maastricht gaan de mensen leveren voor dat team, dat uit minimaal vijftien maar mogelijk tegen de dertig rechercheurs zal bestaan. De bedoeling is dat het permanente team zich zal gaan bezighouden met de zogenoemde 'kapitale delicten', zoals moorden, ontvoeringen, verkrachtingen, zware drughandel etc.

Alle burgemeesters van Zuid-Limburg hebben inmiddels een overeenkomst getekend betreffende de oprichting van dit team. Er bestaat al een zogenoemd 'regionaal bijstandsteam' van de politie in het arrondissement. Dit team wordt bijeengeroepen zodra er ergens een zwaar delict heeft plaatsgevonden. „Maar als die zaak is opgelost, of in ieder geval de onderzoeken worden gestaakt, wordt dat team ontbonden en gaan de leden naar hun eigen korps terug. Het regionale rechercheteam dat nu in het leven wordt geroepen, blijft bestaan. Het zal dus permanent aan bepaalde projecten kunnen werken.“ aldus hoofdinspecteur Henk de Heus van de Heerlense gemeentepolitie.

### Regionaal

De Heus vindt overigens dat het hoog tijd wordt dat in Zuid-Limburg een totale regionale politie in het leven wordt geroepen, om zodoende daadkrachtig de criminaliteit te kunnen aanpakken. „En als er niet één korps komt voor Zuid-Limburg, dan toch tenminste voor de drie regio's daarin: Maastricht, Geleen-Sittard en de Oostelijke Mijnstreek.“

Zo'n 95 procent van de criminele zaken waar de Heerlense politie mee te maken krijgt, zijn van regionale aard. Met één regionaal korps zou dus beter te werken zijn. Er is wel samenwerking tussen de korpsen in de Oostelijke Mijnstreek, onder andere een uitwisseling van informatie.

De Heerlense politie krijgt er per 1 juli zestien agenten bij. „Te laat, maar we zijn er toch blij mee,“ zei wethouder Hub Savelsbergh (zairnemend burgemeester in verband met vakantie van de heer P. van Zeil) gisteren. „Jaren achtereenvolgens hebben we het probleem van de onderbezetting van de politie naar voren gebracht. Nu pas gebeurt er iets.“

De Heerlense politie vindt het jammer, dat er nog geen zekerheid bestaat over de verdere uitbreiding. Een landelijk onderzoek naar de werkdruk bij politiekorpsen heeft aangetoond dat Heerlen eigenlijk 255,5 man zou moeten hebben. Met de uitbreiding per 1 juli komt Heerlen op 226. „Ik hoop dan ook van harte dat de politiesterke onderwerp van beraadslaging zal zijn bij de komende kabinetsformatie,“ meent De Heus.

### Huisvesting

Gezien de uitbreiding van het Heerlense korps, is ook de huisvesting van de politie in het geding. Geld voor een nieuw politiebureau is er in principe, want de Rijksoverheid heeft rekening gehouden met een eventuele nieuwbouw in de toe-

komst. Plannen voor een nieuw politiebureau in Heerlen zijn ingediend. Henk de Heus verwacht nog dit jaar een beslissing van de minister van Binnenlandse Zaken hieromtrent.

## Drugverslaafde bekend inbraken aan Heerlerbaan

HEERLEN — De politie hoopt met de aanhouding van een 22-jarige inwoner uit Vianen een einde te maken te hebben aan een golf van inbraken in de buurt van de Heerlerbaan. Volgens de politie werd deze wijk de afgelopen weken 'geteisterd' door een reeks van inbraken. De verdachte heeft inmiddels vijftien inbraken bekend. De buit is opgegaan aan verdovende middelen.

De 22-jarige werd eerder deze week door de politie in Vaals aangehouden. In Epen had hij tweemaal ingebroken en had daarbij niet meer dan een fles melk buit gemaakt. Later koos hij het hazepad toen de bouw van een camping in het gehucht Camerig grommend op hem af kwam. Aan de hand van het signalement dat een toerist had gegeven kon de man worden aangehouden.

De man uit Vianen, die logeerde bij kennissen in Heerlen, is gisteren voorgeleid aan de officier van justitie in Maastricht.

De Heerlense politie krijgt er per 1 juli zestien agenten bij. „Te laat, maar we zijn er toch blij mee,“ zei wethouder Hub Savelsbergh (zairnemend burgemeester in verband met vakantie van de heer P. van Zeil) gisteren. „Jaren achtereenvolgens hebben we het probleem van de onderbezetting van de politie naar voren gebracht. Nu pas gebeurt er iets.“

De Heerlense politie vindt het jammer, dat er nog geen zekerheid bestaat over de verdere uitbreiding. Een landelijk onderzoek naar de werkdruk bij politiekorpsen heeft aangetoond dat Heerlen eigenlijk 255,5 man zou moeten hebben. Met de uitbreiding per 1 juli komt Heerlen op 226. „Ik hoop dan ook van harte dat de politiesterke onderwerp van beraadslaging zal zijn bij de komende kabinetsformatie,“ meent De Heus.

Suppoosten zijn niet weg te denken bij grote evenementen. Het zijn de naamloze helpers die uren achtereen voor een vriendenprijs werken. Hoofdsuppoost Joep Roemgens vertelt dat zijn 50 collega's door



Johan van Kuik ontfermt zich tijdens een van de laatste dagen van het WMC over een Friese tweeling die in de heilige drukte 'mem en heit' zijn kwijtgeraakt.

Foto: DRIES LINSSEN

## Roda-suppoosten snakken weer naar voetbal

# WMC: leuk tussendoortje

Van onze correspondent

KERKRADE — De suppoosten van Roda JC in Kerkrade snakken weer naar voetbal. Hun rol van controleur bij het Wereld Muziek Concours was leuk als tussendoortje, maar de meerderheid ziet uit naar woensdag 16 augustus. Dan speelt Roda namelijk thuis tegen Sparta uit Rotterdam.

Suppoosten zijn niet weg te denken bij grote evenementen. Het zijn de naamloze helpers die uren achtereen voor een vriendenprijs werken. Hoofdsuppoost Joep Roemgens vertelt dat zijn 50 collega's door

Roda zijn uitgeleend aan het Wereld Muziek Concours. De kassa's, tribunes, veld, poorten en parkeerplaatsen werden door de 50 Roda-suppoosten en 25 WMC-medewerkers bemand. Joep vindt dat het WMC-publiek vriendelijker en meer gedwee is. De tramme-lant die het voetbal met zich meebrengt op het gebied van vandalisme ontbreekt bij het muziekfeest.

Johan van Tussenbroek die al vijftien jaar in dienst is, had een rustige tijd. Samen met collega Jef Louvenberg regelde hij een groot deel van de overdekte zittribune. Jef is lui-

tenant van het 41e verbindingsbataljon in Harderwijk en vindt voetbal en WMC even leuk. „Alleen maak je bij het WMC lange dagen van zo'n negen uur, terwijl het voetbal drie uur in beslag neemt. Dat is het enige nadeel“, zegt hij.

### Fotografen

Jaak Houben komt niet uit Kerkrade en is volgens hem daardoor minder WMC-fanaat. Regelmatig moest hij bij marsen en showwedstrijden amateurfotografen wegsturen. „Zij staan regelmatig mensen in de weg die een duur kaartje heb-

## Verstopt langs Miljoenenlijntje bij Kerkrade

# Jongetje (9) vindt clownspak verkrachter

Van onze verslaggever

HEERLEN — Een negenjarig jongetje heeft vorige week langs het niet meer in gebruik zijnde Miljoenenlijntje, ter hoogte van Kerkrade, twee plastic zakken aangetroffen met daarin de kleren van de man die op 29 juni op een B-weggetje tussen Kerkrade en Bocholtz een zestienjarige scholiere verkrachtte.

De plastic zakken waren goed verstopt in een duiker van het talud. De inhoud bestaat uit een carnavalspak, voorzien van automerkemblem, een blauw-zwart-geblokte sjaal, een grijs gestreept overhemd, een zwart brilmontuur, zwarte kunstleren handschoenen, een Perzisch tapijt en een sigarendoosje met daarin een injectienaald en diverse capsules/dragees.

Uiteraard wil de zedenpolitie van Heerlen graag in contact komen met personen die iets kunnen vertellen over de herkomst van de spullen (045-731731). Vooral de herkomst van het carnavalspak is van belang. Het is mogelijk dat winkeliers die het pak verkocht hebben of vrouwen die het pak voor iemand gemaakt hebben, de politie kunnen helpen bij het opsporen van de dader.

De politie gaat er in ieder geval van uit dat de verkrachter van de scholiere, die mogelijk een jaar eerder op dezelfde plaats een vrijwel identiek delict pleegde, heel goed bekend moet zijn met de omgeving waar de spullen werden gevonden. De zakken waren immers bijzonder goed verstopt op een plaats waar normaal gesproken weinig mensen komen.

Van onze verslaggever

HEERLEN — Zowel het college van b en w in Heerlen als de gezamenlijke welzijnsinstellingen zijn van mening dat zwervers en daklozen voldoende was- en douchegelegenheid hebben in Heerlen. Dat schrijft het college naar aanleiding van het verzoek van een 65-jarige Brunssumse mevrouw die graag ziet dat in de nabijheid van het station een was- en douchegelegenheid gerealiseerd wordt.

B en W van Heerlen:

## Genoeg douches voor zwervers

Momenteel kunnen zwervers en daklozen zich wassen in het slaaphuis aan de Ruys de Beerenbroucklaan, in Heerleheide bij Nova Zembla en in het Sportfondsenbad.

Volgens de mevrouw, die liever anoniem wil blijven, zijn deze gelegenheden te 'hoogdrempel'.

## Zeker 7.000 mensen kunnen aanschuiven

# Reuzenontbijt op Schouwborgplein

HEERLEN — Veertig bedrijven uit de Oostelijk Zuid-Limburg staan op zondag 17 september in Heerlen garant voor het doorgaan van een wereldrecordpoging op het culinaire vlak. Op initiatief van Jan Vissers willen de Heerlense bakkers, slagers en restauranthouders aan minimaal zeventien duizend mensen een zogenaamd bevrijdingsontbijt serveren.

Precies 45 jaar geleden werd Heerlen bevrijd door het 1ste bataljon van het 119de regiment infanterie van de Amerikaanse 30ste divisie Old Hickory. Voor de gemeente aanleiding een groots opgezet herdenkingsfeest te organiseren. Er komen die dag zo'n 350 oorlogsveteranen op bezoek. Zij nemen om 11.30 uur in de schouwborg deel aan het bevrijdingsontbijt. Om 14.00 uur is er een herdenkingsplechtigheid voor de slachtoffers van de Tweede Wereldoorlog. Ook wordt die dag het vrijheidsvuur ontstoken.

Brood- en banketbakker Jan Vissers is al maanden in de weer met de voorbereidingen van het gigantische ontbijt. Tegen betaling van acht gulden kan iedereen deelneemen aan de Limburgse koffietafel. „Speciaal voor die gelegenheid zullen de Heerlense bakkers en slagers een nieuw gebakken broodje met vlees presenteren“, zegt Jan Vissers. „De recordpoging wordt

uiterst serieus genomen. De aanvraag om in het Guinness Book of Records te komen, is inmiddels ingediend. Wij willen het bestaande record van 6.110 eetgasten verbeteren.“

Kaarten voor het ontbijt zijn vanaf 1 september verkrijgbaar bij het VVV en de plaatselijke bakkerijen, slagerijen en restaurants.

De zeventien duizend plaatsen voor het bevrijdingsontbijt worden gerealiseerd in de schouwborg (500) en op het 90 bij 60 meter brede Schouwborgplein (6.500). „Exacte cijfers over het aantal broodjes, kilo's vleeswaren en liters thee zijn nog niet voorhanden. Wel weet ik dat er 14.000 kopjes koffie worden geserveerd en de totale tafellengte is 2.100 meter. Alle brood is vers en wordt pas zaterdagochtend gebakken.“

Naast het 'monsterontbijt' wordt op 17 september een aantal andere evenementen georganiseerd door de Oranjevereniging, de VVV, de Stichting Coriolade en de Scouting Heerlen. Op die dag kan de gemeente rekenen op de medewerking van 1.800 vrijwilligers.

## Vergunning vernietigd

DEN HAAG-HEERLEN — De geschillenafdeling van de Raad van State vindt dat de gemeente Heerlen zeer onzorgvuldig is geweest door een hobby-timmerwerkplaats in een garage in Hoensbroek te legaliseren met een hinderwetvergunning.

Volgens de geschillenafdeling is de garage aan de Singel 21, waarin F. van Cleef zijn werkplaats heeft ondergebracht, niet geschikt om er laa-waarieng timmerwerk in uit te voeren. De afdeling baseerde zich op een geluidsonderzoek van de Adviseur Beroepen Milieubeheer, een onafhankelijke adviseur van het ministerie van VROM.

Uit dit geluidsrapport kwam naar voren dat alleen met zeer ingrijpende geluidwerende voorzieningen de garage geschikt is te maken om als timmerwerkplaats dienst te doen. Zulke hoge investeringen kunnen van Van Cleef niet gevergd worden. De afdeling neemt het de gemeente kwalijk dat bij het verlenen van de vergunning de garage niet op zijn geschiktheid is beoordeeld.

Deze uitspraak volgt uit de beroepsprocedure die een omwonende van de werkplaats bij de Raad van State aanspande.



Geboren:

**Juliëtte  
Simone  
Rozemarijn**

dochter van  
Romaïke Linssen en  
Theo Hooij

24 juli 1989

Frans Halsstraat 2  
2021 EK Haarlem

Met groot verdriet geven wij kennis van het overlijden van mijn lieve man en onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader en broer

**Hugo Maria Waszink**

Psychiater  
Officier in de Orde van Oranje Nassau  
echtgenoot van

**E.A.M. Liebermann**

weduwnaar van

**M.E.Th.A.L. Jkwv.  
de van der Schueren**

22 december 1914 24 juli 1989

In de parochiekerk van de H. Lambertus te Oirsbeek zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op zaterdag 29 juli om 11.00 uur.  
Samenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.k. kerkhof aldaar.

Namens de familie:

**E.A.M. Waszink-Liebermann  
Kinderen en kleinkinderen**

Op de Graaf 48  
6438 JC Oirsbeek

Dankbaar voor het vele goede, dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

**Johanna (Netta)  
Winthagen**

echtgenote van

**Bernard Marinus Venerius**

Zij overleed in de leeftijd van 81 jaar.

Kerkraade: B.M. Venerius  
Maastricht: K.M. Krutzen-Venerius  
Landgraaf: L.J. Venerius

G. Venerius-Hendriksen  
B.A. Venerius  
R.M. Venerius-Storms

Klein- en achterkleinkinderen  
Familie Venerius

6487 EA Kerkraade, 24 juli 1989  
Schaesbergerstraat 25, Huize Frenschat  
Corr.adres: v.d. Weyerstraat 10, 6466 CT Kerkraade

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 28 juli a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk St.-Martinus te Kerkraade-Spekkolzeheide, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in voornoemde kerk. Er is geen condoleren.  
Voor vervoer is gezorgd.

Donderdag 27 juli zal de overledene bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, gelieve deze aankondiging als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons betekend heeft, geven wij kennis, dat na een kortstondige ziekte vrij onverwacht, voorzien van h. olieel, op de leeftijd van 60 jaar is overleden, mijn dierbare echtgenoot, zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

**Johannes Wilhelmus  
(Wim) Pisters**

echtgenoot van

**Elisa Gerarda Kockelkoren**

De bedroefde familie:

**E.G. Pisters-Kockelkoren  
Familie Pisters  
Familie Kockelkoren**

6301 EX Valkenburg a/d Geul, 24 juli 1989  
Nieuweweg 212

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op vrijdag 28 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg a/d Geul.

Overtuigd van uw medeleven zal er geen condoleren zijn.

Voor de zielerust van de overledene zal donderdag 27 juli om 19.00 uur avondwake gehouden worden in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in mortuarium Smeets, Spoorstraat 29 Valkenburg a/d Geul, bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

Voor uw hulp, belangstelling en medeleven, ondervonden tijdens de ziekte, bij het overlijden en de begrafenis van

**Gusta Ritzen-Stassen**

zeggen wij van harte dank.

Hub Ritzen

Familie Stassen

Familie Ritzen

Sittard, juli 1989

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 30 juli om 11.30 uur in de parochiekerk van St. Petrus (grote kerk) te Sittard

**Fien Gillissen**

weduwe van

**Hubert Jozef Kastelic**

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Nieuwenhagen: **Arnold Kastelic  
Agnes Kastelic-van Voorst  
Daniëlle en Claudia  
Marlies Dasia-Kastelic  
Ton Dasia**

Heerlen: **John, Arno en Sandra  
Marjan Wauben-Kastelic  
Sjeng Wauben**

Nieuwenhagen: **Familie Gillissen  
Familie Kastelic**

Landgraaf, 24 juli 1989, Hoogstraat 27  
Corr.adres: Op 't Bergske 21, 6373 XD Landgraaf

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagen.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Avondwake donderdag 27 juli om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32, Nieuwenhagen, dagelijks van 18.30 tot 18.45 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

**Adèle Maria Spiertz**

Zij overleed gisterocht door het sacrament der zieken.

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Uit aller naam:

**Familie Spiertz**

Heerlen, 24 juli 1989  
Leen van Hovell tot Westerflor 9  
Corr.adres: Familie Jagers-Spiertz  
De Wingerd 43, 6419 EM Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli a.s. om 11.00 uur in de dekenale kerk van St.-Pancratius te Heerlen-Centrum, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats Holz te Kerkraade.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Rozenkransgebed, mede tot intentie van onze dierbare overledene, heden, woensdag 26 juli, om 18.10 uur, aansluitend avondmis, in voornoemde dekenale kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Dankbaar voor het vele goede dat wij van haar mochten ontvangen, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, tante en nicht

**Elisabeth  
Smeets-Schween**

weduwe van

**Herman Smeets**

op de leeftijd van 83 jaar.

In dankbare herinnering

**Kinderen en kleinkinderen  
Familie Schween  
Familie Smeets**

24 juli 1989

Sittardeweg 185

6412 CE Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 28 juli om 12 uur, in de parochiekerk van de H. Martelaren van Gorcum, Sittardeweg-Heerlen, gevolgd door de crematie te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condolènces.

Moeder is opgebaard in een der rouwkamers van De Univese, Hoofdstraat 100 Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 14-15 uur en van 19-20 uur.

De Schoolvereniging Treebeek heeft met grote verslagenheid kennisgenomen van het plotseling overlijden van

**Guus Wilden**

Guus was een prettige leerling in Groep 2 van de Basisschool St.-Franciscus.

Wij wensen zijn ouders en broertjes veel sterkte toe.

Bestuur en team

**van de Basisschool  
St.-Franciscus**

Voor de vele blijken van medeleven, ons betoond na het overlijden en bij de uitvaart van mijn lieve levensgezel, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

**Jozef Nordhausen**

betuigen wij u onze oprechte dank.

Else Dehne

**Kinderen en kleinkinderen**

Hoensbroek, juli 1989

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 29 juli a.s. om 19.00 uur in de dekenale kerk St.-Jan Evangelist te Hoensbroek.

Bedroefd, doch dankbaar voor alles wat ons heeft betekend, geven wij u kennis dat enkele dagen na het heengaan van haar zus, leden, in de leeftijd van 77 jaar, onze geliefde schoonzus, tante en nicht

**Theresia Hubertina  
Maria Bessems**

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Familie Bessems

Valkenburg, 24 juli 1989, huize Van Espen  
Corr.adres: Wilhelmijnstraat 19, 6285 AS Epen

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 29 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Paulus Bekerijng te Epen, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, geen condoleren.

Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene, vrijdag 28 juli om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van de zusters Clarissen, Hilleslagerweg 11, Heerlen, dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en 17.00 tot 18.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van belangstelling onder den bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis, onze lieve moeder en oma

**Johanna Meisters**

betuigen wij u allen onze oprechte dank.

Uit aller naam:

**Kinderen en kleinkinderen  
Familie Meisters**

Kerkraade, juli 1989

Mucherveldstraat 19

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 29 juli a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van St. Lambertus te Kerkraade Centrum

De eerste jaardienst voor mijn lieve vrouw, moeder, schoonmoeder en oma

**Dientje Maas-Visse**

zal plaatsvinden op zaterdag 29 juli a.s. om 19.00 uur in de Pancratiuskerk te Heerlen.

L. Maas

**Kinderen en kleinkinderen**

Heerlen, Hamerstraat 47

**Ramon Hagelstein**

Hij overleed in de leeftijd van 25 jaar, voorzien van het h. olieel.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Voerendaal: **Piet Hagelstein  
Tilly Essers  
Familie Hagelstein  
Familie Boels**

6267 CP Voerendaal, 23 juli 1989  
Pyrostraat 8

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 27 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L.Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade, waarna aansluitend de begrafenis op de begraafplaats te Voerendaal.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijke condoleren.

Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene, heden woensdag 26 juli om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, van 18.00 tot 18.30 uur.

Zij die kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Heden overleed, na een liefdevolle verzorging in de Lückelheidkliniek, in de leeftijd van 87 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn lieve vrouw, moeder, schoonmoeder, onze oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Trautje Pötgens**

echtgenote van

**Josef Gülickers**

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Kerkraade: **J.J. Gülickers**

Landgraaf: **Jo Gülickers  
Marlies Gülickers-Römgens  
Rob en Janine  
Familie Pötgens  
Familie Gülickers**

6412 TP Kerkraade, 24 juli 1989  
Sittardeweg 20

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Antonius van Padua te Kerkraade.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijke condoleren.

Avondmis tot intentie van onze dierbare overledene, donderdag 27 juli om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückelheidkliniek, St.-Pieterstraat 145 te Kerkraade-Chevreumont, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor vervoer kerk-begraafplaats v.v. is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met grote droefheid geven wij kennis dat, na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor hem betekende, toch nog onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

**Ruud Lammers**

echtgenoot van

**Finy Vancken**

Hij overleed in de leeftijd van 58 jaar.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Landgraaf: **J.H.M. Lammers-Vancken**

Brunssum: **John, Marjan  
Maro, Sharon en Vivian**

Landgraaf: **Anja, Hanne  
Breda**

Kerkraade: **Ria, Jan  
Floyd  
Familie Lammers  
Familie Vancken**

6374 TC Landgraaf, 24 juli 1989  
Don Boscolaan 35

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 28 juli a.s. om 13.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia en Don-Bosco te Landgraaf.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Ruud wordt bijzonder herdacht in de avondmis van donderdag 27 juli om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32, Nieuwenhagen, dagelijks van 18.00 tot 18.15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

**OVERLEDEN**

Theresia Hubertina, oud 79 jaar, weduwe van Johannes Broek, 6217 GZ Maastricht, Brusselseweg 427. De uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 27 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Oud-Caberg. Er is geen condoleren.

Tiny Haysmans, oud 55 jaar, echtgenote van Louis Spits, 6215 VS Maastricht, Aakhuishof 145 H. De uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 27 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Salvator te Daalhof-Maastricht. Er is geen condoleren.

Tiny Theunissen, oud 50 jaar, echtgenote van Laurent van de Hof, 6225 HC Maastricht, Ambly, Spatenhoven 8. De uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 27 juli om 11.00 uur in de kerk van de H. Walburgis te Ambly-Maastricht. Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

Fienke van Lijf, oud 82 jaar, weduwe van Jos Heemskerk, Maastricht, St.-Servaasbolwerk 21 C. Corr.adres: Prinses Irenelaan 32, 6301 VS Valkenburg a/d Geul. Eucharistieviering in de St.-Lambertuskerk, Victor de Stuerstraat 17, Maastricht op vrijdag 28 juli om 14.00 uur. Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

Maria Lemaire, oud 90 jaar, echtgenote van wijl. Hubert van de Weijer, 6212 AE Maastricht, Lege Kanaleidijk 13. De eucharistieviering zal plaatshebben op donderdag 27 juli om 14.30 uur in de parochiekerk van St.-Petrus te St.-Pieter, Vliedijk, Maastricht. Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

Kees van Bree, 78 jaar, echtgenoot van Wies van Roy, Mozarstraat 228, 6044 RP Roermond. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 27 juli om 13.30 uur in de Tomaakerk te Roermond.

**Examens**

Aan de Technische Universiteit te Eindhoven slaagden aan de faculteit bedrijfskunde voor het doctoraal examen: P. Geraedts Weert, P. Piffen Heerlen; aan de faculteit wis- en informatica voor het doctoraal examen in de studierichting wiskunde: M. Haas Susteren; aan de studierichting informatica: J. van Diepen Weert, S. Stoffels Tegelen, L. Thijssen Broekhuizen en L. van Vonderen Leunen.

**GEEMEENTE SCHINNEN**

BEKENDMAKING

De Burgemeester van Schinnen brengt ter openbare kennis dat met ingang van 28 juli 1989 gedurende een maand ter secretarie, afdeling Ruimtelijke Ordening (kamer 209) ter inzage ligt het ontwerpbestemmingsplan "Mange Thull". Gedurende bovenvermelde termijn van een maand kan eenieder schriftelijk bezwaar aantekenen tegen het ontwerp-plan. Bezwaarschriften dienen gericht te worden aan de gemeenteraad van Schinnen, Postbus 50, 6365 ZH Schinnen. Schinnen, 26 juli 1989.

De Burgemeester van Schinnen, F.J.J. Loefen.

**Instituut Schoevers**

Afd. Tilburg

Gediplomeerd schooljaar 1988-1989:  
Toezichtend Managementassistent: J. Hendrix Landgraaf; M. Körber Landgraaf; Y. Lamkin Maastricht  
Managementassistent: C. Cox Melick; S. Fischer Postert; E. Pleunis Stampoy; R. Romme Maasheeze; M. Wegman Geleen.  
Secretarissen: V. Bosman Beuschelein; J. Giesen Hoensbroek; D. Pesch Ede-Wittem  
Secretariaatsassistent: S. Somers Herten

**CELESTIA  
SYMPATIA**

ACTIE SYMPATIA

Heerlerweg 168

postbus 21

6430 AA Hoensbroek

tel. 045-211541

**BV SPERWER ZUID**

Levensmiddelen-groothandel kan op korte termijn wegens expansie plaatsen:

**Orderverzamelaar in onze magazijnafdeling**

(mannenlijst)

**Voor de emballage afdeling**

1 persoon

**Voor de kruidenierswaren**



# Woningvereniging hoopt op vrijwillig vertrek Melanie S. Drughuis moet binnen zes dagen leeg staan

Van onze verslaggever

HEERLEN - De bewoonster van het huurpand aan de Koningstraat 63 in de Heerlense wijk Eikenderveld moet vóór 1 augustus haar als opvangcentrum voor drugverslaafden benut staande woning verlaten. Tot die uitspraak kwam mr. Broekhoven, president van de rechtbank in Maastricht, in het kort geding van de woningvereniging 'Samenwerking Glück Auf' tegen de bewoonster Melanie S. Bovendien moet de vrouw de proceskosten (bijna 1100 gulden) betalen.

## Zwaar gewond bij lossen

ROMM - Op het industrieterrein in Romm is gistermorgen de 21-jarige werknemer uit Alphen aan de Rijn gewond bij het lossen van een constructiebedrijf. De Leimuiden zwaar gewond geraakt tijdens het lossen van een vrachtauto met ijzeren balken bij constructiebedrijf Elbar te Romm. Tijdens het lossen met een draafkraan knapte de transportband, waarbij de lading belandde op het linkeronderbeen. Met een verbijzeld voet werd de jongeman opgenomen in het ziekenhuis van Venlo.

## Mr. J. Seelen vice-president rechtbank

MAASTRICHT - Bij Koninklijk Besluit is mr. J. Seelen (59) te Maastricht benoemd tot vice-president van de Arrondissementsrechtbank. Mr. Seelen is geboren op 11 september 1929 in Maastricht, in welke plaats hij zich vestigde als advocaat-procureur en in juni 1963 werd benoemd tot kantonnier-plaatsvervanger. Hij volgde tot rechter-plaatsvervanger en op 10 november 1980 tot rechter in rechtbank te Maastricht. Sinds 1981 zit hij president mr. Seelen aan de meervoudige strafkamers.

**AFFERDEN/GEIJSTEREN - De Pierre. Het veerpont is fleurig blauw met geel geschilderd. Een fietser en automobilist wachten geduldig tot het pont de 150 meter lange overstek over de Maas heeft voltooid. Leukste voorval uit de historie: Rijk de Gooyer is hier in 1975 met een vrachtwagen de Maas ingereden voor de film 'Heb Meelijet'. Een dag werk om het veerpont opzettelijk te missen.**

Het veerpont, sinds 1437 de verbinding tussen Afferden en Sambeek. De schoolkinderen gaan met het pont naar de middelbare school in Boxmeer. Op zaterdag gaat het winkeland publiek van de ene naar de andere kant. En het Pieterpad levert zo'n duizend voetgangers per jaar.

Mijn vader heette Pierre, zegt veerman Jos Denissen. Het veerpont is een familiebedrijf en een van de weinige particuliere vervoers over de Maas. Gemiddeld maakt het veerpont 200 oversteken per dag, zegt de veerman. Voor een 'luke' auto krijgt hij 1,70 in het handje. Een fietser betaalt 70 cent en een voetganger 40.

Jos Denissen staat er gemoedelijk bij. Een brilletje, het kortgeknipte haar en een beetje grijzend. Sinds 1975 vaart hij al. Dag in, dag uit. Heen en weer. Hij verdient er een goede boterham mee. „Maar we doen dan ook alles zelf.” Het veer heeft een toekomst. Daarvan is Jos overtuigd. Het ergste hebben we gehad, zegt hij. De openstelling van de A77 bij Gennep drie jaar geleden bijvoorbeeld. Van de ene op de andere dag kwam er de helft minder inkomsten binnen maar dat is inmiddels bijgetrokken.

## De meester

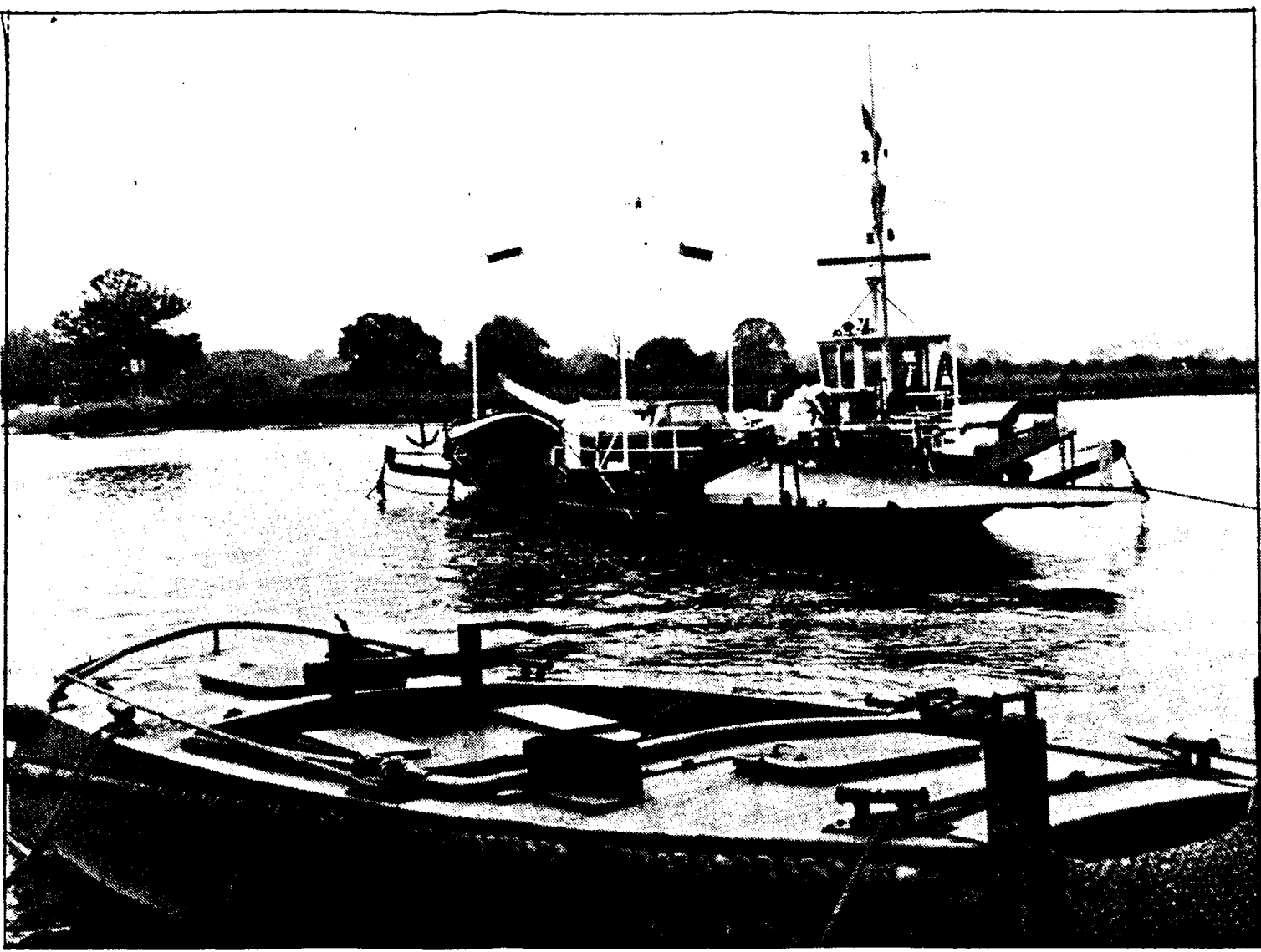
Aan de rand van Geijsteren ligt de pastorie met daarnaast het kerkhof. Tot een bombardement in 1945 lag daar de kerk. De nieuwe kerk verrees middenin het dorp. 'Nederlandse Oorlogsgraven' staat er op een bordje naast het kerkhof. Er ligt echter maar een soldaat, zegt een vrouw uit de buurt. Een achttienjarige jongeman, zo blijkt als ik de witte steen met het wapen van het Koninkrijk der Nederlanden heb gevonden.

Als ik de vrouw vraag wie me wat kan vertellen over het wel en wee in Geijsteren, verwijst de vrouw me naar het vroegere hoofd van de lagere school, Sef Eijssen. Als ik een afspraak had gemaakt had ik naar baron de Weichs de Wenne kunnen gaan, zegt ze nog. Of de pastoor, maar die doet zijn middagdutje. Het wordt dus 'de meester'.

## Heen en weer over de Maas De patroonheilige van Geijsteren

Gelukkig is deze net terug van vakantie. Een grote ordner komt uit de kast. Een boekje met informatie over Geijsteren, een scriptie, oude documenten. Een oud Engels krantenartikel verhaalt over het bombardement van het kasteel van Geijsteren. De zwaarste bommen lieten de Engelsen erop vallen omdat ze dachten dat

er Duitsers zaten. Het kasteel was helemaal verwoest. En achteraf bleek het helemaal niet nodig. Geijsteren is een lieflijk dorp. Het gevarieerde landschap heeft haar oude karakter nog niet verloren. Het land werd niet versnipperd, een positieve kant van



● Het veerpont 'De Pierre' bij Afferden.

uit de Oostelijke Mijnstreek te vertrekken. En wat nog belangrijker is, zij moet snel breken met haar huidige kennissenkring. Zo niet, dan kan zij al haar schone beloften wel vergeten.

## Bekend

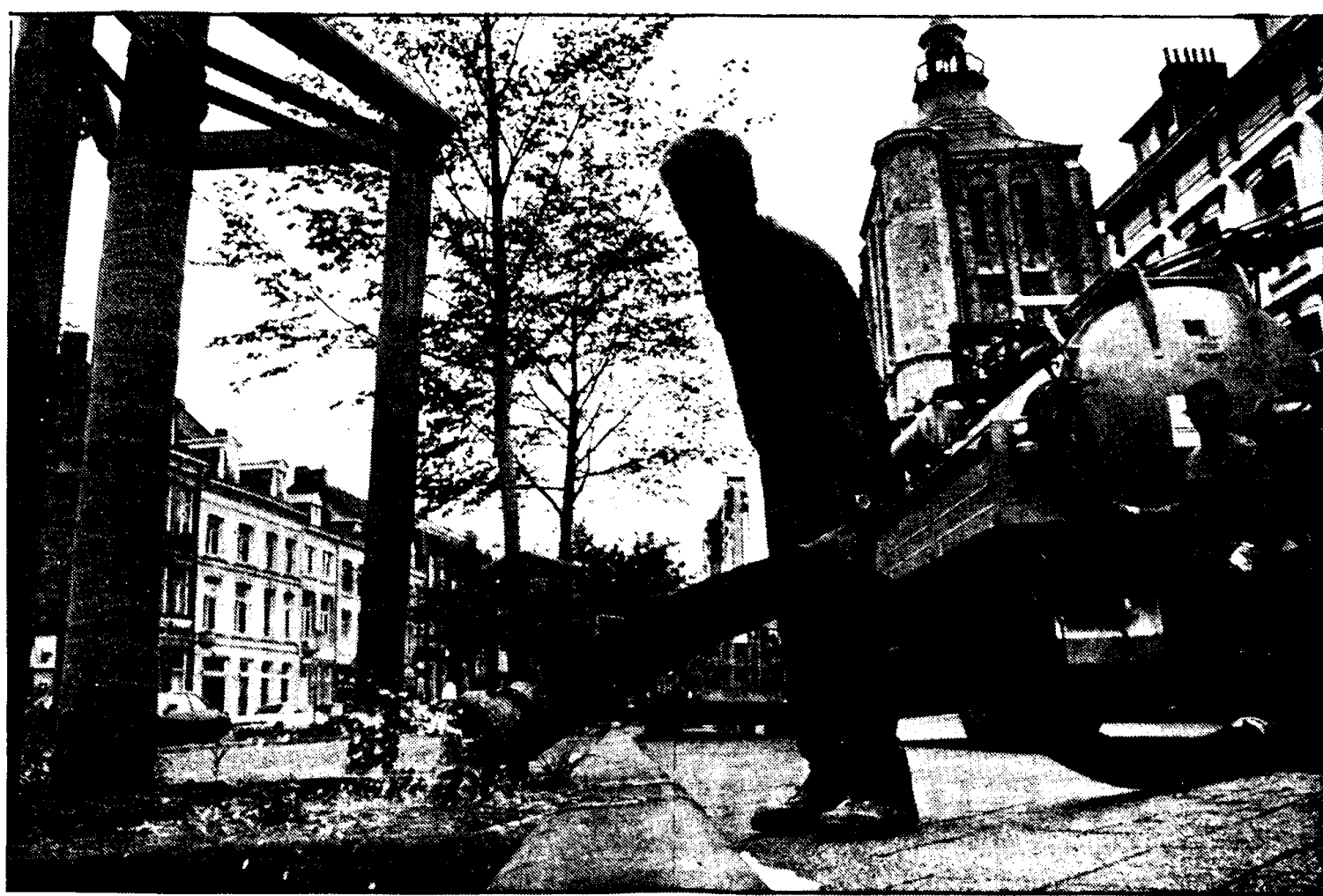
Toen Melanie S. vier jaar geleden in het pand aan de Koningstraat 63 kwam wonen, was de woningvereniging 'Samenwerking Glück Auf' volledig op de hoogte van haar werk in de drugscene.

„Zij stond in ons bestand. Op het moment dat Melanie wegens dezelfde overlast uit een flat in Schandelen moest vertrekken, hebben wij bewust naar een andere woonomgeving gezocht. Het hoekhuis in Eikenderveld was voor ons in eerste instantie een ideale oplossing. Maar dat de heroïnehandel ook in dat pand zo zou escaleren, was ook voor ons een verrassing. Wij waren reeds enkele jaren op de hoogte van de overlast, maar niemand wilde getuigen voor de rechter. Het ontbrak dus aan bewijzen. De laatste twee maanden is die situatie veranderd en kon de woningvereniging dus stappen ondernemen.”

## Aanvragen

Elly Scheien-Stikkelbroek, de vrouw die op 13 juli bijna twintig uur werd gegijzeld door de Duitse drugverslaafde Uwe B., heeft inmiddels haar huurcontract van de woning aan de Koningstraat 59 met onmiddellijke ingang opgezegd. Zij zei één dag na haar vrijlating: „In die woning kom ik nooit meer terug”.

Volgens de woordvoerder van de woningvereniging hoeft de buurt zich niet ongerust te maken over de nieuwe bewoners in de vrijkomende huizen aan de Koningstraat 59 en 63. „Beide woningen worden eerst grondig bekeken en gebreken worden vernieuwd. Er zijn diverse aanvragen van gezinnen, die graag in betreffende huizen willen wonen”.



● Bomen water geven in de binnenstad van Maastricht.

Foto: WIDDERSHOVEN

## Plantsoenendiensten geven 'groen' extra water Jonge bomen lijden onder droogteperiode

HEERLEN - Jonge bomen, in het voorjaar geplant, lijken slachtoffer te worden van de aanhoudende droogte. Met name de bomen die straten in steden een groener aanzicht moeten geven hebben het

moelijk. Slappe blaadjes zijn doorgaans de eerste verschijnselen van afsterven als gevolg van aanhoudende droogte. De bomen die geplant zijn in de volle grond, kunnen veel langer zonder water.

De plantsoenendiensten van de gemeenten Maastricht en Heerlen zijn overgegaan tot water geven. Medewerkers van de dienst in de Limburgse hoofdstad proberen minstens eenmaal per twee a drie dagen jonge bomen extra voedsel te geven. De plantsoendienst rijdt dagelijks met twee tankwagens door Maastricht.

Een boom krijgt, afhankelijk van de toestand, 40 tot 60 liter water per keer. „Voor het eerst sinds jaren hebben we afgelopen maanden een record aantal bomen geplant, meer dan 1000. Ik vermoed dat 10 tot 20% deze droge periode niet doorstaat. Het is weliswaar een ruwe schatting, maar we verwachten dat ook na een of twee regenbuien het probleem niet opgelost is”, aldus de heer Franken, opzichter van de Maastrichtse plantsoendienst.

## Noodgedwongen

Acht weken geleden werd in Maastricht al gestart met het extra water geven van de jonge boompjes. „Dat hebben we toen een week of drie gedaan. Na een rustperiode van enkele weken moesten we noodgedwongen weer beginnen. De bomen stonden droog”, vertelt de opzichter desgevraagd.

Een week of zes geleden is in Heerlen eveneens gestart met het extra water geven aan pas geplante bomen. Gestreefd wordt naar eenmaal per week, maar dat wordt per geval bekeken. Afgelopen voorjaar zijn enkele honderden bomen geplant.

De jonge boompjes voor het gemeentehuis in Susteren hebben eveneens geleden onder de aanhoudende droogte. Probleem is vaak dat het plantgat te klein is waardoor bijvoeding ook onder normale omstandigheden noodzakelijk is.

## Beperkt

In Roermond is het nog niet zover dat de bomen extra water moeten krijgen. Voorsnag blijft die handel beperkt tot de 1-jarige planten en de bloembakken. Dat geldt ook voor de gemeente Kerkrade waar de bloembakken en perken voorrang krijgen. „Maar als het echt nodig is, zullen ook de boompjes niet vergeten worden”, meldt de woordvoerder van de gemeente Kerkrade. Overigens zijn in het voorjaar niet noemenswaardig veel bomen geplant.

## Verhoor Uwe B. niet afgerond

MAASTRICHT - Het verhoor van Uwe B., de van moord en gijzeling beschuldigde Westduitse drugverslaafde, is nog niet afgerond. De Maastrichtse Officier van Justitie Smalburg vermoedt dat hij nog enige dagen verhoord zal moeten worden. „Als we dan nog geen duidelijkheid over de juiste toedracht van beide misdrijven hebben, zullen we tot de zitting moeten wachten.”

## Politie zoekt begeleider van Yvonne Plasmans

Van onze verslaggever

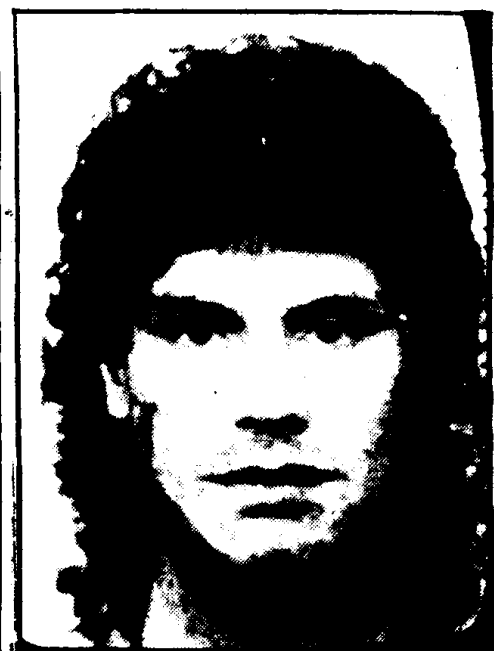
LANDGRAAF - De politie van Landgraaf is in verband met de moord op de 25-jarige Yvonne Plasmans uit Heerlen op zoek naar een jongeman, die in het verleden vaker is gezien in gezelschap van het slachtoffer. De begeleider van Yvonne lijkt op de persoon, die op bijgaande compositiefoto is afgedrukt en geldt niet als hoofdverdachte.

De politie meent echter dat men met de opsporing van deze man mogelijk dichterbij de buurt van een dader komt, aangezien hij wellicht iets kan vertellen over de beperkte kennissenkring van Yvonne Plasmans, die eind juni dood in de Rimburcher bossen door een wandelaar werd aangetroffen.

Het onderzoek heeft inmiddels aan het licht gebracht dat Yvonne Plasmans in de nacht van 15 op 16 juni vermoord werd, nadat zij zich rond 01.00 uur per taxi vanuit haar woning aan de Voskuilenweg naar de Willemstraat in Heerlen had laten rijden. Het is voor de politie van groot belang in contact te komen met mensen, die haar rond dat tijdstip (al dan niet in begeleiding) hebben gezien.

## Beller

De politie wacht overigens nog steeds op de anonieme beller, die nu al tot twee keer toe heeft gezegd dat hij weet wie de dader is, maar meteen daarna de haak weer oplegt. Deze anonieme beller, maar ook anderen die iets weten over de moord op of de handel en wandel van het slachtoffer, worden verzocht contact met de politie in Landgraaf op te nemen: 045-328333.



● Compositiefoto van de man, die Yvonne Plasmans voor haar dood enkele keren begeleidde.

## Ten onrechte waarschuwing voor smog

MAASTRICHT - Voor Limburg blijkt ten onrechte afgelopen maandag de waarschuwingfase wegens luchtverontreiniging door ozon en stikstofdioxide te zijn afgekondigd. Het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu had in de loop van die dag ook Limburg op de lijst geplaatst met de provincies, waarvoor een waarschuwingfase gold.

De verwarring bij het RIVM is ontstaan toen afgelopen maandag in Limburg de luchtverontreiniging gedurende enkele uren boven het waarschuwingniveau piekte. Volgens het 'draaiboek luchtverontreiniging' dient echter een waarschuwingfase te worden berekend op basis van meetgegevens van een vol etmaal, dus 24 uren.

Gisteren werd op basis van de beschikbare meetgegevens verwacht dat zowel een voorwaarschuwing als een waarschuwingfase voor luchtverontreiniging in Limburg zal uitbliven.

## Ingetrokken

De provincie Zuid-Holland heeft gisterochtend de waarschuwingfase voor smog ingetrokken, omdat deze weer beneden de norm van 150 microgram per kubieke meter lucht was gedaald. Doordat het aanzienlijk minder zonnig was dan was voorspeld, zakte de smog vrij snel weer onder de norm.

## grensgevallen



Zes weken lang reist onze verslaggeefster ANS BOUWMANS langs de Limburgse grens. Van Vaals langs de grens met West-Duitsland naar Mook en weer terug langs de Brabantse en Belgische grens. Start- en eindpunt: het Drielandenpunt.



het feodale stelsel hier, zegt de Eijssens wat droog. Het landgoed Geijsteren is zeshonderd hectare groot en omvat nagenoeg het hele dorp. Het is eigendom van de baron. Zijn huizen zijn her-

kenbaar aan de zwart-witte luiken.

## De patroonheilige

Net op de grens van Limburg en Noord-Brabant, op het driegemeentepunt Meerlo-Wanssum, Venray en Vierlingsbeek ligt de St. Willibrorduskapel. Vijf boswegen leiden naar deze verlaten 16de eeuwse kapel. De legende verhaalt dat Sint Willibrordus op deze plaats mensen heeft gekerstend. De man is dan ook patroonheilige van de parochie Geijsteren. Nu wil het toeval dat het dit jaar 1250 jaar geleden is dat de Heilige Willibrordus is overleden. En dat wordt in Geijsteren herdacht op 10 september.

De vroegere hoofdonderwijzer Sef Eijssens vervult daarin een belangrijke rol. Hij is de regisseur van het openluchtspel dat die dag voor de Willibrorduskapel wordt opgevoerd. Hij begint er dan ook enthousiast over te vertellen. De tekst van het stuk dat vijftig jaar geleden is opgevoerd - een en al plechtstatigheid - wordt uit de klapper gehaald.

„Maar het stuk dat we nu opvoeren is een komisch en modern stuk. De duivel, een engel en een gewone man halen iemand uit het publiek, die Willibrordus moet uitbeelden. De duivel haalt iemand naar voren. De engel kleedt een man aan met een staf en een baard. En de gewone man haalt zijn zoon uit het publiek, een arts die in de arme landen heeft gewerkt.” En dat is de moraal van dit moderne verhaal: de mens die zich inzet om een ander te helpen is de ware heilige.

Foto: JAN PAUL KUIT



# Europese vlag bij opening Nationaal Waterkamp Carnavaleske sfeer in Roermondse binnenstad

Van onze correspondent

ROERMOND - De vijfduizend waterscouts, die deelnemen aan Nawaka 1989, zorgden gistermiddag in de Roermondse binnenstad voor carnavaleske sferen. Hossend en springend begroetten de deelnemers uit tien verschillende landen de feestelijke opening van het nationale waterkamp Nawaka. „Roermond heeft de afgelopen tijd laten blijken dat scouting van harte welkom is. Om jullie om dat gebaar in daden om te zetten”, probeerde Nawaka-kampeerder Gert-Jan Bijnen zich boven de menigte verstaanbaar te maken.

Het officiële tintje kwam van Torre, de afgevaardigde van de Raad van Europa. Hij overhandigde burgemeester Daniels de vlag van Europa voor de inzet van Roermond voor hun bijdrage aan de eenwording van Europa.

„Laat de vlag wapperen over deze 5000 jonge Europeanen om aan te geven dat de toekomst van Europa voor jullie is”, zei Torre.

## Neptunes

De aanwezigheid van Neptunus,

vergezeld van twee zeemeerminnen, zorgde voor grote hilariteit. Na een toespraak in de diverse talen verrichtte hij met het lossen van tien saluutschoten de officiële opening. De schoten werden door de waterscouts begeleid met de jell: „Aanvallehhh”.

Afgevaardigden van de tien deelnemende landen spraken elk in hun eigen taal hun vreugde uit voor de tot standkoming van dit kamp. Terwijl ondertussen de vlaggen werden gehesen.

## De Waever

Het officiële Roermondse volkslied: „De Waever” en de daar-

bij behorende dans werd ook door de buitenlanders volmondig meegezongen en gedanst en typeerde de sfeer in het kamp.

Na het officiële gedeelte verspreidden de deelnemers zich door de hele stad om feestend, zingend en dansend luister bij te zetten aan deze opening.

## Kijkdag

Geïnteresseerden kunnen zondag aanstaande een kijkje nemen achter de schermen van Nawaka. Het nationale waterkamp wordt volgende week woensdag afgesloten met een grote vlootshow en vuurwerk.



● Neptunes lost elf saluutschoten met het kanon als officiële opening van de NaWaKa. Foto: JAN PAUL KUIJTER

## Henry E. opereerde in Duits/Nederlandse grensstreek Hoensbroekenaar verdacht van tien verkrachtingen

Van onze verslaggever

AKEN/HEERLEN - De bewijslast tegen de 23-jarige drugverslaafde Henry E. uit Hoensbroek, verdacht van verkrachtingen in de Duits/Nederlandse grensstreek, stapelt zich langzaam maar zeker op.

De politie van Aken heeft momenteel bewijsmateriaal in handen, waarmee de Hoensbroekenaar voor zes verkrachtingen in de omgeving van Aken verantwoordelijk kan worden gesteld. De politie in eigen land onderzoekt nog steeds de betrokkenheid van de 23-jarige jongen bij twee verkrachtingen in Brunsum en Heerlen.

Afgelopen vrijdag weet de politie van Aken de verkrachter te arresteren. Half vier die ochtend gaat op de meldkamer telefoon. Vanuit haar

woning op de tweede etage aan de Kullenhofstraat belt een verpleegster. Zij vertelt dat ze nog geen vijf minuten geleden een met bivakmuts gemaskerde man de balkondeur in zijn gezicht heeft gesmeten, nadat die tegen de voordeur van het verpleegstershuis was opgeklauterd met de bedoeling in de kamer te komen.

## Ernaast

Dezelfde man, zo weet het meisje, is na de mislukte poging de ernaast gelegen verpleegstersflat binnengedrongen, ook via het balkon. Op het moment dat de eerder overvallen verpleegkundige met de politie belt, verrast de gemaskerde geveltoerist de 22-jarige buurvrouw in haar slaap. Onder bedreiging van geweld maakt hij zijn slachtoffer vervolgens gewillig voor zijn driften.

De politie kan aan de hand van het telefoontje nog tijdens de aanranding de omgeving rond de flat afrendelen. Henry E. ziet derhalve vanuit de woning dat hij als een rat in de val zit. In een uiterste poging nog aan de politie te ontkomen, sprint hij vervolgens in luttele seconden naar de begane grond, van waaruit hij de parkeerplaats van het 'Kliniek' (ziekenhuis Aken) oprent. Daar verstopt hij zich onder een personenwagen.

## Zwijgen

Het duurt niet lang eer de massaal toegesnelde politie hem daar vindt en in de boeien slaat. Ook de auto van Henry wordt later op dezelfde parkeerplaats aangetroffen. Daarin zit belangrijk bewijsmateriaal, zoals een tweede bivakmuts en een gaspijs.

Op het bureau, waar meteen verbanden worden gelegd met eerdere verkrachtingen van verpleegsters, waaronder ook die in Brunsum en Heerlen, krijgen de rechercheurs geen enkel woord uit de verdachte. Hij zegt onder invloed van drugs en alcohol te verkeren en zich niets te herinneren van datgene wat hem ten laste wordt gelegd. De bewijzen tegen Henry zijn evenwel onomstotelijk en geven aanleiding om hem in bewaring te stellen.

Het onderzoek, zowel in de BRD als in Nederland, is momenteel nog volop gaande. Een woordvoerder van de politie in Brunsum wilde gisteren, hangende het spoorwerk, nog geen mededelingen over de zaak doen. In Duitsland is men daarentegen wat toeschietelijker met informatie.

Een woordvoerder heeft gisteren laten weten dat de Kripo in Aken de 23-jarige Hoensbroekenaar op dit moment verdenkt van minimaal tien en maximaal twaalf verkrachtingen op Duits grondgebied. Henry E. moet dit aantal zedendelicten binnen een tijdsbestek van twintig maanden hebben gepleegd.

## D66 aan gouverneur over conflict Plem/Limagas

# 'Niemand is gebaat bij langdurig gekrakeel'

Van onze redactie economie

HEERLEN - Drs. A. Resoort van de statenfractie van D66 doet een beroep op gouverneur Kremers om te bemiddelen in het overnameconflict tussen Plem en Limagas. Volgens Resoort is het duidelijk dat Plem „het kleinere broertje niet goedschiks maar kwaadschiks over wil nemen”.

Gouverneur Kremers zou volgens Resoort als neutraal persoon een bemiddelende commissie moeten samenstellen in de „loopgravenoorlog” die dreigt te ontstaan.

In werkelijkheid is de gouverneur echter allesbehalve neutraal in de fusieperikelen. Als voorzitter van de raad van commissarissen van Plem (99 procent eigendom van de provincie) is Kremers zelfs de belangrijkste initiatiefnemer geweest van het bod op Limagas.

De brief van Resoort lijkt daarom tussen de regels door vooral bedoeld als een beroep op de gouver-

neur om zich in deze kwestie afzijdig te houden.

## Rechter

De kwestie tussen Plem en Limagas zal volgens het statenlid Resoort vermoedelijk voor de rechter worden uitgevochten. Dat lijkt hem een heilloze en onbegaanbare weg. „Niemand in de provincie is er bij gebaat wanneer de energie-distributie in onze provincie vele jaren overschaduwd blijft door langdurig gekrakeel tussen de betrokken partijen zonder uitzicht op een bevredigende oplossing.”

## Uitnodiging

De Plem blijft intussen benadrukken dat het bod op de aandelen Limagas geen vijandig oogmerk heeft, maar is bedoeld om de impasse in de fusiebesprekingen te doorbreken. In een brief aan de aandeelhouders van Limagas biedt Plem-directeur Priekaerts aan om persoonlijk bij de gemeenten op bezoek te ko-

men teneinde het overnamebod tot te lichten.

In dezelfde brief beschrijft hij de details van een derde variant van het overnamebod, nu blijkt dat sommige aandeelhouders liever hun hele belang in Limagas omzetten in aandelen Plem. Voor twee aandelen Limagas van f 1.000,- geeft Plem 25 nieuwe eigen aandelen van f 250,- plus een nettobedrag van f 640,- als vervanging van het dividend over 1989. In alle drie de varianten van het overnamebod wordt de aandeelhouders effectief een opbrengst van ongeveer f 330,- per aandeel geboden.

Plem wijst er verder op dat de onlangs getoonde bereidheid van Limagas tot overleg over een horizontale integratie „een verrassende gebeurtenis vertoont met de voorstellen waarmee Plem vorig jaar al akkoord is gegaan”. Niettemin wordt voorlopig het bod op de aandelen Limagas gehandhaafd, omdat dat volgens Plem de grootste kans biedt op resultaat.

M

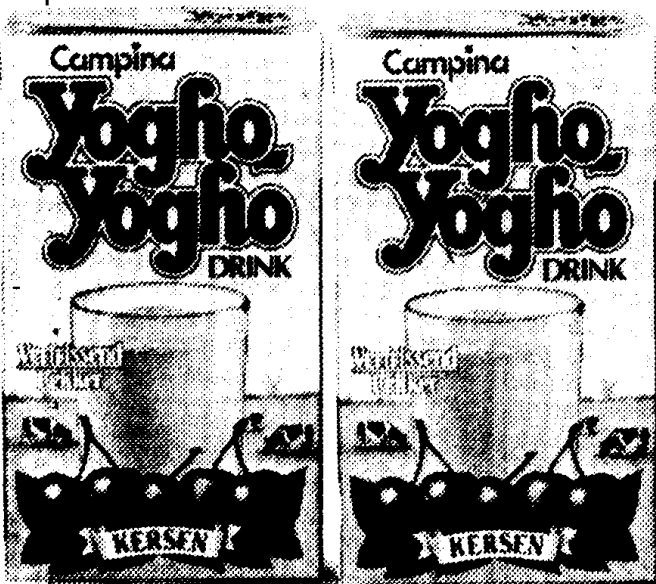


**CALVE VLEES- EN VISSAUZEN**  
Diverse soorten, Flesje 0.25 liter 1.99 **1.69**  
(Maak kans op een reischek t.w.v. f. 5.000,-)

**MATERNE MOUSSELINE VRUCHTENMOUSSE**  
Diverse smaken, pot 380 gram 2.59 **2.19**

**BRON MINERAALWATER**  
Fles 1 liter 65 **0.55**

**CHAUDFONTAINE MINERAALWATER**  
Fles 1.5 liter 1.09 **0.89**



**YOGHO-YOGHO**  
Diverse smaken, Pak 1 liter 1.59 **1.49**

**OMO VLOEIBAAR**  
Flacon 1.5 liter 9.29  
Met gratis vakantiespellenboek.

**OMO VLOEIBAAR NAVUL**  
1.5 liter 8.99 **8.69**

**ROBIJN FLEUR EN FIJN**  
Pak 2 kilo 9.35 **8.35**

**AANMAAKBLOKJES**  
Wit, doosje 1.50 **1.09**

**EUROGRILL HOUTSKOOL BRIKETTEN**  
Zak 3 kilo 7.95 **6.95**

**IN ONS RESTAURANT: BROODJE HAM OF KAAS MET EEN KOP KOFFIE** Nu **3.75**

**UIT EIGEN BAKKERIJ:**  
**FRANS STOKBROOD**  
Per stuk 1.99 **1.59**

**AARDBEIENTAART**  
Middel, 750 gram 9.95 **8.99**

**LIMBURGER**  
100 gram 2.79 **2.29**

**TARWE-ROGGEBOOD**  
Heel 2.45 **1.99**

**MARINA TAARTBODEM**  
200 gram 1.69 **1.49**

**FRUBO TAARTBODEMS**  
6 stuks 1.89 **1.49**

**HUZARENSLAATJE**  
150 gram 0.89 **0.69**

**VERS VAN HET MES: TRAPPISTENKAAS 45+**  
Per 100 gram 2.15 **1.79**

**PASSEDALE 50+**  
Per 100 g 2.39 **1.79**

**ZAANLANDER MILD**  
Vers van het mes of vacuüm verpakt, per kilo 13.50 **10.90**

**SCHOUDERKARBONADE**  
Per kilo 8.99

**HAASKARBONADE**  
Per kilo 11.99

**HELE KIP**  
Per kilo 5.99

**KIPBARBECUEPAKKET**  
Per kilo 7.99

**PERZIKEN**  
± 1 kilo 2.50

**SPERZIEBONEN**  
500 gram 0.69

**PERSINAASAPPELEN**  
Net ± 2.5 kilo 3.99

**UIT DE DIEPVRIES: CHANTILLY'S**  
Doos 8 stuks 4.50 **3.95**

**UIT ONZE NOTENBAR: BROSNOTEN BARBECUE**  
Per 250 gram 2.98 **1.99**

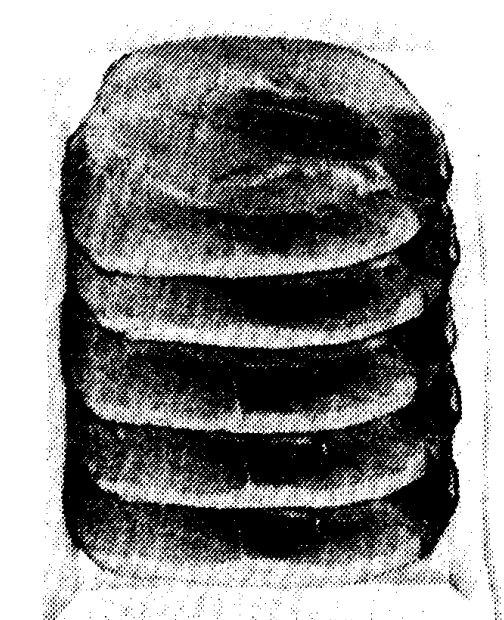
**JACKY SMULPUDDING**  
Vanille, chocolade, caramel of gries, beker 500 gram 2.39 **1.79**

**CREMERS LUKSE WAFELS**  
Pak 250 gram 1.79 **1.59**

**CREMERS CAPRIGALET WAFELS**  
Pak 250 gram 1.55 **1.35**

**SCHIEP ZELF, BESPAAR GELD 3 MIX**  
Per kilo 3.50 **3.00**

**UIT DE BEDIENINGSAFDELING: JAMBON D'ARDENNE**  
Per 100 gram 2.89 **2.49**



**JOHMA SELLERY SALADE**  
Per 100 gram 1.15 **0.89**

R

aanbiedingen geldig t.m. zaterdag 29-07-89

Lage prijzen en winkelgemak onder één dak.



## Stroom van onhandige en zwaarwichtige verhalen

## Reisproza vaak onverdraaglijk

eer en meer wordt in de zomer- en dus vakantiemaanden literatuur tot één genre teruggebracht. Het lijkt of er in deze periode geen romans, geen essays, geen gedichten anders meer bestaan. Alles draait ineens om het reisverhaal. Begrijpelijk is het wel: veel lezers zijn op reis en zij die het weg zijn willen in elk geval graag over reizen lezen. De behoefte is er dus, maar hoe daarin te voorzien?

Nederlandse letterkunde zit in Cees Nooteboom een verhalenboek van voor- at. Er zijn nog enkele andere reisschrijvers die hun vaardigheid in reisproza getoond hebben. Maar de literatuur is lang niet voldoende om de honger van het publiek naar reisverhalen te stillen. Vandaar dat allerlei schrijvers die zich in andere hoedanigheden hebben bewezen zich ook in dit genre wagen. 'Wagen' is eigenlijk te veel gezegd. De meeste van hen zijn zich er nauwelijks van bewust dat het om een waagstuk gaat. Bijna onnozelijk te zeggen dat de gevolgen van hun reisproza zwaarwichtige verhalen is eraan te wijten.

## Grenzeloos

De bundel 'Grenzeloos letterland' werd samengesteld door Robert-Henk Zuidinga. Het aanbod aan Nederlandse reisproza is zo beperkt dat hij soms Rudi Wester herhaalt. Dus zien we Renate Dorrestein opnieuw naar Cornwall vertrekken en gaat Jan Donkers nogmaals Traven achterna. Ook Zuidinga heeft zijn taak niet lichtvaardig opgevat. Aardig werk van Boudewijn Buch werd genomen uit de tijdschriften Avenue en Penthouse. De schrijver was zelfs bereid een van zijn verhalen uit te breiden. Ook in deze bundel is het verder voor een groot deel kommer en kwel. J. A. Deelder en S. Carmiggelt blijken echter als schrijvers van reisproza een verademing te zijn. Hun reisverhalen zijn niet te onderscheiden van hun andere verhalen. Alleen is het decor van hun werk voor één keer anders dan gebruikelijk. Deelder reisde naar Indonesië, Carmiggelt naar Marokko. Wat doen mensen de hele dag aan het strand? Vooral verbranden en zich vervelen. En deze zomer misschien in de levige bundel 'Bruisende verhalen' lezen. Het boek bevat verhalen over zee en strand uit de wereldliteratuur. Dit wil zeggen voor zover de schrijvers door uitgeverij Meulenhoff gepubliceerd werden. Bertus Aafjes en L. F. Celline, Huub Beurskens en Gabriel García Márquez - ze zijn in dit boek met vele andere auteurs bijeengebracht.

Af en toe is er iets aardigs te vinden zoals het charmante 'Strandverkenning' door Michel Tournier of het relaas over de Russische badplaats Jalta van Raymond van den Boogaard. Maar dit boek heeft toch lang niet genoeg te bieden om een stranddag te redden. Wim Zaal beheerst het metier van reisverhalenschrijver wel. Zijn bundel 'Een tik van Italië' lees men met plezier. Dit proza is als ideale achtergrondmuziek: luchtig en vluchtig. Allerlei Italiaanse bestemmingen worden aangedaan. De Vesuvius wordt beklommen, Napels bezocht, Rome verkend, enzovoort. Zaal weet heel veel over Italië maar onderdrukt de be-



● Reisverhalen in tijdschrift of boek. Ze zijn bij vakantievierders zeer gewild. Maar de 'beste reisverhalen' blijken vaak slecht te zijn.

hoeft om dat te demonstreren. Een aardige anekdote hier, een verrassende uitspraak daar - zo beperkt hij zich.

Op deze wijze is reisproza voortdurend te verduren. Maar de meeste reisverhalen die tegenwoordig door Nederlandse auteurs geschreven worden, zijn onverdraaglijk. Even onverdraaglijk als bijvoorbeeld een avondje naar andersmans fantasievolle vakantiedia's te moeten kijken. Gelukkig voor de literatuur liefhebber dat de zomer niet eindeloos duurt....

1. 'Gewoon omdat ik ging'. De beste reisverhalen van 1988, bijeengebracht door Rudi Wester - 272 pag./fl. 25,-. Contact, Amsterdam.
2. 'Grenzeloos letterland'. Nederlanders schrijvend in het buitenland, samengesteld en ingeleid door Robert-Henk Zuidinga - 208 pag./fl. 25,-. Sijthoff, Utrecht.
3. 'Bruisende verhalen'. Zee en strand in de wereldliteratuur, 304 pag./fl. 25,-. Meulenhoff, Amsterdam.
4. Wim Zaal 'Een tik van Italië'. Reisverhalen, 160 pag./fl. 24,50. Amber, Amsterdam.

## het weer in europa

**Noorwegen, Zweden en Denemarken:** in zuid-Scandinavië zonnig en droog met middagtemperaturen van circa 21 graden langs de Noorse westkust tot 28 graden elders. In midden- en noord-Zweden en Noorwegen wolkenvelden en in het uiterste noorden wat regen. Middagtemperaturen van 18 graden langs de Noorse kust tot 25 graden elders.

**Ierland, Schotland en Engeland:** perioden met zon en vrijwel overal droog. Middagtemperaturen van 20 graden in het noordwesten tot 28 in het zuidoosten. In Ierland en Schotland enige daling van temperatuur.

**België en Luxemburg:** zonnig en warm zomerweer. Middagtemperatuur van 25 graden langs de Belgische kust tot 29 graden elders.

**West-Duitsland:** zonnig en warm zomerweer, in midden- en zuid-Westduitsland mogelijk nog een verspreide onweersbui gedurende de middag en avond. Middagtemperatuur van 26 graden in het noorden tot 30 graden in het zuiden.

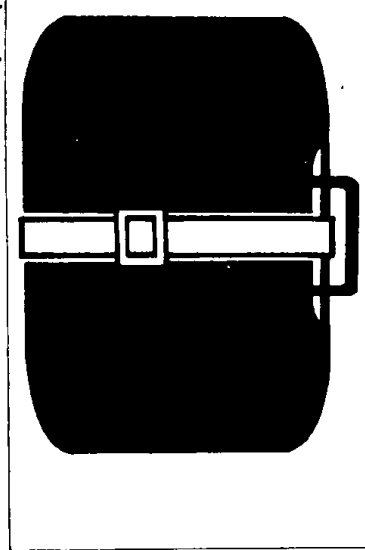
**Frankrijk:** in het uiterste oosten en zuiden gedurende de middag en avond nog een enkele onweersbui, overigens zonnig en warm. Middagtemperaturen van 22 graden langs de Kanaalkust tot 30-32 graden elders.

**Spanje en Portugal:** droog, zonnig en warm tot zeer warm zomerweer. Middagtemperatuur van 25 graden langs de Spaanse noordwestkust tot 30 graden langs de andere kusten, 40 graden plaatselijk in het Spaanse binnenland.

**Zwitserland en Oostenrijk:** wisselend bewolkt en vooral in de middag en avond enkele regen- of onweersbuien. In Zwitserland vrijwel overal droog en meer zon. Middagtemperatuur 28 tot 30 graden.

**Italië en Joegoslavië:** overwegend zonnig en warm, maar in de noordelijke gebieden ook enkele onweersbuien. Middagtemperaturen tussen de 30 en 34 graden.

**Griekenland:** zonnig, droog en warm tot plaatselijk zeer warm zomerweer. Middagtemperaturen van 30 graden op de eilanden tot 36 graden landinwaarts.



## korte toer

WOENSDAG 26 JULI:

**HEERLEN:** Fietsvierdaagse. Afstand 30, 60 en 100 km. Start vanaf De Spuikele voor 30 km tussen 10.00 en 12.00 uur, voor 60 km tussen 8.00 en 11.00 uur, voor 100 km tussen 8.00 en 10.00 uur. Info en voorinschrijving: 045-416591.

**Expositie 'De mens op de maan'** in Volkssterrewacht (Schaapskooiweg) van 13.00 tot 17.00 uur.

**BRUNSSUM:** IVN - zomeravondwandeling. Start 19.00 uur. Bezoekerscentrum Schrieversheide.

**VALKENBURG:** Poppentheater Piep Muis met De Vuurteeks om 14.00 uur in Openluchttheater.

**Concert Boden Studio Show Band** om 14.00 uur en om 19.30 uur St. Austell Band op Th. Dorrenplein.

**Concert Boden Show Band** om 20.30 uur in Gemeentegrot. Rondleiding bierbrouwerij De Leeuw om 10.00 uur. Kaartverkoop alleen via VVV-kantoor.

**Rondleiding Openluchttheater** om 11.30 uur.

**MAASTRICHT:** Rondleiding Spaans Gouvernement (Vrijthof 18) om 14.00, 15.00 en 16.00 uur. Toegang gratis.

**Concert in O.L. Vrouwebasiliek** om 20.00 uur door 'Les Petits Chanteurs de Saint Francois de Versailles'.

**Bezichtiging Schatkamer St. Servaasbasiliek** van 10.00 tot 17.00 uur.

**Bezichtiging Schatkamer O.L. Vrouwebasiliek** van 11.00 tot 17.00 uur.

**MECHELEN:** Bezichtiging De Commandeursmolen (Hoofdstraat) van 9.30 tot 17.00 uur.

**MARGRATEN:** VVV-wandeling. Vertrek 19.00 uur vanaf VVV-kantoor.

**WEERT:** VVV-stadswandeling om 14.00 uur. Vertrek vanaf VVV-kantoor.

**GULPEN:** Geul- en Gulpwandeling o.v. een geul. Vertrek 14.00 uur vanaf Geo-Mergellandwinkel (Looierstraat 2).

**ARCE:** Sfeermarkt van 16.00 tot 21.00 uur.

**VAALS:** Concert op Tescamacherorgel in Hervormde Kerk om 20.00 uur.

**LIMBURG:** Expositie 'Oudheden opgepoetst' in Kasteel Limbricht van 13.00 tot 17.00 uur.

## bioscopen

## ● HEERLEN

**Royal:** Licence to kill, dag. 15.18 en 21.30 uur. **Rivoli:** Scandal, dag. 15.30, 19 en 21.30 uur. **Taran** en de toverkroket, dag. 14.30 uur. **Maxim:** The naked gun, dag. 14.30, 16.30, 18.30 en 21.30 uur. **H5:** Roadhouse, dag. 14.30, 16.30 en 21.30 uur. **Police academy VI,** dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. **Rainman,** dag. 17 en 20.30 uur. **Pet Sematary,** dag. 16 en 21 uur. **Twins,** dag. 14 en 18.30 uur. **Platvoet** en zijn vrienden, dag. 14 en 15.30 uur. **Leviathan,** dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.

## ● SCHAESBERG

**Autokino:** The naked gun, do tm di 22.15 uur.

## ● MAASTRICHT

**Mabi:** The naked gun, dag. 14.30, 18.30 en 21.30 uur. **Licence to kill,** dag. 14.30, 18.15 en 21.15 uur. **Dirty rotten scoundrels,** dag. 14.30, 18.30 en 21.30 uur. **Taran** en de toverkroket, dag. 14.30 uur. **A cry in the dark,** dag. 18.15 en 21.15 uur. **Cinema:** **Palace:** Roadhouse, 14.30, 18.30 en 21.30 uur. **Palace 2:** Pornoprogramma, dag. beh. za zo doorl. v.a. 13.30 uur. **Cine-K:** The last emperor, ma 20 uur. **I've heard the mermaids singing,** di 19.15 en 22.15 uur. **Midnight run,** wo 19.45 en 22.15

## exposities

## ● HEERLEN

**Stadsgalerij, Raadhuisplein 19:** Keramisch werk van Rob Brandt. **Tijtske Dijkstra, Marja Hooft, Michel Kuipers** en Jan van Leeuwen. Van 30.6 t/m 27.8, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Schilderijen van Aad de Haas,** Tm 6.8. **Volkssterrewacht, Schaapskooiweg 95:** Werk van Andre Offermans. Open di t/m vr 13-17 uur, zo 13-17 uur, di en vr ook 19.30-22 uur. **Galerie Signe, Akersstraat 82a:** Litho's van Bram van Velde. Tm 10.9. **Thermenmuseum, Coronavallumstraat 9:** Thermen en badgebruiken in de Romeinse tijd. Van 17 t/m 1.10, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Stad en land op de helling,** Van 18.7 t/m 27.8. **Galerie De Nor, Geerstraat 302:** Werk van Peter Lemmens. Van 27 t/m 29.7. **NMB Bank, Bongerd 13:** Werk van J. Lips-Besselinck. Tm 31.8, open ma t/m vr 9-16 uur.

## ● HOENSBROEK

**Kasteel Hoensbroek:** Werk van Alons Stadhouder. Gedurende de zomermaanden, open dag. 10-17 uur. Foto's van Janna Dekker. Van 15.7 t/m 27.8, open ma t/m vr 10-12 uur en 13.30-17 uur, za en zo 13.30-17 uur. **ABN-Bank,** Foto's van Gys van Gent. Tm 13.9, open ma t/m vr 9-16 uur. **Bibliotheek,** Foto's van Margret Berkhout. Tm 14.9.

## ● LANDGRAAF

**Ipomai, Kerkberg 2:** Werk van Hiroshi Tsuy. Van 27 t/m 30.7, open wo t/m zo 13-17 uur, vr 13-20 uur.

## ● KERKRADE

**Botanische tuinen.** Beelden van Wim Steins.

## ● MAASTRICHT

**Bonnefantenmuseum.** Retrospectieve Bram van Velde. Tm 3.9. Open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 11-17 uur. **Galerie Signature, Kapoentstraat 24:** Permalen- te expositie van steeds wisselende objecten. Open wo t/m vr 13-18 uur, za zo 13-17 uur. **Spaans gouvernement, Vrijthof 18:** 18-de eeuwse zilver en portretten van Ron Graafland. Tijdens zomermaanden, open wo 14-17 uur, do 10-13 en 14-17 uur en zo 10-13 uur. **Rabobank, Boschstraat 108-110:** Werk van Hans Lemmens. Tot eind augustus, open tijdens openmuseumbank. **Winkelcentrum Brusselse Poort,** Werk van Charles Russell. Open dag. 13-17 uur. **Galerie Anny van den Besselaar, Tafelstraat 6a:** Schilderijen van Frans Holman. Van 15.7 t/m 13.8, open do 13-17 uur, vr t/m 10-17 uur. **Kamer van Koophandel, Het Bat 2:** Gouaches en acrylschilderijen van Sil Crefoeur. Tm 4.8, open ma t/m vr 8.30-16 uur. **Rijksuniversiteit, Bonnefantenstraat 2:** Jezuïetencollectie. Van 17.7 t/m 30.9.

## ● VALKENBURG

**Hotel Tummers, Stationstraat 21:** Aquarietent van Marlou van der Zalm-Philips. Tm 31.8.

## ● CADIER EN KEER

**De Keerder Kunstkamer, Kerkstraat 10:** Beeldenroute-expositie 'Ontmoetingen met België'. Van 27 t/m 28.8. Door geheel Cadier en Keer.

## ● VAALS

**Kopermolen, Van Clermontplein 11:** Wat aardse bewaarde, archeologische bodemonvondingen. Permanente expositie. **Endexamenwerk Academie Beeldende Kunsten Maastricht, Van 8.7 t/m 30.8:** open za en zo 14-17 uur. **Art Mobil, Rijksweg 42:** Lemmers. Werk van K.H. Kahne. Vanaf 10.6.

## Kerkradenaar vecht korting vakantiegeld aan bij RvS

Van onze correspondent  
**DEN HAAG KERKRADE** - Een gescheiden werkloze Kerkradenaar is het niet eens met een korting op zijn vakantiegeld waarbij het ontvangen vakantiegeld van zijn echtgenote uit inkomsten voor de scheiding in mindering werd gebracht op het aan hem uitgekeerde bedrag. Zijn beroep werd gisteren behandeld door mevrouw Gardemiers van de afdeling voor de gescheiden van bestuur. De Kerkradenaar claimt het volledige vakantiegeld zonder hetgeen zijn echtgenote voor de scheiding heeft opgebouwd door partimewerk bij Vroom en Dreesmann te verrichten. Hij zegt dat hij het vakantiegeld niet op zijn echtgenote kan verhalen omdat deze sinds de scheiding ook in de bijstand zit. De gemeente Kerkrade zou er te onrecht van uitgegaan zijn dat de vrouw een deel van haar vakantiegeld aan haar ex-man geeft. Het gaat in totaal om een bedrag 290,77 gulden. De provincie waar de Kerkradenaar in beroep is gegaan was nadat hij bij de gemeente bot gevangen had, meende dat het vakantiegeld terecht in mindering gebracht was op de uitkering. Rechten op vakantie van echtgenoten moeten in mindering worden gebracht op die van de partner in de bijstand ook al zijn zij op het moment van uitbetaling gescheiden. Volgens de advocaat van de Kerkradenaar is dit verhaal achteraf niet toegestaan. De gescheidenafdeling doet over enige tijd uitspraak.

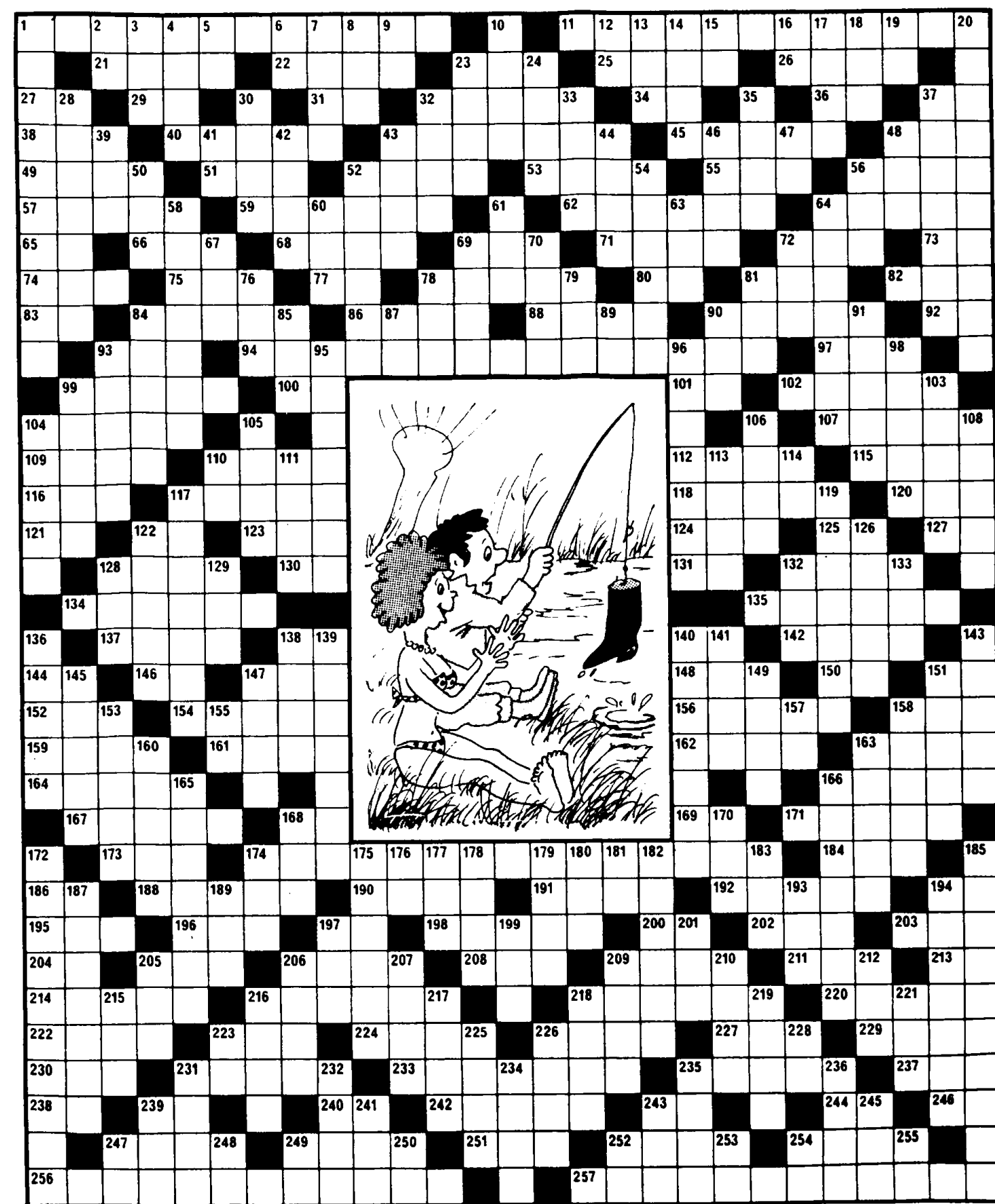
## VAKANTIEPUZZEL

**Horizontaal:** 1 toelage boven het loon; 11 streven naar de wereldmacht; 21 vrouw van Abraham; 22 open plaats in bos; 23 soort hond; 25 begrip van religieuze aard; 26 onsmakelijk; 27 bijdehand (afk.); 29 muzieknoot; 31 godsdiens (afk.); 32 hoofddekkel; 34 voorlezer; 36 schakelfkorting; 37 voorlezer (afk.); 38 uitroep; 40 snelle voortgang; 43 duistere zaak (fig.); 45 grote klier; 48 spoedig; 49 drank; 51 loom; 52 vervelend; 53 plezier; 55 telwoord; 56 voorzetsel; 57 draadvormig deeltje v.a. stof; 59 stoff in Italië; 62 klein kind; 64 zuurdeeg; 65 paardesle; 66 valiel; 68 slank en fijn gebouwd; 69 pluus op wollen stoffen; 71 massief wortel of stengeldeel; 72 haarkruk; 73 persoonlijk vnn.; 74 halsdoek; 75 bittere afginst; 77 per dag (afk.); 78 vrouwelijk dier; 80 voorzetsel; 81 fraai dier; 82 teer, mager; 83 voegwoord; 84 equator, evenaar; 86 verfstof; 88 met tegenzin; 90 zekere tijdsduur; 92 file; 93 gek; 94 knopvormig uitsteeksel van de ellepijp; 97 Euro-beaan; 99 snedig, ad rem; 100 muzieknoot; 101 bevroren water; 102 norm van neerslag; 104 gebod; 107 gangster; 109 wild zwijn; 110 uurwerk; 112 vrouwelijk dier; 115 benaming van Zeus; 116 heidemeertje; 117 buidelbeertje; 118 jaargetijde; 120 klopje; 121 oude lengtemaat; 122 wolkant; 123 projectieplaatje; 124 gangster; 125 en dergelijke (afk.); 127 persoonlijk vnn.; 128 gewicht; 130 bijwoord; 131 sint vnn.; 132 soort snoepgoed; 134 klein scherm met handvat; 135 zoogdier uit de arctische wateren; 137 voorwerp tot verlichting; 138 op deze wijze; 140 militaire ordedienst (afk.); 142 bergmeubel; 144 titel (afk.); 146 bergreus; 147 tenen mand; 148 vaartuig; 150 bijdehand (afk.); 151 persoonlijk vnn.; 152 huisbedekking; 154 te gener tijd; 156 met plezier; 158 hoofddekkel; 159 rijstbrandewijn; 160 lassoachtig werptouw; 162 deel v.a. fietswiel; 163 rank vaartuigje; 164 grote ontvangkamer; 166 bosgewas; 167 gevaarte; 168 vogelproduct; 169 landbouwwerktuig; 171 kweker (uitgang in samenstellingen); 173 voorzetsel; 174 blufster; 184 troefkaart bij diverse kaartspelen; 186 symbool van magnesium; 188 tussen goed en slecht; 190 witsv; 191 regel, richtsnoer; 192 vierwielig rijtuig; 194 persoonlijk vnn.

195 lichaamsdeel; 196 vis; 197 lidwoord; 198 geneeskrachtige plant; 200 laagtij; 202 soort takel; 203 alvorens; 204 dwarshout aan een mast; 205 slaapproots; 206 deel; 208 deel v.e. boek; 209 droesem, dik; 211 bedrog; 213 senior (afk.); 214 minder waardevolle vruchten; 216 viertienig strandloper; 218 aanvoerder; 220 kansspel; 222 orgaan; 223 zelfkant van linnen; 224 reclamelicht; 226 slaapproots voor baby's; 227 insect; 229 Engelse titel; 230 korte tijdsduur; 231 kanselrede; 233 stof; 235 werktuig; 237 gesteente; 238 maangestalte (afk.); 239 bolgewas; 240 ten bedrage van; 242 zinnebeeld v.e. behaalde overwinning; 243 voorzetsel; 244 eerste-mende (afk.); 246 Nederlandse Spoorwegen (afk.); 247 menigte; 249 steekvlieg; 251 oogholte; 252 roofvis; 254 puntig houweel; 256 muziekinstrument; 257 voor de vuist uitgesproken redevoering.

**Verticaal:** 1 familieid; 2 vizierlijn v.e. verrekijker; 3 mak; 4 regenboogvles in het oog; 5 muzieknoot; 6 0.01 liter (afk.); 7 karakter; 8 deel v.e. boom; 9 titel (afk.); 10 plaats; 12 0.001 meter (afk.); 13 inzet bij een spel; 14 wares van laagheid; 15 muzieknoot; 16 avenue (afk.); 17 hijstoestel; 18 boom; 19 stoomschip; 20 medeliden opwekkend; 23 op die plaats; 24 beugeltje met pin; 28 hoofdstaaf van Iran; 30 stof van vergaan hout; 32 betrekking; 33 vluchtheuvel in dijkloos land; 35 wild zwijn; 37 eertijds; 39 hoofddekkel; 41 rivier in Italië; 42 Arabisch opperhoofd; 43 het doel treffend; 44 niet-deskundige; 46 zoogdier; 47 loofboom; 48 fraaie kleding; 50 plechtige verklaring; 52 Zuidamerikaanse loopvogel; 54 korte uniformjas; 56 scheepsvloer; 58 melkwol; 60 stuk stof; 61 ringvormig handvat; 63 inhoudsmaat voor schepen; 64 lulaard; 67 streep; 69 wreedaard (fig.); 70 eenjarig kalf; 72 bijbelde naam; 76 aanwijnend vnn.; 78 vogel; 79 kloosterlinge; 81 moerasvogel; 84 gebladerde, groen; 85 telwoord; 87 koninklijk besluit (afk.);

89 muzieknoot; 90 snijwerktuig; 91 metalen plaat v.e. handpers; 93 telwoord; 95 vroeger Engels-Indisch mak; 96 onderdeel v.e. benzinepomp; 98 appelsoort; 99 voormuur; 103 door de behoefte vereist; 104 knaagdier; 105 deel v.e. tafel; 106 smal, bandvormig weefsel; 108 vuurpijl; 110 boksterm (afk.); 111 vloestof; 113 verharding van de opperhuid; 114 sportevenement (afk.); 117 soort krokodil; 119 binnenkort; 122 vogel; 126 behoefte aan drinken; 128 bittere vloeistof; 129 klap; 132 huisbedekking; 133 gegraven diepte; 136 mythisch koning, die van Apollo tot straf ezelsoren kreeg; 138 soort vloerbedekking; 139 provincie van Canada; 140 onderdeel v.e. ontplofingsmotor; 141 vreemde munt; 143 bouwmetaal; 145 touw waarmee het midden v.e. ra tegen een mast aan wordt gehouden; 147 erepoort; 149 zuivelproduct; 151 inwoner van zekere Europese hoofdstad; 153 priestermtsj; 155 rivier in Siberië; 157 voltooid; 158 kostbaar voorwerp; 160 zuil, pilaar; 163 vierwielig open rijtuig; 165 voornaam; 166 luchtklep; 168 in hoge mate; 170 zot; 172 rode verfstof; 174 zwarte delfstof; 175 koning der elfen; 176 symbool van thallium; 177 bijbelde naam; 178 wandelhoofd in zee; 179 onvergelyklijk; 180 godin van de dageraad; 181 symbool van Krypton; 182 vuil, vies; 183 zeevis; 185 het uitoefenen van terreur; 187 grafische voorstelling; 189 vod, lor; 193 telwoord; 194 telwoord; 197 ken- teken v.e. judoka met meestergraad; 199 afkerig van werk; 201 kuip waarin men zich baadt; 205 drinkgelegenheid; 206 edelknaap; 207 vrouwelijk dier; 209 part; 210 tweede letter van het Griekse alfabet; 212 wijfje v.e. kanarie; 215 blad papier; 216 soort hond; 217 vertaler; 218 waterplant; 219 deel v.e. vliegtuig; 221 hoeveelheid; 223 nummer (afk.); 225 gemelijk persoon; 226 verlangen; 228 muzieknoot; 231 schaakfiguur; 232 bewaarplaats voor vis; 234 nevelsluier; 235 hoofdbedekking; 236 tocht; 239 Zwitsers kanton; 241 etmaal; 243 houten drinkkom; 245 grote olifantgroene papegaai; 247 dagelijks bestuur (afk.); 248 onbeklemdoende vorm van mij; 249 muzieknoot; 250 symbool van selenium; 252 100 meter (afk.); 253 in oprichting (afk.); 254 wiskundig getal; 255 karaat (afk.).



Oplossing vakantiepuzzel aanstaande vrijdag op deze pagina



**Zonnebanken/Zonnehemels**

**Zonnehemels**

Grootste sortering div. uitvoeringen reeds vanaf f 899,-. Nu 4x gebogen hemel met 10 snelbruinlampen, ventilator, compleet met statief nu f 1.198,-. Erkend Riho-dealer.

Ook reeds vanaf f 10,- p.wk.

Van Erp, Limbrichterstraat 18, Sittard, 04490-13531  
Hoofdstraat 12, Kerkrade, 045-456999.

**Muziek**

**STALMEIER MUSIC**  
de muzikalspecialist

HOOFDSTRAAT 32 TEL. 045/214253 HOENSBROEK

(Bij de Markt)

Een vertrouwd adres voor: Keyboards, orgels, synthesizers, blaas- en slaginstrumenten, gitaren, versterkers, orkestapparatuur, accordeons, midispecialisatie enz. enz. Altijd leuke aanbiedingen en occasions.

**Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!**

**Pianos** huur met kooprecht van f 65,- tot f 200,- p.m. Gratis transport. Alle merken gebruikte piano's f 150,- per jaar. Van Urk, Westersingel 42, Rdam 010-4363500.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes t snelt kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen. Probeer maar! Tel. 045-719966.

**Opleidingen**

**totale medische beroepsopleiding**

De akademie voor Progressieve Geneeskunde start in september voor de 7e maal haar opleiding PROGRESSIEVE GENEESKUNDE. De opleiding is thans geheel aangepast aan de eisen, die de regering en de beroepsorganisaties eventueel kunnen stellen en is gebaseerd op een zelfstandige praktijktoefening. Om iedereen in de gelegenheid te stellen de nodige basiskennis te verwerven is de opleiding verdeeld in drie afgeronde delen, te weten: Basiskennis: fysiologie, anatomie, pathologie, cel- en neurologie op het niveau van de basis-arts. Progressieve Geneeskunde: electro-acupunctuur, diagnostiek, andere diagnostische mogelijkheden, holistische diagnosestelling als basis. Homeopathie, natuurgeneeskunde, vitaminen-, mineralen- en enzymenleer, neutraaltherapie, medisch kennis, stofwisselingsziekten, reuma, hart- en vaatziekten. De gehele leerstof is opgenomen in zeer uitvoerige scripties, die de hele boekwerken omvatten. Progressieve Geneeskunde als zelfstandige geneeskunde: afronding van de electro-acupunctuur differentiaal diagnostiek, vergelijking met gegevens verkregen vanuit het laboratorium, degeneratieziekten, waaronder kanker, diabetes, immuundeficiënte patiënten, psychologie en patiëntenbegeleiding, het behandelen van meegebrachte patiënten, stages.

De colleges worden gegeven op vrijdagavond en zaterdag om de 14 dagen en zijn gecentraliseerd te Arnhem. Inlichtingen:

**Akademie voor progressieve geneeskunde**

Velperweg 97, 6824 HH Arnhem. Telefoon: 085-641044.

Uw collectie wordt een creatie door onze presentatie

**Cozimo**

Mannequin, Dressmen, modellenburo

Inns schrijven voor onze cursus kan vanaf nu. Voor inlichtingen 045-229478

**Mode Totaal**

Te k. BREIMACHINE merk Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

**Braderieën/Markten**

Vrijdag 28 juli

**Vakantiemarkt Elsloo**

van 14-21 uur op de Joh. Rivijsstraat met talentenjacht, attracties e.d.

**TV/Video**

KLEUREN TV's, video's, stereo-sets, vanaf f 30,- p. rond. Event. ook voor uitkeringsgerechtigden. Radio TV Van Voorst Ganzeweide 413 Heerlerheide. Tel. 045-213879

KLEUREN TV vanaf f 75,- grote sortering, Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Te koop kleuren TV met afstandsbediening, zeer mooi toestel. Tel. 045-725008.

**Huish. artikelen**

Voor een KOELKAST, diepvries, wasautomaat of kookplaat. Het juiste adres "Vriesko" Sittarderweg 136, Hien Tel. 045-727342.

**Kachels/Verwarming**

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhler, Rijksweg N. 104, Sittard. 04490-13228.

Kachels nieuw en gebruikt, nergens beter nergens goedkoper. De KACHEL-SMID, Walen 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

**Literatuur**

Te koop BOEKEN T.H.W. 1e-jaars. Tel. 045-414993.

**Uitgaan**

Te huur KEGELBANEN f 17,50 p. avond. Café de Parasol. Tel. 045-315358/458087.

**Te koop**

BOEKEN T.H.W. 1e-jaars. Tel. 045-414993.

**Uitgaan**

Te huur KEGELBANEN f 17,50 p. avond. Café de Parasol. Tel. 045-315358/458087.

**Kindersterfte derde wereld: 1 op 6. Uw steun blijft noodzaak!**

Giro 5657

**Memisa**

Gezondheidszorg in de Derde Wereld

Memisa, Eendrachtsweg 49, 3012 LD Rotterdam.

# De Hema heeft 200 oplossingen voor pech onderweg.

**GOED-KOOPJE**

zo herkent u aanbiedingen in de Hema




14.75 **12.75**

"Maak zelf houten speelgoed". Praktisch boek met 20 fantasierijke ontwerpen.



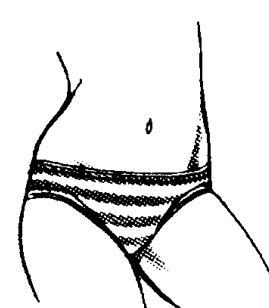
6.75 **5.75**

Knutselpakket voor vele uren vakantie-plezier.



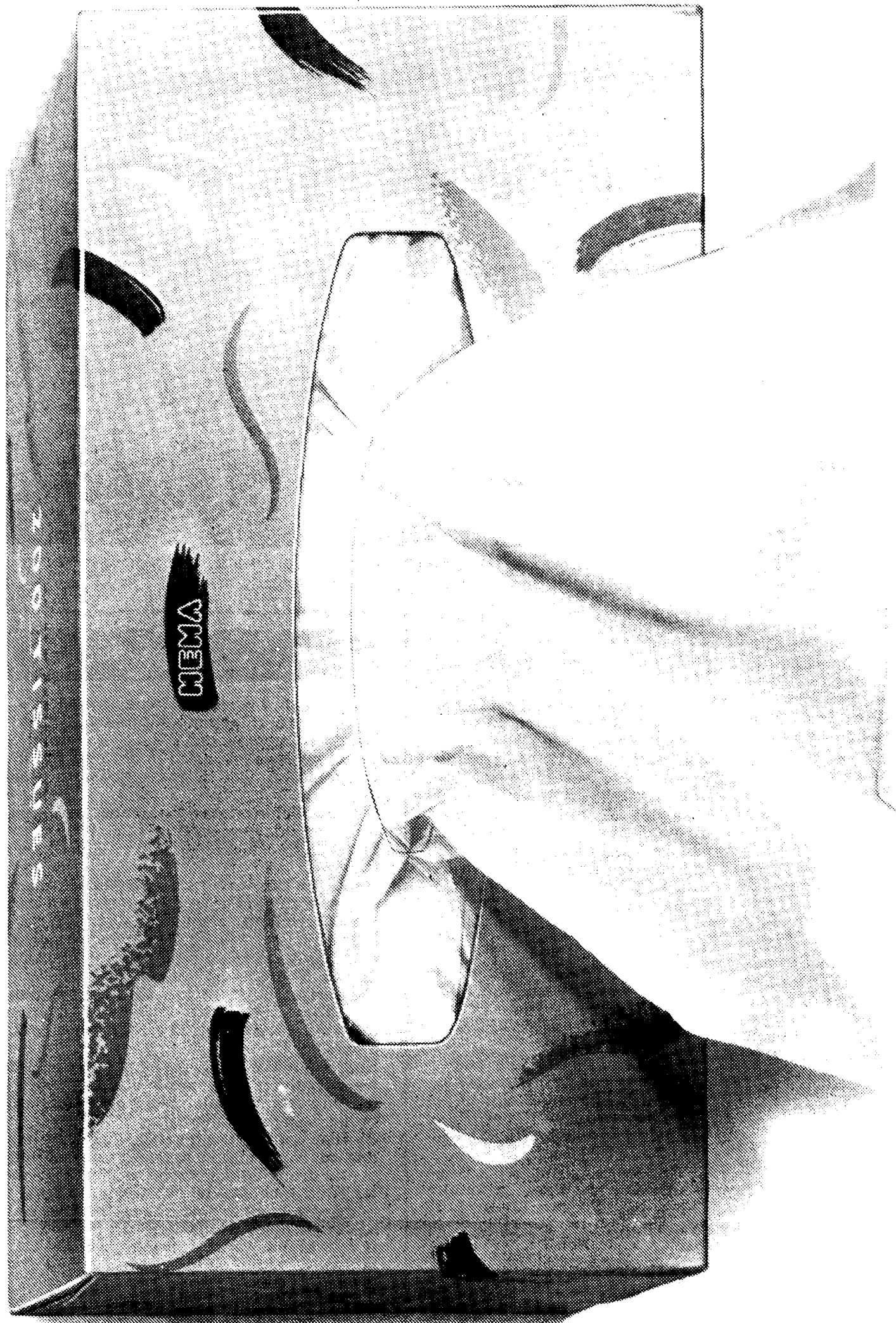
35.75 **29.75**

Quartz waterdicht kunststof digitaal horloge in diverse kleuren. Met 1 jaar Hema garantie.



vanaf 4.75 **4,-**

Modieuze damesslips. In diverse kwaliteiten en dessins. Mt 34-44 4.75 en 5.75 **4,- en 5,-**



**2.75 nu 2 voor 4.50**

Vieze kindervingertjes, spontane niesbuien of lekkende thermoskannen? De tissues van de Hema weten er raad mee. Handig om op vakantie mee te nemen. En om u op de terugweg ook van dienst te zijn, zijn ze per twee dozen nog goedkoper.

**GOED-KOOPJE**

zo herkent u aanbiedingen in de Hema



vanaf 5.75 **4.75**

Set glazen "Provence".  
3 borrelglazen **5.75 4.75**  
3 kleine wijnglazen **6.25 5.25**  
3 grote wijn- of sherryglazen **6.75 5.75**



vanaf 16.75 **14.25**

Afvalbak.  
Inhoud 15 l. **16.75 14.25**  
Inhoud 50 l., incl. afvalzakhouder **24.75 20.75**



65- **55,-**

Koffiezetapparaat. Max. 12 kopjes. Druppelt niet na 1 jaar Hema garantie.



**gratis**

Indien u deze week uw fotorolletje bij ons laat ontwikkelen en afdrucken, ontvangt u een handig fotomapje gratis. Geschikt voor 36 foto's.

**HEMA**  
Echt Waar Voor Je Geld

## Groeten uit Gouda.

Jong belegen Goudse kaas. **9.50**

1 kg ~~11.80~~

Gekookte Ardennerworst. 100 gram **1.35 1.15**

Koffie 'pittig'. Snelfiltermaling. Pak à 500 gram **5.65 4.80**

Sinaasappelkark- of aardbeienkarksnitte. **6.75 2 voor 10.75**

Mueslibroodjes. Zak à 4 stuks **2,- 1.70**

Riesling Cuvée Réservee 1988 Appellation Alsac Contrôlée. **7.50 6.50**

Pizza: kaas, sesam- of baconcrackers. Doos à 75 gram. **1.25 2 voor 2.15**

**GOED-KOOPJE**

zo herkent u aanbiedingen in de Hema

**HEMA**  
Echt Waar Voor Je Geld

Aanbiedingen geldig t/m 29 juli 1989 89145 25/7



Voor GELEEN - BEEK - STEIN - SCHINNEN en bijbehorende dorpen vragen wij

**Bezorgers m/v**

voor bezorgwerkzaamheden tussen 6 en 7 uur in de ochtend.

Melden: L.D. Geleen, Markt 3, tel. 04490-46868 tussen 8.30 en 17.00 uur.

**Limburgs Dagblad**

**VOORLOPIG IS GELD HET ENIGE MEDICIJN TEGEN AIDS**

**AIDS FONDS: GIRO 8957**

(Storten op bankrekeningnummer 70.70.70.228 kan ook)

## BLOKKER WEEKENDKOOPJES



Verrijdbare tuinwagen "Granada" van 100% volkruisstof. Met onderplaatje en afneembaar serverplaatje

**75,-**



Praktische zaklantaarn (model "Galaxy") in pocketformaat, met sterke lichtbundel. Inkl. batterijen slechts

**2.50**



Koelplaatje (230 cm) met 2 koелеlementen. Onder de stoep blijven gerechten koel en fris

**14.95**



Toiletblok-verfrisser met aangename citroengeur. Per stuk 1,95

**2.95**



**DUBBELFOTO 98ct**

Dus altijd een 2e kleurenfoto gratis!

Geldt niet voor nabestellingen en zwart/wit. \* Bij Blokker met fotoservice.

Formaten: 9 x 9 cm, 9 x 11 cm, 9 x 13 cm

**AGFA FUJI Kodak**

**FOTOROLLETJES HALVE PRIJS bij inlevering van een vol fotorolletje.**





Bestuur wil contract met trainer Malag niet verlengen

## Speelsters Holbox/Swift dreigen met opstappen

Van onze sportredactie  
ROERMOND - Met het unanieme besluit van het interim-bestuur van Holbox/Swift om met onmiddellijke ingang de schuldenlast van, inclusief het begrotingstekort voor komend seizoen, 72.000 gulden te saneren, zijn de problemen de Roermondse handbalwereld nog niet uit.

Tegelijk namelijk met het besluit van het bestuur om ook het contract met damestrainer Ryszard Malag niet te verlengen, heeft vrijwel de volledige speelstersgroep aangekondigd de club de rug toe te keren.

### Acties

Gisteravond kwam nagenoeg de gehele damselectie bij elkaar om de ontstane situatie te analyseren en eventueel te voeren acties te bespre-

ken. Slechts vier speelsters, te weten Petra Jordens, Sabrina Perey, Erna Heinen en een jeugdspeler, hebben te kennen gegeven ook zonder Ryszard Malag de club trouw te blijven. Alle overige selectieleden lieten eerder al weten Swift te verlaten als Ryszard Malag inderdaad op een zijspoor zou worden geschoven. In hoeverre de speelsters woord houden, is vers twee. Aanvoester Mieke van de Beuken wil aanvankelijk liever geen commentaar geven, maar beseft dat er al te veel hele en halve waarheden de ronde doen om het er met een stilzwijgen van af te brengen.

Mieke van de Beuken: „Het is inderdaad waar dat, op vier speelsters na, iedereen heeft aangekondigd alleen onder Ryszard Malag door te willen gaan. Of iedereen zich aan die uitspraak houdt, moet je natuurlijk

nog maar afwachten. Ik kan dan ook geen unaniem oordeel namens de hele groep vellen. Wel zullen wij het bestuur, dat ons inmiddels heeft uitgenodigd voor een gesprek, laten weten hoe wij over deze zaak denken. Het is an-sich al triest genoeg dat we op dit moment zonder trainer zitten, terwijl het hoog tijd wordt om aan de voorbereiding op het nieuwe seizoen te beginnen”.

### Cafépraat

Van bestuurszijde wordt aanvankelijk verrast gereageerd als bovendaand thema wordt aangesneden. Ed Toussaint, namens het bestuur: „Allemaal cafépraat. Er is geen sprake van dat een groot deel van de speelsters te kennen heeft gegeven te willen vertrekken. Dat zijn niet meer dan geruchten”. Toussaint ontkent in eerste instantie zelfs dat er een gesprek is gepland tussen bestuur en speelsters.

Pas na tussenkomst van bestuurslid Caris wordt toegegeven dat er problemen zijn met de speelstersgroep en dat er een gesprek is gearangeerd. Caris: „We hebben inderdaad gehoord dat veel speelsters te kennen hebben gegeven te willen vertrekken. Dat zouden we ten zeerste betreuren. Daarom wil het bestuur de speelsters uitleggen waarom het contract met trainer Malag niet verlengd kan worden. Tevens kunnen we dan alvast het komende seizoen onder de loep nemen. Er zal immers een nieuwe trainer moeten komen en we willen daarin ook de speelstersgroep nadrukkelijk betrekken”.

## Limburg in de slag met Tourwinnaar

Van onze sportredactie  
HEERLEN - Tenzij hij zondag alsnog de wereldbekerwedstrijd in New Castle op zijn programma zet is het vrijwel zeker, dat Greg Le Mond zaterdagavond deelneemt aan het criterium in Elsloo. Zoals de zaken er nu voorstaan is zijn aanwezigheid in de Nacht van Linne op 2 augustus en 's anderendaags in Pan-

ningen eveneens praktisch rond. Le Mond toucheert een startgeld van dertigduizend gulden per koers, exclusief het bedrag voor een of meerdere ploegmakkers. Reeds in een eerder stadium heeft de Amerikaan overeenkomsten gesloten met Roosendaal (31 juli) en Tiel (1 augustus). Zijn rivaal Laurent Fignon ontmoet hij in Nederlandse criteria twee keer: 6 augustus in Rotterdam en 7 augustus in Valkenswaard. De aanwezigheid van het duo betekent een uitgavenpost van een slordige zestig mille. Qua marktwaarde is het verschil tussen de twee net zo weinig als de marge op de Champs Elysées.

Le Mond: 'Ik vergeet niet wat sommigen voor mij deden'

# Theunisse: rust in plaats van 50 mille

door wiel verheesen

HEERLEN - Gert-Jan Theunisse heeft vijf criteriumcontracten van tienduizend gulden per stuk voor deze week afgezegd. De Oostbrabantse winnaar van het bergklassement in de Tour de France acht zich niet in staat om op niveau te koersen. Hij heeft te veel last van zijn door valpartijen opgelopen blessures, die nog verergerd zijn door een uit de hand gelopen vechtpartij in nachtelijk Parijs, een aantal uren na afloop van de Tour de France.

Voordronken toeschouwers hebben hem toen zodanig op zijn reeds geïrriteerde ribben geslagen, dat hij er nooit meer rust in plaats van het dagelijkse wedstrijdritmeel rond de baan en plein. Ploeggenoot Steven Rooks, die kampt met een bloeduitstrooming aan de linkernek, heeft eveneens enkele dagen rust gekregen. Theunisse noch Rooks starten zondag in de Acht van Chaam. De kans, dat laatstgenoemde vrijdag wel in de Nacht van Simpelveld van de partij is wordt intussen klein.

Gerrie van Gerwen, coördinator van de profcriteria, is er ondanks de afmeldingen van overtuigd, dat de criteriums een grote publieke belangstelling blijven trekken.

„De organisatoren”, aldus Van Gerwen, „zullen zich wel moeten realiseren, dat er een enorme verandering qua aanpak plaatsvindt. De tijd is voorbij, dat goedwillende mensen een profkoers uit de grond stampen via kien- en kaartavonden. Men zal professioneler te werk moeten gaan. Grotere sponsors op regionaal niveau aantrekken, bijvoorbeeld.”

### Aanpak

Een aanpak, die hoort bij deze tijd. Gerrie van Gerwen uit het Oostbrabantse Olland, tien à vijftien jaar geleden zelf een verdienstelijk profrenner, houdt de ontwikkelingen in de beroepswielersport nauwlettend in de gaten.

„Vergeet niet!”, zegt hij, „dat de wedstrijdkalender bij de profs opengebroken is. Ieder weekende na de Tour staat hedentendage een klassieker voor de wereldbeker op het programma. Zondag in New Castle in Engeland, een week later in het Canadese Montreal, weer een week later in San Sebastian en dan in Zürich. Tussendoor de Ronde van België, Ronde van Nederland, noem maar op. Eind augustus is in Frankrijk het wereldkampioenschap. De TV is overal present.”

De bedragen, die omgaan in het koersgebeuren rond kerk en dorpsplein zeggen over de aanpak meer dan genoeg. Honderdduizend gulden uitsluitend aan startgeld is niets apart. Voor Jan Modaal lijkt het allemaal buitensporig, maar beroepsrenners hanteren andere normen.

„Ik ben”, zegt Gerrie van Gerwen, „in de laatste dagen van de Tour de France door Greg Le Mond bij wijze van spreken uit zijn kamer geschopt toen ik hem een aantal contracten voor criteria in Nederland wilde laten tekenen. Le Mond was woedend omdat ik hem vorig jaar, toen hij in de put zat, niet zag staan. Ik snap het best. Trouwens, het was niet zo, dat ik hem niet zag staan, maar het waren de organisatoren die geen belangstelling voor hem hadden. Zo zit de profsport nu eenmaal in mekaar.”

### Onvriendelijk

Le Mond vergeet een aantal dingen niet. Hij is weliswaar onvriendelijk tegenover Van Gerwen geweest (‘ik had er begrip voor’), maar hij heeft ook karakter getoond ten opzichte van organisatoren van vier criteria



in Frankrijk, die hem reeds na afloop van de Ronde van Italië contracteerden

„Ik kreeg”, aldus Le Mond, „een startgeld van amper drieduizend gulden. Toen ik zondag de Tour won, vond ik het normaal, dat ik mijn eisen niet opschroefde. Ik wilde mijn dankbaarheid tonen aan de mensen, die mij zes, zeven weken geleden nog vier dagen achter elkaar drieduizend piek waard vonden. Degenen, die mij pas konden vinden toen ik in het geel op de Champs Elysées stond zullen met poen over de brug moeten komen. Normaal toch, of niet soms?”

Overigens, Le Mond is wel bezig om van zijn contractuele verplichtingen bij zijn huidige Belgische sponsor ADR (een autoverhuurbedrijf) af te komen. Een Amerikaanse zaakwaarnemer van de tweevoudige Tourwinnaar wil hem volgend jaar aan het hoofd van een ploeg uit de VS presenteren. Co-sponsor zou in dat geval berggigant Coors worden, ook thans bij ADR al een van de geldschieters.

● Heel Berghem liep gisteren uit om dorpsgenoot Gert-Jan Theunisse te huldigen. De winnaar van het bergklassement in de Tour had daarbij 'assistentie' van Steven Rooks en Marc van Orsouw (links).

## Delgado wint in Stiphout

ROERMOND - Pedro Delgado heeft zijn eerste Nederlandse optreden na de Ronde van Frankrijk opgeluisterd met de zege in het avondcriterium van het Helmondse Stiphout. De nummer drie van de Tour, die zondag in tegenstelling tot eerdere jaren, ook meedoet aan de Acht van Chaam, versloeg medevluchter en streekfavoriet Gert Jacobs in de sprint. Er waren 25.000 toeschouwers.

In Steenwijk, waar 15.000 mensen het peloton voorbij zagen trekken, won Henk Lubberding op de voorloprij beslag. Sean Kelly toonde zich in het Belgische Ronse de sterkste.

Stiphout: 1. Delgado 100 km 2.19.13; 2. Janssens 3.10.00; 3. Siemons; 4. Van den Akker; 5. Van der Vliet; 6. Winnen, allen z.t.; 7. Wilfried Peeters op 12 sec.; 8. Vos; 9. Van Loon; 10. Pieterman.

Steenwijk: 1. Lubberding 100 km 2.21.16; 2. Janssens 3.10.00; 3. Kleinsman; 4. Ducrot; 5. Van der Vliet; 6. Winnen, allen z.t.; 7. Wilfried Peeters op 12 sec.; 8. Vos; 9. Van Loon; 10. Pieterman.

## Theo Verlangen springt in voor Hans Eijkenbroek

HAARLEM - Theo Verlangen is voorlopig trainer van eredivisieclub Haarlem. De 48-jarige Verlangen neemt de plaats in van Hans Eijkenbroek, die onlangs last kreeg van overventilatie en naar verwachting enkele maanden is uitgeschakeld. Verlangen werkte vorig seizoen bij Eindhoven, waar hij zijn contract niet uitdient. Sindsdien heeft hij zonder club. Verlangen nam contact op met Haarlem, nadat hem ter ore was gekomen dat Hans Eijkenbroek op de ziekenlijst staat.

## Voetbalpas



Er is in de nieuwe voetbalcompetitie nog geen bal getrap, maar aan het boek over de inmiddels beruchte voetbalpas van de KNVB is alweer een dubieus hoofdstuk toegevoegd. Vorig jaar werd de voetbalpas voor supporters van de clubs uit het betaalde voetbal bedacht. In eerste instantie uit

commerciële overwegingen, maar toen die wat in het water dreigden te vallen, leken de pasjes een prachtig nieuw middel in de bestrijding van het voetbalvandalisme.

Daarnaast kwam men met een nieuwe regel: geen vrije kaartverkoop meer voor risicodragende wedstrijden op de dag van het duel. Voor de supporters was en bleef de pasjesregeling onaanvaardbaar, omdat men zich weigerde te laten registreren, maar ook omdat er geen enkel overleg was geweest. Van overheidszijde werd echter druk uitgeoefend om het systeem zo snel mogelijk in te voeren. Vorig seizoen lukte dat niet meer, maar in het weekeinde van 12 en 13 augustus moet de experimentele regeling van start gaan.

In dat weekeinde staat de eerste 'risicowedstrijd' op het programma: FC Den Haag-Ajax. Omdat de supporters nog steeds categorisch weigeren om een voetbalpas aan te schaffen, hebben de belangverenigingen van die supporters van FC Den Haag en Ajax, onder leiding van het bestuur van de club uit de residentie een truc bedacht om te voorkomen dat groepen Amsterdammers op eigen gelegenheid naar Den Haag zullen trekken.

De KNVB heeft namelijk met ingang van het nieuwe seizoen wel weer toestemming gegeven voor kaartverkoop op de wedstrijd-dag zelf, maar alleen voor de aanhang van de thuisclub. Maar hoe is het te beoordelen of iemand Ajax- dan wel FC Den Haag-supporter is? De Haagse politie heeft al kenbaar gemaakt dat onderscheid niet te willen maken.

De truc om problemen te voorkomen gaat als volgt: de FC Den Haag-supportersclub gaat in Amsterdam kaartjes aanbieden aan Ajax-aanhangers. Die kunnen geen voetbalpas overleggen, waardoor de verkoop niet doorgaat. Daarna gaan de toegangsbewijzen weer in de 'onofficiële vrije verkoop', waarna dezelfde Ajax-aanhang in Amsterdam wel in het bezit van een kaartje kan komen.

Met andere woorden: de Amsterdammers kunnen, als groep alsnog naar de wedstrijd, zonder op de wedstrijd-dag zelf bij de loketten in Den Haag voor problemen te zorgen. Het plan is een listige ontduiking van de ondeugdelijke en ondoordachte KNVB-regels voor de zo langzamerhand verdoemde voetbalpas.

Nu het bestuur van FC Den Haag op deze ongebruikelijke manier een soort 'proefproces' uitlokt, is het wachten weer op een reactie van de KNVB. Of men in Zeist nu wel met adequate reacties zal komen mag, gezien de vorige veranderingen, echter worden betwijfeld. Voorlopig lijkt het met de voetbalpas maar het beste om terug naar 'al' te gaan en met een beter doordacht alternatief te komen na overleg met alle betrokken partijen.

B.G.

## MVV start met gelijkspel tegen Carl Zeiss Jena

JENA - MVV behaalde in de eerste wedstrijd van het toernooi in de DDR een 1-1 gelijkspel tegen Carl Zeiss Jena. De Maastrichtse ploeg, zonder de geblesseerden Thal, Driessen en Arts, had vooral in de tweede helft prima kansen op de overwinning, maar de doelman van Carl Zeiss bleek niet te passeren. In de eerste helft nam MVV een voorsprong door François. Vlak na rust scoorde Junker de gelijkmaker. Vandaag speelt MVV een oefenwedstrijd tegen een amateurclub. De tweede toernooiwedstrijd is vrijdag tegen Gothenburg.

Opstelling MVV: De Haan, Linders, Van Berge Henegouwen, Quaden, Delahaye, Vincent, Uytman, Verbeek, François, Smeets (66, Meijers), Lanckohr.

## Weer inbraak in Geusselt

MAASTRICHT - Voor de derde maal in korte tijd is na vernieling van een ruit ingebroken in de kleedruimte van MVV in het Maastrichtse Geusseltstadion. Ditmaal werd de complete garderobe van een volledig team gestolen: twintig paar competitiebroekjes, evenveel paar schoenen en kousen, twintig trainingspakken en regensassen, enkele keepersuitrustingen en voorts 48 pakken koffie en een partij frisdrank. De totale schade bedraagt circa tienduizend gulden.

### sport kort

● DIEREN - In de zevende ronde van het open toernooi om de Nederlandse schaaktitel liep de Hongaar Gabor Piriš een half punt in op koploper Joris Brennkneijer door een zege op Manuel Bosboom. Brennkneijer heeft 6 punten. Piriš volgt met 5,5.

● DIEREN - Corrie Vreeken raakte in de zevende ronde van het Nederlands schaakkampioenschap voor dames verder achterop. Zij verloor voor de tweede achtereenvolgende keer, nu van Peggy Jansen. Annet Benschop nam de eerste plaats over door een zege op Astrid Riemsdijk.

● LUXEMBURG - De inspanningen van de Nederlandse jeugdploeg tijdens de Europese titelstrijd tafeltennis in Luxemburg zijn beloond met de zilveren medaille. In de finale was de verrassend sterke Nederlandse ploeg niet opgewassen tegen de Sovjetunie: 1-5. In de halve eindstrijd was Roemenië verslagen.

Bayern München haakt twee minuten voor tijd af

## Supercup voor Dortmund

KAISERSLAUTERN - Borussia Dortmund en Bayern München hebben de Duitse voetballiefhebbers lekker gemaakt voor de nieuwe competitie, die vrijdag begint. Als voorgerecht schotelde de clubs gisteren in Kaiserslautern een smakelijke wedstrijd om de Supercup voor, met 4-3 gewonnen door beker-

winnaar Dortmund. Naast een zestig centimeter hoge beker ontving Borussia een premie van ongeveer 230.000 gulden van de Duitse voetbalbond.

Het beslissende doelpunt werd twee minuten voor tijd gemaakt door international Andy Möller. De

nederlaag was een tegenvaller voor kampioen Bayern München, de uitgesproken favoriet voor de nieuwe titel. Troost voor de Zuid Duitsers was, dat de dure buitenlandse aankopen McNally (van Aston Villa) en Mihailovic (Dinamo Zagreb) tot scoren kwamen.

Austria Wien, tegenstander van Ajax in de eerste ronde van het toernooi om de Uefabeker, heeft zich in de tweede ronde van de Oostenrijkse voetbalcompetitie alleen op de eerste plaats genesteld. Austria won voor eigen publiek met 3-0 van Kremser SC. Sturm Graz leverde een punt in bij FC Tirol, de club van trainer Ernst Happel. Austria bleef niet alleen zonder puntverlies, maar kreeg ook nog geen doelpunt tegen. Het krachtsverschil met het gepro-moveerde Kremser SC was zo groot, dat de uitslag eigenlijk royaler had moeten uitvallen.

## Profvoetbal in Sovjetunie

MOSKOU - De Sovjetunie heeft zijn organisatie van profclubs in het voetbal. Tijdens een vergadering in Moskou, waarbij spelers, trainers en clubvertegenwoordigers uit de hoogste divisies aanwezig waren, werden de betreffende clubs verenigd in een profunie. Als voorzitter werd oud-international Victor Ponedelnik gekozen. De vereniging zal op basis van zelfbestuur en financiële onafhankelijkheid werken. Dat is voor het eerst in de sportgeschiedenis van de Sovjetunie. In het komende seizoen organiseert de unie de competities in de hoogste klassen. Later volgt bemoeienis met de internationale competities.





# ALDI informeert.. ALDI informeert..

## Vrieslollies "Mister Cool"

Met natuurlijke smaakstoffen, 10 stuks à 50 ml., assorti in de smaken cola, citroen, framboos, perzik/maracuja en kers. Vol van smaak en heel lekker.

**-.95**

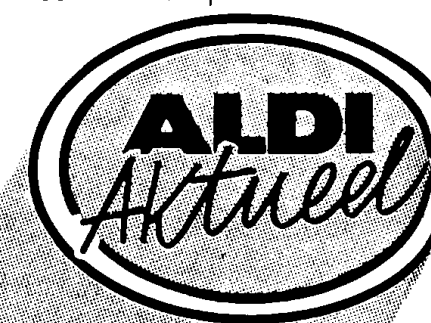
**Appelcider**, Koolzuurhoudende appeldrank, in "champagneflaskes", 0,75 liter... **1.89**  
**Alcohol vrij bier**, smaakt als gewoon bier, bevat circa 40% minder calorieën, blik 0,33 liter... **0.57**  
**River cola of sinas**, blik, 0,33 liter... **-.49**

**Goulash**  
**VERNIEUWDE KWALITEIT**  
 met 100 gram rundvlees  
 Rijk gevulde saus met groene en rode paprika's, tomaten en champignons.  
 440 gram **2.09**

**Nasi/Bami**, kant en klaar, lekker gekruid. Hoeft alleen even opgewarmd te worden, bakje à 1 kilo... **3.95**  
**Voorgebakken frites**, vers, smaakt beduidend lekkerder dan diepvriesfrites, 750 gram... **1.75**



**Tomaten/kip/Hollandse groentesoep**, Maggi, 4 bordenpakje, voor 1 liter soep.



Voor deze artikelen vragen wij uw bijzondere aandacht. Verkoop zolang de voorraad strekt.

## verse specialiteiten uit de koeling



**Magere Franse kwark**, herafsluitbare beker, 450 gram **1.29**

**Chocoladepudding** met slagroom 200 gr. **0.65**

**Vruchtendessert met room**  
 Lekker toetje met onderin een vruchtenmengsel perzik/maracuja, dan vanillepudding, afgewerkt met slagroom. 200 gram **0.65**

**Griesmeelpudding met kersensaus**  
 Een traditionele griesmeelpudding in puddingvorm, 500 gram **1.75**

**Schlemmerkwark**  
 Magere kwark met room en vruchten, diverse smaken 200 gr. **0.99**

**Roomyoghurt**  
 Een yoghurt dessert met room in diverse vruchtensmaken, 150 gram **0.69**

**Karnemelkdessert**  
 Een fris, fruitig dessert op basis van gestremde karnemelk met room en vruchten diverse smaken 200 gram **0.79**

**Brie** 50 + 250 gram **3.25**

**Mon Chou** 73 + 100 gram **1.75**

**Camembert** 45 + 240 gram **2.45**



**Waldorfsalade** 2.79

**Garnalensalade** 2.79

**Frietsticks**, krokant, naturel of paprika, 100 gram **0.69**

**Zoute pinda's**, 250 gram **-.85**

**Kellergeister halfoete Periwijn**, extra grote fles, met schroefdop, liter... **3.98**

**Pilchards**  
 Een sardine-achtige vis in een fruitige tomatensaus. Zacht van smaak. 215 gram **0.95**

**Tonijn in groente**  
 Fijne stukken in een hartig sausje. 185 gr. **0.99**

**Tonijn**  
 in plantaardige olie Grote, vaste stukken licht vlees met een hoge voedingswaarde, laag aantal kalorien 180 gram **1.69**



**Riesling-Hochgewächs, 1987**  
 frisse, aangename lichtdrinkbare wijn, afkomstig van de hellingen van de Moezel. Koel serveren. 0,75 liter **4.25**

**Italiaanse sardines**  
 Gemakkelijk ritsblik, 120 gram **0.89**

**Een boterham met sardines en een plakje kaas, tesamen even in de oven is een heerlijk tussendoortje.**

**Haringfilets**  
 Zorgvuldig geselecteerde haringfilets met een vetgehalte van ten minste 12%. **3 soorten**:  
 - in aromatische, milde champignonsaus met champignons stukjes;  
 - in pittige pepersaus met gemalen zwarte peper en chilipoeder;  
 - in pikant-kruidige tomatensaus.  
 190 gram **1.35**

**ALDI tip**  
 Tijdelijk in ons assortiment. Wij raden u aan een bepaald aantal op voorraad te nemen.

**Haring in tomatensaus** 1.89  
 blik 400gram

**Chocopudding**, beker, houdbaar, 500 gram... **1.49**

**Pfefferhacksteaks/Snackburgers/Jägerburgers/Hamburgers**, in saus, 2 stuks, 300 gram... **2.99**

**Leverkaas**, gesneden, 150 gram 1.35  
 prijs per 100 gram... **-.90**

**Ontbijtspek**, gesneden, 150 gram 1.69  
 prijs per 100 gram... **1.12**

**Chips**, naturel/paprika, baal, 200 gram... **-.85**

**PIJLSVERLAGINGEN**  
**Rol Fourré** biscuits met vanillesmaak 250 gram **0.95**

**Frambozen/Bessen** met jeneveraroma, zoete vruchtenwijn, liter **2.45**

**Augurken, fijn, zoetzuur** glas, 720 ml. **1.39**

**Augurken, zoetzuur** groot formaat, glazen pot, 1700 ml. **2.75**



**100 % Waterdicht Nylon Regenkak**  
 met dubbele ritsen, afneembare kapuchon en reflecterende strepen op de rug en/of mouw. Verpakt in draagtas.  
 Diverse kleuren maten 152, 164, S, M, L, XL en XXL **32.50**

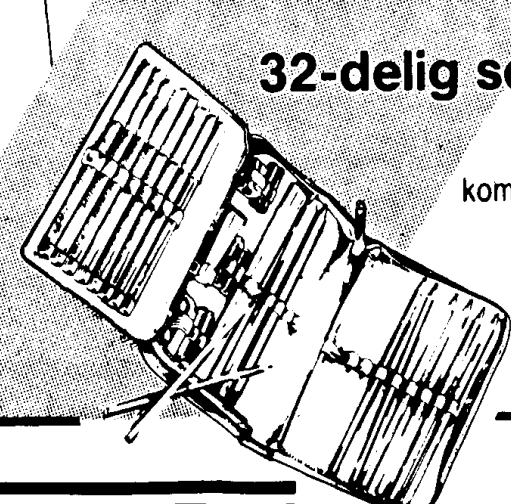
**Kreuzer Buroset**  
 met o.a. perforator, plakband met houder, allesschrijver, tekstmarkeerder **9.98**



**Foto-album** 26 x 30 cm  
 80 bladzijden door pergamijs gescheiden en gebonden in kunstlederband met goudopdruk diverse kleuren **9.98**



Buroset verkrijgbaar vanaf Di. 1 Augustus



**32-delig schooletui**  
 in diverse leuke dessins, compleet met vulpen. **9.98**

**EXCLUSIEF BIJ ALDI**

**ULTRA BROEKIES** Soft-Slips

blauwe vochtigheidsbarrière

verhoogde stevigheid

Met ULTRA droogzone

**NIEUW** MET SPECIALE COMFORT STROOK

OP ELKE GEWASTE PLAATS HERAFSLUITBAAR

4 elastische bandjes

Super absorberend verbeterde pasvorm

**15.98**

9-18 kg 36 luiers of 15-25 kg 30 luiers

**Heerlijk droog, ook als ze nat zijn!**

**Coteaux du Languedoc, 1988, "Domaine"**

Het productiegebied ligt tussen Narbonne en Nîmes, in Zuid-Frankrijk. Sinds kort beschikt de Languedoc over een eigen A.O.C. Karakter: donkerrode kleur, vol en evenwichtig, smaakt het best bij ca 15°C. 0,75 liter **3.99**

**NU: Domaine, mis en bouteille a la propriété**

**ALDI MARKT**

**Pey-Echt**, Houtstraat 27. **Roermond**, Lindelaan 65. **Valkenburg**, Koningswinkelstraat 2. **Maastricht**, Volksplein 64b. **Geleen**, Annapad 2 / J. Kleynenlaan 38. **Sittard**, Bergstraat 14 / Leyenbroekerweg 1. **Vaals**, Wilhelminaplein 39. **Heerlen**, Willemstraat 109 / Corisbergweg 199 / Corneliusplein 1. **Kerkrade**, Niersprinkstraat 4a / Akerstraat 38b. **Hoensbroek**, Kouvenderstraat 69. **Schaesberg**, Hoofdstraat 128. **Steln**, Raadhuisplein 36. **Elsloo**, Koolweg 61.

Limburgs Dagblad

**piccolo's**

Voor méér resultaat!

Van maandag t/m vrijdag van 8.30-17.00 uur, kunt u uw **PICCOLO** voor het Limburgs Dagblad telefonisch opgeven. Bel **045-719966**.

**Epilepsie? Zet jezelf niet buitenspel**

Nederland telt ruim 90.000 mensen met epilepsie. Er is nog iets: de Epilepsie Vereniging Nederland (EVN) bestaat 10 jaar. Zij is een belangenvereniging van en voor mensen met epilepsie. Dit jaar vinden vele regionale en lokale info-markten plaats. Waarschijnlijk ook in uw omgeving. Kom langs. Wij geven u graag alle informatie. Ruim 90.000 mensen hebben epilepsie, zijn enige nieuwe leden dan teveel gevraagd?

**Bel: (030) 52.35.78** Hoe meer leden, hoe meer wij voor uw belangen kunnen opkomen.

**EPILEPSIE VERENIGING NEDERLAND**

**EPILEPSIE EN MAATSCHAPPIJ**

**NATIONAAL EPILEPSIE FONDS/DE MACHT VAN HET KLEINE**  
 Postbus 9587, 3506 GN Utrecht.





# Onnodige nederlaag na fraai aanvallend spel tegen Emilio Sanchez

## Tom Nijssen in de fout

**SILVERSUM** - Twee levensgrote verrassingen op de tweede dag van de tennisstrijd om het open Nederlands kampioenschap op het Melkhuisje, een positieve en een negatieve. Paul Haarhuis schakelde de nummer één van het evenement, Kent Carlsson, in twee sets uit. Tom Nijssen, het afgelopen weekeinde eveneens lid van de Davisbekerploeg die promoveerde naar de wereldgroep, had tegen de nummer twee van de plaatsingslijst Emilio Sanchez kansen op winst. Op de beslissende momenten maakte de 24-jarige Sittardenaar echter fouten, die niet gemaakt hadden mogen worden. Zijn uitschakeling, eveneens in twee sets (6-7, 5-7), was niet nodig geweest.

Tom Nijssen had zich nauwelijks kunnen voorbereiden. De laatste acht dagen was hij met het Davisbeker-team in voorbereiding op het duel tegen Indonesië. Haarhuis had echter het 'geluk' dat hij niet in actie kwam. Hij raakte daardoor niet te gewend aan het snelle tapijt, en kon eveneens nog wat uitrusten.

### Beslissing

Dat had hij tegen Carlsson wel nodig. Carlsson, nummer dertien van de wereld, moet normaal gesproken in staat worden geacht een oppo-

nent als Haarhuis zover onder druk te zetten, dat hij fouten gaat maken, maar Haarhuis speelde het slim en goed. In de eerste set viel de beslissing in de tweede game, toen Haarhuis de opslag van Carlsson brak. In de tweede herhaalde de Nederlander dat al in de openingsgame. Dat was te vroeg. Hij kwam op 2-0 en dacht daarna te veel aan de mogelijke zege.

Carlsson voelde de verslapping goed aan. Hij won vijf games op rij en leek op weg naar de derde set. Pas toen realiseerde Haarhuis zich

wat hij fout had gedaan. De werkwijze van de eerste set werd weer opgepikt en het succes keerde weer. Haarhuis won vijf games op rij en haalde het grootste succes uit zijn loopbaan.

Verrassend weinig moeite met de overschakeling van tapijt naar gravel had Tom Nijssen. Maar hij paste zich goed aan. Hij had echter de pech met de Spanjaard Emilio Sanchez, een gerenommeerde gravel-speler tegenover zich te hebben. Nijssen bracht de titelverdediger echter met fraai aanvallend spel in grote problemen. Het was jammer dat de Limburger op de belangrijkste momenten juist fouten maakte die hem verder niet overkwamen. In plaats van de 6-7, 5-7 had er ook 6-4, 6-4 voor Nijssen als resultaat kunnen staan.

„Dat is waar, maar het zijn nu eenmaal kleine aspecten die beslissend zijn. Ik ben echter uitermate tevreden. Ik heb goed gespeeld en dat geeft toch vertrouwen. Op een dag kan ik zo'n topper verslaan, dat weet ik,” oordeelde Nijssen.

**Open Nederlands kampioenschap** (Melkhuisje, enkelspel, eerste ronde: Haarhuis-Carlsson 6-3, 7-5; Skoff-Riglewski 6-4, 6-4; Giussani-Visand 6-1, 6-3; Emilio Sanchez-Nijssen 7-6 (7-5), 7-5; Pistolesi-Davids 6-1, 6-4; Casal-Luchbihler 6-2, 6-3; Javier Sanchez-Dogger 6-3, 7-6 (7-3).

● **Paul Haarhuis, de grote man op de tweede dag van het open Nederlands kampioenschap. Hij schakelde de Zweedse nummer één, Kent Carlsson, uit.**



## Zaterdag en zondag NK dressuur in Haaksbergen

### Annemarie Sanders in spoor van Bert Rutten

**HAAKSBERGEN** - Het Nederlands kampioenschap dressuur, dat op 29 en 30 juli in Haaksbergen wordt gehouden, heeft er een onverwachte favoriet bijgekregen. Annemarie Sanders heeft zich bij haar eerste optredens in de Grand Prix met haar paard Olympic Vincent dermate sterk gemanifesteerd, dat deze combinatie tot de belangrijkste kandidaten voor de Nederlandse titel wordt gerekend. Tot de toppers behoort ook Bert Rutten uit Hunsel met Zirkoon en zijn (naar Brabant) verhuisde provinciegenoot Sief van Ritsen met Ritus.

kampioenschap, dat open is voor ruiters en amazones van 16 tot 21 jaar, is Gonnellen Gordijn uit Weert torenhoog favoriete.

Tegelijk met het NK vindt komend weekeinde het kampioenschap van de VVDR plaats. Voor de ereplaats in de Prinx St. George/Intermediair I geldt met name de winnares van vorig jaar, Jeanette Haazen met Windsor, als de te kloppen deelnemer. De amazone uit Ubach over Worms bewees in het Britse Goodwood haar prima vorm door in twee proeven de overwinning op te eisen. Zowel zaterdag als zondag beginnen de wedstrijden in Haaksbergen om half tien.

Tijdens Champion Arnhem verloor Annemarie Sanders onlangs voor het EK aangewezen Bert Rutten en Anky van Grunsven zowel in de dressuur als de kür. Op grond hiervan heeft de zevenvoudig nationaal kampioene besloten haar vakantieplannen te wijzigen en zich nu nog aan te melden voor Haaksbergen.

Behalve Annemarie Sanders, Sief van Ritsen en de naast Bert Rutten reeds voor het Europees kampioenschap (in Mondorf, Luxemburg) aangewezen Tineke Bartels, Ellen van den Broek en Anky van Grunsven zijn in Haaksbergen nog meer kapers op de kust. Daartoe behoren Roswitha de Velde, Linda Koper en Christ Rops. Voor het Young Riders

### sport kort

● **MONTREAL** - Van de twee Nederlandse medaillekandidaten bij het WK zeilen voor junioren op de St. Laurent in Canada is er één teruggefallen. Plankzeiler Marga Stalman zakte in de Mistralklasse naar de vijfde plaats. In de eenmans Laser behield Blokzijl zijn plaats in de kopgroep door de vierde wedstrijd te winnen en in de vijfde als twaalfde te eindigen.

● **OTTAWA** - Het Nederlands meisjeshockeyteam is goed gestart in de strijd om de wereldtitel voor junioren in Ottawa. Oranje won het openingsduel tegen Argentinië met 2-1. Daarna volgden een nederlaag tegen Zuid-Korea (1-3), een zege op Chili (12-0) en een monsteroverwinning van 16-0 op Zimbabwe.

### oefenvoetbal

**VANDAAG:** 19.30 uur

Van onze medewerker MARTIN FRANKEN

**ATHENE/OLYMPIA** - Uit 67 landen waren ze afkomstig, de 170 deelnemers aan de 29ste sessie van de Internationale Olympische Academie in Athene. Op de flanken van het 2500 jaar oude stadion in Olympia werden de nieuwste ontwikkelingen aan het Olympisch front gepresenteerd, werd gediscussieerd en werden ervaringen uitgewisseld. Present waren onder meer een twaalftal Olympische wereldkampioenen, vijftig (ex-)topsporters en IOC-bestuurders. Het Nederlands Olympisch Comité werd vertegenwoordigd door studenten van de opleidingen voor Leraars Lichamelijke Opvoeding en Sportleiders. Ook Lilian Custers uit Nederweert en studierend aan het CIO in Sittard was van de partij.

De Olympische Beweging is een der invloedrijkste maatschappelijke

## Omzet anabole steroïden in Duitsland geschat op 450 miljoen gulden

# 'Doping is hetzelfde als dood'

ontwikkelingen van deze eeuw en in Olympia werd onderstreept dat sport voor de Olympische Beweging het hete, krachtige bindmiddel is waarmee hogere waarden worden nagestreefd (verdraagzaamheid ongeacht politieke voorkeuren, ras en godsdienst). De uitspraken in Athene logen er niet om. „Doping is hetzelfde als dood”, was de meest aangehaalde zinsnede. Een uitspraak van Juan Antonio Samaranch, president van het Internationaal Olympisch Comité.

### Markt

Tijdens de Internationale Olympische Academie kreeg deze uit-

spraak relief. Er blijkt een enorme commerciële markt voor de op de IOC-lijst voorkomende verboden middelen. In West-Duitsland wordt, zo meldde hoofdredacteur Robert Pariente van het Franse dagblad L'Equipe, de omzet in anabole steroïden geschat op 450 miljoen gulden. Ex-atleet David Jenkins haalde binnen twee jaar een omzet van 70 miljoen US dollar met zijn anabole zwendel op de grens van Mexico en de Verenigde Staten.

De Amerikaanse markt in verboden middelen wordt door Pariente geschat op 100 miljoen US Dollar per jaar. Amerikaanse onderzoekers schatten dat 15-20% van de Ameri-

kanse jongens tussen 14 en 18 jaar min of meer regelmatig naar het spul grijpen. Niet alleen om er beter door te sporten, maar vooral ook om sneller over een goed lichaamsfiguur te beschikken. Een maatschappelijk probleem, waarin de zwarte markt een aandeel van 60% heeft. Een gigantische aantal doden, lichamelijke, maar ook geestelijke wrakken zijn het gevolg van deze ontwikkeling.

### Levenslang

Talrijke notabelen hieven het strijdbijl en kondigden aan pas te rusten als het dopingprobleem onder controle was. Ze gaven dit keer echter

ook aan op welke wijze ze het probleem te lijf wensten te gaan en waar het op dit moment aan schort. Ken Read, een der snelste skiers aller tijden, namens het gros der atleten: „Ieder die op welke wijze dan ook betrokken is bij dopinggebruik moet levenslang geschorst worden. Dat geldt voor atleten, maar ook voor artsen, verzorgers en coaches”.

In elk geval werd duidelijk dat het IOC compromisloos het gevecht tegen doping aangaat. De sterkste motieven in de voorlichtende sfeer vormen de fysiologische en psychische gevaren die voor de gebruiker aanwezig zijn; daarnaast zullen de begrippen 'gelijke kansen' en 'waardigheid' een grote rol spelen. In de

bestraffende sfeer zullen voornamelijk stringente controles, gekoppeld aan zware straffen, centraal staan. 'Out of competition testing' (het onaangekondigd controleren tijdens trainingsperiodes) wordt daarbij als meest wezenlijk element gezien.

### 'Amateurisme'

Doping was niet het enige onderwerp. Naast de aandacht voor de 'Sports for All' beweging waren ook de gigantische wijzigingen die de Olympische Spelen ondergingen onderwerp van gesprek. Journalist David Miller, chef-sport van The Times, beweerde zelfs dat mensen als

Avery Brundage en Ad Paulen de Olympische Beweging te lang op het verkeerde been hadden gezet door consequent vast te houden aan hun interpretatie van de term 'amateurisme'. In de hedendaagse Olympische Beweging is geen plaats voor doping en voor amateurtopsporters (want die bestaan niet meer), maar wel plaats voor topatleten en het creëren van gelijke kansen voor hen, voor mediabeleid en voor samenwerking met het bedrijfsleven.

### Dagtaak

De termen amateurs en professionals worden definitief geschrapt in het IOC-woordenboek. Topsporters hebben een dagtaak aan hun sport en kunnen er dus nauwelijks een baan op na houden. Toch moeten ze in hun levensonderhoud voorzien. Miller: „Iemand moet hen daartoe in staat stellen en het doet er niet toe wie. Soms is het hun land, soms zijn het hun rijke ouders, soms is het Olympic Solidarity (een ontwikkelingsfonds van het IOC dat gelden beschikbaar stelt om achterstand op te vangen, red.), soms is het een sponsor”.

## Tentoonstelling rond Abe Lenstra

Van onze sportredactie  
**HEERENVEEN** - De vaderlandse voetbalhistorie kent vele hoogtepunten, maar er zijn slechts weinig voetballers die onlosmakelijk met de volkssport nummer één verbonden zijn. Een van die voetballers bij wie dat wel het geval is, is Abe Lenstra, de beroemde linksbinnen van het sterrenelftal van VV Heerenveen dat in de periode van 1942 tot 1951 negen keer op rij de noordelijke voetbaltitel veroverde en evenzovele keren meedeelde aan de nationale titelstrijd. Abe overleed op 2 september 1985 op 64-jarige leeftijd aan een hartstilstand. Morgen wordt in het museum Willem van Haren in Heerenveen over de legendarische international een tentoonstelling geopend onder de titel 'Rondom Abe, een voetbalepisode in Friesland'.

Het doet op het eerste gezicht

misschien wat vreemd aan om een voetballer uit een verleden middelpunt te maken van een tentoonstelling. Toch valt dat wel mee. Abe Lenstra was in zijn tijd een 'kunstenaar' die speelde met de bal en zijn tegenstanders. Als geen ander had hij gevoel voor de bal en slalomde hij langs zijn tegenstanders. En dat alles is, aldus de organisatoren van de stichting 'Ons Heerenveeq' (supporters van het eerste uur), van culturele betekenis. Voetballen zoals Abe dat deed, ligt dicht tegen de kunst aan.

Voor wie de periode Lenstra bewust heeft meegemaakt, is de tentoonstelling een nostalgische reis terug in de tijd. Er zijn krantenverlagen van de roemrijkste wedstrijden van de prestaties van Abe. Verder zijn er ook foto's van toen en ontbreken de trofeeën en de voetbalattributen van de meester niet. De tentoonstelling duurt tot 10 september.

## Kort geding pasjesregeling op 8 augustus

Van onze sportredactie  
**DEN HAAG** - Op 8 augustus dient voor de president van de Haagse rechtbank het kort geding van vier van de vijf betaald voetbalclubs die met ingang van het komende seizoen moeten meewerken aan het experiment met de pasjesregeling. De clubs eisen van de KNVB afschaffing van het pasjessysteem. Tevens willen zij een verbod op informatieverstrekking van de Staat der Nederlanden aan de voetbalbond. Het kort geding is aangespannen door de supportersverenigingen van FC Den Haag, FC Utrecht, Ajax en Feyenoord. PSV is eveneens tegenstander van een legitimatieplicht, maar de landskampioen beschikt niet over een officiële supportersclub en kan om die reden volgens de wet geen kort geding aanspannen.

## Peter Crijns naar RKDFC

**MERKELBEEK** - Peter Crijns van vierdeklasser RKDFC, speelt komend seizoen in België. Hij is gecontracteerd door Bilzen, dat uitkomt in de derde nationale.

## KNVB-kampen in Heel en Bunde Ruim baan voor voetbaljeugd

Van onze sportredactie  
**HEERLEN** - Vorig jaar begon de KNVB-afdeling Limburg met de organisatie van regionale jeugdvoetbalkampen. Dit in navolging van de commerciële kampen die al jaren bewezen hadden dat er een markt bestond voor dergelijke activiteiten. Ook dit jaar zullen vele jonge voetballertjes hun hart kunnen ophalen in een door de KNVB georganiseerd voetbalkamp.

Van 7 t/m 11 augustus kunnen spelers van 8 t/m 12 jaar in Heel en Bunde onder leiding van deskundige begeleiding van 's ochtends negen uur tot 's middags half vijf aan de slag. De inschrijving voor deze activiteiten is overigens al gesloten; ongeveer 400 kinderen hebben van deze mogelijkheid gebruik gemaakt. Hoewel zich nu slechts twee spelertjes hebben aangemeld die geen lid zijn van een voetbalvereniging, wil de voetbalbond zich in de toekomst toch op een zo breed mogelijk publiek richten.

Vanuit het betaalde voetbal wordt volop medewerking gegeven. Zo zal de nieuwe MVV-trainer Sef Vergoossen, maar ook Roda-voetbalcoach Jan Reker, een belangrijk aandeel leveren, en zullen ook spelers van de Limburgse profclubs bij sommige gelegenheden present zijn. Betaald voetbal-scheidsrechter Frans Houben zal het één en ander vertellen over de spelregels.

Wordt in de voetbalkampen van de Stichting Sportraad Kerkrade 'voetbalonderwijs' gegeven naar de methode Wiel Coerver, vanuit de KNVB wordt dit nadrukkelijk niet gedaan. „Wij zijn van mening dat die methode zich te veel richt op de meer getalenteerde voetballers. In de kampen in Heel en Bunde moet iedereen mee kunnen doen,” aldus de voorzitter van de KNVB-afdeling Limburg Willems.

Er is voor beide keren een uitgebreid programma vastgesteld dat voor beide weken zal worden afgesloten met een toernooi om een penalty-bokaal.



● **Roda JC'er René Trost duelleert met een 'Cruiff-in-de-dop'. Spelers en trainer van Roda JC bezochten gisteren het voetbalkamp van de Stichting Sportraad Kerkrade, waar 650 pupillen voetbalonderwijs krijgen naar de specifieke**

methode van Wiel Coerver. De KNVB-jeugdkampen in Heel en Bunde worden afgewerkt volgens een wat bredere formule.

Foto: DRIES LINNSEN



**EUR**

**ONDANKS WARME ZOMERDAGEN  
—KOELE PRIJZEN BIJ EURO!**

<b>GEGRILDE IJSBEEN</b> per stuk <b>3.<sup>98</sup></b>	<b>RUNDERHART</b> kilo <b>4.<sup>98</sup></b>	<b>LOEMPIA MET GROTE STUKKEN KIP</b> 200 gr. 4 stuks <b>5.<sup>98</sup></b>	<b>GRILLWORST</b> kilo <b>6.<sup>98</sup></b>
<b>DROOGWORST VACUUM VERPAKT</b> 500 gr. per stuk <b>4.<sup>98</sup></b>	<b>RUNDER BRAADSTUK</b> kilo <b>12.<sup>98</sup></b>	<b>KOPHAASJES</b> kilo <b>15.<sup>98</sup></b>	<b>BIEFLAPJES</b> kilo <b>18.<sup>98</sup></b>

**KIPVOORDEEL**  
1 kilo DRUMSTICKS  
1 kilo BRAADSTICKS  
samen **10 GULDEN**

**EUR**  
**SLAGERIJEN-MEAT PACK**  
HEERLEN, Heerlebaan 108  
BRUNSSUM, Julianastraat 24  
SITTARD, (Sanderbout) Veestraat 42  
MAASTRICHT, (Amby) Lindeplein 1  
woensdag vanaf 12 uur geopend.  
donderdag koopavond

**tempo-team**  
uitzendbureau

**INDUSTRIE**  
**Montage-medewerkers m/v**  
voor verschillende afdelingen van een groot productiebedrijf in Born. Er wordt gewerkt in dag- of ploegdienst. De banen zijn voor langere tijd. De salariering is goed en vervoer is geregeld. Ook vrouwen die in het bezit zijn van LBO- of MBO-diploma en in de leeftijd zijn van 17 tot 39 jaar, kunnen uiteraard op deze advertentie reageren.  
Voor informatie:  
**04490 - 1 42 22**, Karin Poelman  
Sittard, Rosmolenstraat 4  
**043 - 21 05 51**, Hanny van de Kragt  
Maastricht, Hoenderstraat 3  
**045 - 71 83 66**, Will Lenssen  
Heerlen, Op de Nobel 1  
**04490 - 5 61 56**, Harry Hollanders  
Geleen, Rijksweg Zuid 2a  
**04750 - 3 36 49**, Ank Manders  
Roermond, Wilhelminaplein 10

**GELD NODIG?**  
Fin.kantoor **JORISSEN**

Netto in handen	96x	Terugbetaling (rente + aft.)	72x	60x	54x	42x
5.100	-	-	113,-	122,-	148,-	-
10.100	156,-	190,-	217,-	235,-	288,-	-
15.000	231,-	281,-	322,-	350,-	428,-	-
20.000	309,-	375,-	430,-	466,-	571,-	-
25.000	386,-	469,-	537,-	583,-	714,-	-
35.000	539,-	656,-	751,-	816,-	999,-	-

Effect. rente vanaf 0,87% per maand

Meer dan 72 mnd. geld voor duurzame aanschaf

**Zeer goedkope tarieven**

- Lopende leningen geen bezwaar. Elk bedrag tussen f 1000,- en f 100.000,- mogelijk.
- Volledige geheimhouding, geen informatie bij werkgever.
- Overlijdensrisico meestal gedekt. Bovendien kunt u vrijstelling van terugbetaling krijgen bij ziekte en ongeval en ook vaak kwijtschelding bij invaliditeit of WAO (vraag hiervoor vrijblijvend prijsopgave).
- Doorlopend krediet 2% aflossing
- Voordeelige 1e, 2e en 3e hypotheek. Hierin looptijd tot 30 jaar

**Reeds meer dan 15 jaar vertrouwd (gediplomeerd) kredietintermediair**

**Schelsberg 54, Heerlen**  
Tel. 045-721781/724132  
Lid. Ned. Ver. Financierings Adviseurs N.V.F.

**HARRY THOMAS**  
presenteert

**Schlager Festival 89**

**RODAHAL KERKRADE**  
8 en 9 september 1989

**Presentatie DENNIE CHRISTIAN**

Artiesten:  
Andreas Martin, Andy Borg,  
Chris Roberts, Chris Wolff, Cindy Berger,  
Claudia Jung, Die Flamingo's, Fernando Express,  
Freddy Breck, Heino, Jonny Hill, Jurgen Renfordt,  
Klaus Densow, Margot Eskens, Mel Jersey, Micha Marah  
(& act met Marc en Dave en Dany Fabry), Mieke, Peter Orloff, Peter Petrel en Rex Gildo.

Aanvang: 20.00 uur. Zaal open: 19.00 uur. TV-registratie: TROS.  
TV-regie: Cer Roos. TV-uitzendingen: TROS, VTM en RTL-plus.  
Productie en samenstelling: Harry Thomas.  
Organisatie: Harry Thomas, Harrie Cremers, Hans Krasovec, Leon Ramakers  
i.s.m. het Limburgs Dagblad.  
Entree f 42,-. Kaartverkoop VVV-kantoor Vaals en alle kantoren van het

**Limburgs Dagblad**  
**KLEURRIJK EN AKTUEEL**

**Lepra zal ons zeker een zorg zijn!**

**Giro 50500**  
Bank 70.70.70.929

**Nederlandse Stichting voor Leprabestrijding**  
Wibauststraat 135,  
1097 DN Amsterdam,  
tel. 020-938973.

**GELD**  
Lage tarieven.  
Deskundig advies.  
Snelle afhandeling.

**Binnen één dag**

PERSOONLIJKE LENINGEN	72 x	54 x	42 x
3.000	75,-	119,-	-
7.000	136,-	167,-	270,-
12.000	225,-	280,-	456,-
24.000	450,-	559,-	913,-
50.000	936,-	1165,-	1902,-

eff. rente vanaf 0,87% p.mnd

OVERLIJDENSRIJSICO IS MEESTAL MEEVERZEKERD  
Andere bedragen en looptijden zijn ook mogelijk.

**043-636200**  
Dagelijks van 9 tot 21 uur  
FINANCIERINGSKANTOOR

**MOONEN**  
Scharnweg 108 Maastricht  
Bijkantoor:  
Hooftstraat 9, Hoensbroek  
Tel. 045-225000  
meer dan 25 jaar vertrouwd kredietbemiddelaar.

**VOLOP ZOMER, ZON SCHIJNT  
NU SCHADUWPRIJZEN!  
IN SCHADONMBITSE!**

**HI-FI-STEREO**  
**teletekst**  
**MATCH III LINE**  
AUDIO VIDEO SYSTEM

**METAALKLEURIG**  
**Philips Matchline Hi-Fi-  
stereo kleurentelevisie**  
**24 CE 7571/105**  
Met 63 cm/110" 'FSQ' Hi-Bri-  
beeldbuis. Geschikt voor PAL,  
SECAM of NTSC. Met display on  
screen. Computer-controlled  
teletext. Hi-Fi-stereo  
2 x 22 W.  
Met afstands-  
bediening. **1995,-**

**Philips Matchline slimline**  
**Hi-Fi-stereo HQ VHS-video-  
recorder VR 6975/01R**  
Automatische frontlader. Met 3 video-  
koppen. Voorprogrammering van  
8 programma's. Afstandsbediening  
met LCD-display. **1699,-**

**Met 5 banden.**  
**Stereo/matchline**  
**Philips Matchline slimline**  
**Hi-Fi-stereo HQ VHS-video-  
recorder VR 6180/01**  
Automatische frontlader. Geschikt als  
videotuner. VPS-voorbereid.  
Met afstandsbediening. **999,-**

**Philips stereo teletext**  
**kleurentelevisie**  
**28 GR 5770/30B**  
Met 70 cm/110" 'FSQ' Hi-Bri-  
beeldbuis. On screen display. Stereo-  
versterker, 2 x 20 W. Computer-  
controlled teletext. Taalkeuze. 60  
Voorkeuzers. Met CTI, sleep timer  
en elektronisch slot.  
Afstandsbediening ook  
geschikt voor  
teletext en  
videorecorder. **2099,-**  
Ook leverbaar met 63 cm 'FSQ' Hi-Bri-  
beeldbuis **Philips stereo teletext**  
**kleurentelevisie**  
**25 GR 5760** **1899,-**

**Philips tandem compo sound-  
machine D 8478**  
AM/FM stereo-radiorecorder. 2 x 8 W  
FM, LG, MG en KG. Twee cassette-  
decks. Dubbele speelduur en  
versneld overspelen. 5-Bands  
graphic equalizer. Afneembare luid-  
sprekerboxen  
met elk twee  
luidsprekers. **299,-**

**Dubbel cassette-deck**  
**Dubbel autoreverse**  
**Philips dubbel midi Hi-Fi-auto-  
reverse cassette-deck K 773**  
Servo-solenoid bediening. Weer-  
geven en opnemen/weergeven.  
Kontinu afspele. Met 'quick music  
search'-zoek-  
systeem.  
Dolby B. **599,-**

**Philips midi compact disc-  
speler CD 380**  
Gemotoriseerd ladesysteem. Digitale  
indikatie van max. 99 nummers en  
totale tijd en verstreken tijd per  
nummer. Programmeren van max. 20  
nummers. Met shuffle  
play en driefoudige  
zoeksneldheid. **399,-**

**Philips kleurentelevisie**  
**21 CE 1250/10B**  
Met 55 cm/90" donker getinte,  
'FSQ' Hi-Bri-beeldbuis. Afstandsbedie-  
ning. Geschikt voor 2000 karakters  
(80 x 25) (RGB). 3 W  
muziekvermogen. **999,-**

**Philips kleurentelevisie**  
**21 GR 2550/10B**  
Met 55 cm/90" 'FSQ' Hi-Bri-beeldbuis.  
On screen display. 60 Voorkeur-  
zenders. Versterker met 4 W. muziek-  
vermogen. Met teletext,  
sleep timer  
en afstands-  
bediening. **1349,-**

**\*CENTRALE VERWARMING-VR en HR-ketels-alle  
merken \*AIRCONDITIONING-alle systemen.**

**Gratis**  
**6 CD-plaatjes.**

**36 cm breed, 2 x 30 W**  
**Afstandsbediening.**  
**Philips HiFi-midsysteem-  
kombinatie F 880**  
Bestaande uit: Semi-automat-  
ische platenspeler. Elektronisch  
geregeld toerental. MD-element.  
Tuner FM, LG en MG. 19 Voorkeur-  
zenders. Versterker 2 x 30 W (Din).  
5-Bands equalizer. Dubbel cas-  
sette-deck. Continuous play.  
Dolby B.  
Afstands-  
bediening. **699,-**  
**Kompleet met Philips**  
**compact disc-speler**  
**en Philips boxen** **1299,-**

**Philips midi combinatie**  
**met compact disc-wisselaar**  
**KD 585 MB**  
Digitale radio met FM, LG en MG en  
19 voorkeuzers, versterker van  
2 x 40 W. met 5-bands graphic  
equalizer, dubbel cassette-deck met  
high speed dubbing en continuous  
play, programmeerbare CD-speler,  
CD-wisselaar voor 6 CD's en  
geheugen voor 30 nummers en semi-  
automatische platenspeler. Met  
afstandsbediening  
en twee luidspre-  
kerboxen (3-weg). **1399,-**

**Het complete**  
**Philips-assortiment**  
**uit voorraad leverbaar**  
**in al onze zaken!**

**Philips midi compact disc-  
stereokombinatie FCD 185**  
Radio met FM, LG en MG, versterker  
met 2 x 20 W. muziekvermogen en 5-  
bands graphic equalizer, dubbel  
cassette-deck met high speed dubbing  
en continuous play, semi-  
automatische platenspeler en  
programmeerbare CD-speler.  
Kompleet  
met 2 luidspreker-  
boxen (2-weg). **799,-**

**42 cm breed, met CD-  
speler, 2 x 40 W.**  
**Philips HiFi-systeemkombina-  
tie met CD-speler STM 1585**  
Bestaande uit: Digitale radio met  
FM en MG en 12 voorkeuzers.  
Versterker met 2 x 40 W. en 2 x 5-  
bands graphic equalizer. **Dubbel**  
**cassette-deck** met o.a. high speed  
dubbing en continuous play. Dolby B.  
Semi-automatische platenspeler.  
Afstandsbediening. Met Philips pro-  
grammeerbare CD-speler CD 480  
en twee Philips  
3-weg luid-  
sprekerboxen. **1499,-**

**36 cm breed 2 x 60 W**  
**Afstandsbediening.**  
**Philips HiFi-midsysteem-  
kombinatie F 885**  
Bestaande uit: Semi-automat-  
ische platenspeler. Elektronisch  
geregeld toerental. MD element.  
Tuner FM, LG en MG. 19 Voorkeur-  
zenders. Versterker 2 x 60 W (Din).  
2 x 5-Bands graphic equalizer.  
Surround sound (matrix). **Dubbel**  
**cassette-deck**. High speed dubbing.  
Dolby B.  
Afstands-  
bediening. **899,-**  
**Kompleet met Philips**  
**compact disc-speler**  
**en Philips boxen** **1599,-**

**DOM VAN DEN BERGH**  
**voor prijs, kwaliteit en service.**  
Sittard, Voorstad 25, telefoon 04490-13145 • Heerlen, Dautzenbergstraat 48, telefoon 045-713608 •  
Venlo, Vleesstraat 43, telefoon 077-514818 • Maastricht, Nieuwstraat 11, telefoon 043-212774.